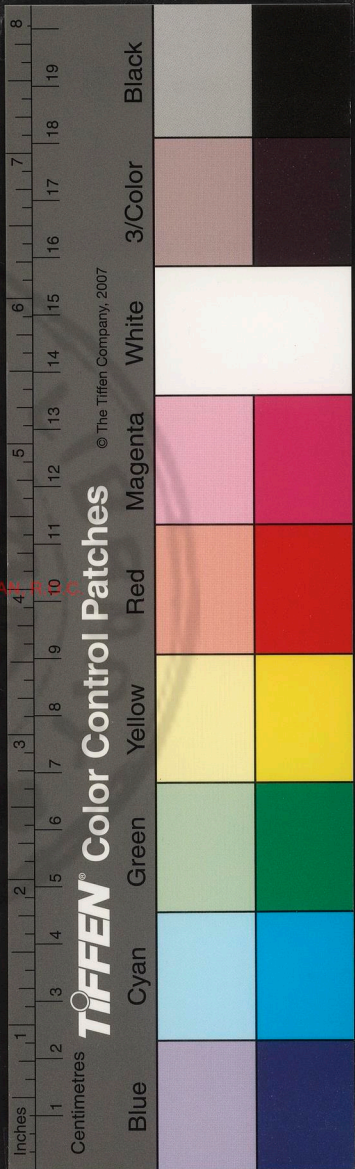


國家圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN 90055



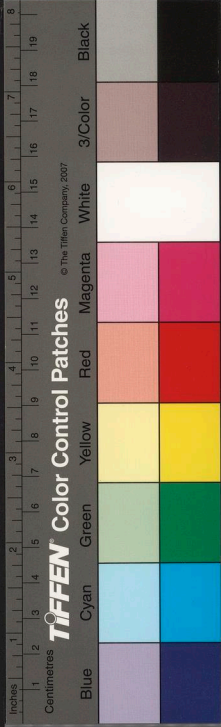
序  
 紅樓夢小說本名石頭記  
 作者相傳不一究未知出自  
 何人惟書內記雪芹曹先  
 生刪改散過好事者每傳

3-31866 v.1

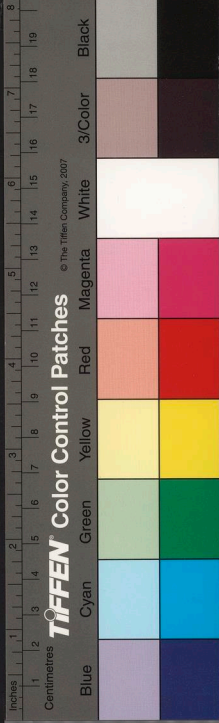
藤花榭藏板

繡像紅樓夢

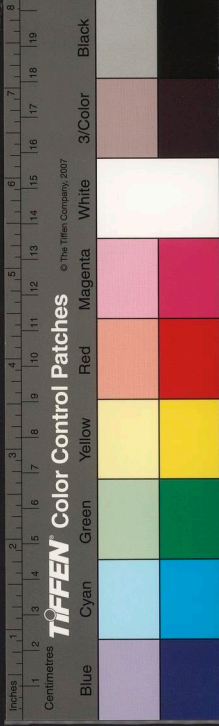
嘉慶庚辰鐫



抄一部置廟市中昂其  
值得數十金可謂不賍而  
走者矣然原目一百二十卷  
今所傳祇八十卷殊非全本  
即間稱有全部者及檢閱  
仍祇八十卷讀者頗以為憾  
不佞以是書既有百廿卷之目  
豈無金鑿爰為竭力搜  
羅自藏書家甚至故紙堆  
中無不留心數年以來僅



積有廿餘卷一日偶於鼓擔  
上得十餘卷遂重價賈之  
欣然繙閱見其前後起伏  
尚屬接筍然漉漫不可收  
拾乃回友人細加釐剔  
截長補短抄成全部復為  
鐫板以公同好紅樓夢全  
書貽至是告成因並誌其  
緣起以告海內君子凡我同  
人或先親為快者歟



紅樓夢目錄

第一回

甄士隱夢幻識通靈 賈雨村風塵懷閨秀

第二回

賈夫人仙逝揚州城 冷子興演說榮國府

第三回

托內兄如海薦西賓 接外孫賈母惜孤女

第四回

薄命女偏逢薄命郎 葫蘆僧判斷葫蘆案

第五回

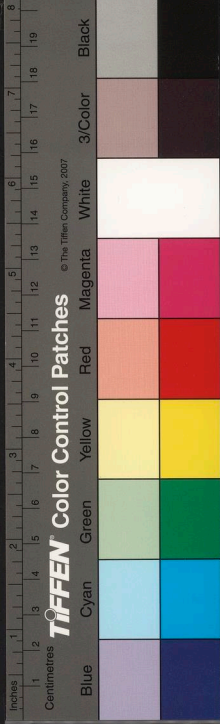
賈寶玉神遊太虛境 警幻仙曲演紅樓夢



國家圖書館藏 NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

小泉程偉元識

泉本夢



王鳳姐才選鳳深宮  
秦錦膺天逝黃泉路

第十六回  
秦錦卿待悲饒頭庵

王鳳姐弄權鐵檻寺

第十五回  
秦錦卿待悲饒頭庵

林如海捐館揚州城  
賈寶玉路謁北靜王

第十四回  
賈寶玉路謁北靜王

秦可卿死封龍禁尉  
王熙鳳協理寧國府

第十三回  
王熙鳳協理寧國府

王熙鳳毒設相思局  
賈天祥正照風月鑒

第十二回  
賈天祥正照風月鑒

慶壽辰寧府排家宴  
具熙鳳賈瑞起淫心

第十一回  
張大醫論病細窮源

金寡婦貪利權受辱

第十回  
甄頑童茗烟鬧書房

訓劣子李貴承申飭

第九回  
薛寶釵巧合認通靈

賈寶玉奇緣識金鎖

第八回  
寧國府寶玉會秦鍾

送宮花賈理戲熙鳳

第七回  
劉老老一進榮國府

賈寶玉初試雲雨情

第六回  
劉老老一進榮國府

TIFFEN Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

Inches 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19  
Centimetres

滴翠亭楊妃戲彩蝶  
埋香塚飛燕泣殘紅

第二十七回

蜂腰橋設言傳心事  
瀟湘館春困發幽情

第二十六回

履魔法叔嫂逢五鬼  
迴靈玉蒙蔽遇雙真

第二十五回

醉金剛輕財尚義俠  
痴女兒遺帕惹相思

第二十四回

西廂記妙詞通戲語  
牡丹亭艷曲警芳心

第二十三回

聽曲文寶玉悟禪機  
製燈謎賈政悲識語

第二十二回

賢襲人嬌嗔箴寶玉  
俏平兒軟語救賈璉

第二十一回

王熙鳳正言彈妬意  
林黛玉俏語謔嬌音

第二十回

情切切良宵花解語  
意綿綿靜日玉生香

第十九回

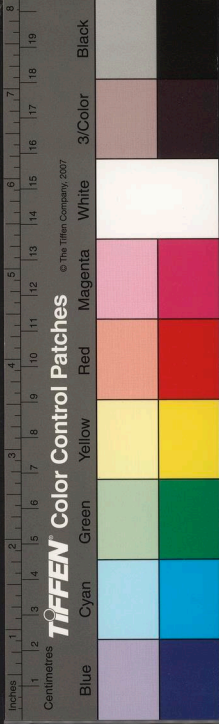
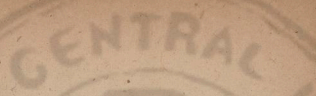
皇恩重元妃省父母  
天倫樂寶玉遊才藻

第十八回

大觀園試才題對額  
榮國府歸省慶元宵

第十七回

紫雲膏



林瀟湘魁奪菊花詩

薛蕙蕪諷和蛭蟬咏

第三十八回

秋爽齋偶結海棠社

蘅蕪院夜擬菊花題

第三十七回

縹緲驚夢兆絳芸軒

識分定情悟梨香院

第三十六回

日玉釧親啣蓮葉羹

黃金鶯巧結梅花絡

第三十五回

情中情因情感妹妹

錯理錯以錯勸哥哥

第三十四回

手足耽耽小動唇舌

不肖種種大承笞撻

第三十三回

詆肺腑心迷活寶玉

含耻辱情烈死金釧

第三十二回

撕扇子作千金一笑

因麒麟伏白首雙星

第三十一回

寶釵借扇撥帶雙敵

椿齡學畫痴及局外

第三十回

享福人福深還壽福

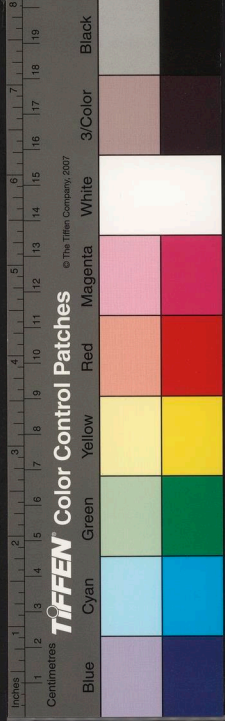
惜情女情更愈斟情

第二十九回

蔣玉函情贈茜香羅

薛寶釵羞籠紅麝串

第二十八回





第三十九回

村老老見信口開河 情哥哥偏尋根究底

第四十回

史太君兩意天觀園 金鴛鴦三宣牙牌令

第四十一回

賈寶玉品茶權翠菴 劉老老醉臥怡紅院

第四十二回

薛蕙君蘭言解疑癖 瀟湘子雅謔補餘音

第四十三回

開取樂偶賞金慶壽 不了情暫掘土為香

第四十四回

變作不測鳳如潑醋 喜出望外平兒理醋

第四十五回

金蘭契互剖金蘭語 風雨夕聞製風雨詞

第四十六回

癡心人難免癡心事 鴛鴦女誓絕鴛鴦偶

第四十七回

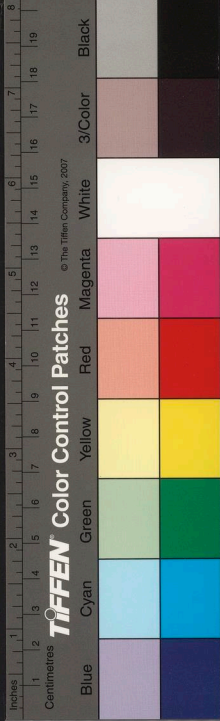
歇霸王詞情遭苦打 冷郎君懼禍走他鄉

第四十八回

濫情人情謾思游藝 慕雅女雅集苦吟詩

第四十九回

琉璃世界白雪紅梅 脂粉香娃割腥啖膾



CENTRAL LIBRARY

第五十回

蘆雪亭爭聯即景詩 暖香塢雅製春燈謎

第五十一回

薛小妹新編懷古詩 胡庸醫亂用虎狼藥

第五十二回

俏平兒情撻蝦蟇鏡 勇晴雯病補雀金泥

第五十三回

寧國府除夕祭宗祠 榮國府元宵開夜宴

第五十四回

史太君破陳腐舊套 王熙鳳效戲彩斑衣

第五十五回

辱親女愚孝爭閨氣 欺幼主刁奴蓄險心

第五十六回

敏探春興利除宿弊 賢寶釵小惠全大體

第五十七回

慧紫鶯情辭試莽玉 慈姨媽愛語慰痴聾

第五十八回

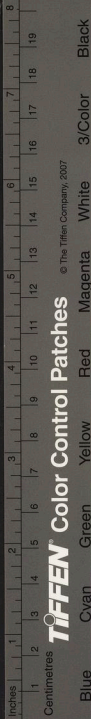
杏子陰假鳳泣虛凰 茜紗窗真情淚淋瀝

第五十九回

柳葉渚邊噎鴛鴦比燕 絳芸軒理名將飛符

第六十回

茉莉粉替去薔薇硝 玫瑰露引出茯苓霜



第六十一回  
投鼠忌器領玉聯駐 判冤決獄平兒行權

第六十二回  
愁相雲醉取芍藥裙 歎香菱情解石榴裙

第六十三回  
壽怡紅翠芳閨夜宴 死金丹獨麗理親喪

第六十四回  
幽淑女悲題五美吟 浪蕩子情遺九龍佩

第六十五回  
賈二舍偷娶尤二姨 尤三姐思嫁柳二郎

第六十六回

情小妹耻情歸地府 冷二郎心冷入空門

第六十七回

見土儀瑣卿思故里 聞秘事鳳姐訊家童

第六十八回

苦尤娘賺入大觀園 酸鳳姐大鬧寧國府

第六十九回

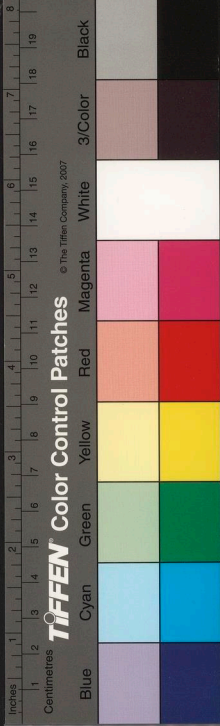
弄小巧用借劍殺人 覺大限吞生金目逝

第七十回

林黛玉重建桃花社 史湘雲偶填柳絮詞

第七十一回

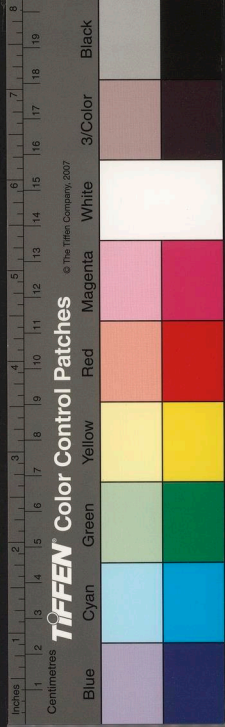
嫌隙人有心生嫌隙 鴛鴦女無意遇鴛鴦

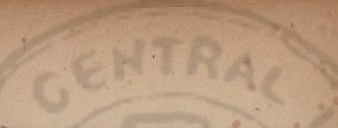


第七十八回 俏丫鬟抱屈天風流 美俊伶斯情歸水月  
 老學士開徵婉孌詞 痴公子杜撰芙蓉詠  
 第七十九回 薛文起悔娶河東吼 賈迎春悞嫁中山狼  
 第八十回 美香菱屈受貧夫棒 王道士胡謫妬婦方  
 第八十一回 占旺相四美釣游魚 奉嚴詞兩番入家塾  
 第八十二回 老學究講義警頑心 痴瀟湘痴理懲惡費

第七十二回 王熙鳳恃強羞說病 來旺婦倚勢搗成親  
 第七十三回 痴了頭快拾髮春囊 懦小姐不耐曇金鳳  
 第七十四回 惑奸諛抄檢大觀園 避嫌隙杜絕寧國府  
 第七十五回 開夜宴異兆發悲音 賞中秋新詞得佳釀  
 第七十六回 凸碧堂品笛感淒清 凹晶館聯詩悲寂莫  
 第七十七回

卷之五





第八十三回

官官蘭買元妃築恙 鬧鬧蘭蘭寶釵吞聲

第八十四回

試文字寶玉始提親 探鶯風買環重結怨

第八十五回

賈存別報聘郎中任 薛文起復惹放流刑

第八十六回

受私賄老官番棄贖 寄閉情淑女解琴書

第八十七回

感秋聲撫琴悲往事 坐禪寂走火入邪魔

第八十八回

博庭歡寶玉讀孤兒 正家法賈珍鞭悍僕

第八十九回

人亡物在公子填詞 蛇影盃弓釀醜絕粒

第九十回

失綿衣貧女耐噉嘈 送藥品小郎驚巨測

第九十一回

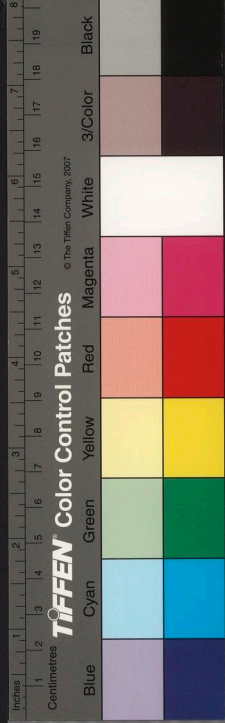
縱淫心寶蟾工設計 布疑陣賈玉妻談禪

第九十二回

評女鴛巧姐慕賢良 玩母珠寶賈政參蒙蔽

第九十三回

甄家僕長葬賈家門 水月菴掀翻風月案



CENTRAL

第九十四回

冥海棠寶母賞花妖 寶圭大迴靈知奇禍

第九十五回

因訛成實元妃薨逝 以假混真寶玉瘋頑

第九十六回

瞞消息鳳姐設奇謀 洩機鬪顰眉迷本性

第九十七回

林黛玉焚稿斷痴情 薛寶釵出閨成大禮

第九十八回

苦絳珠魂歸離恨天 痴神瑛淚灑相思地

第九十九回

守官箴惡奴同破劍 閻郎報老舅自擔驚

第一百回

破好事香菱結深恨 悲遠嫁寶玉感離情

第一百一回

大觀園月夜警幽魂 散花寺神籤占異兆

第一百二回

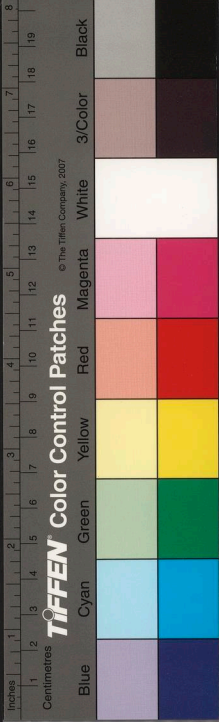
寧國府骨肉病災侵 大觀園符水驅妖孽

第一百三回

施毒計金桂自焚身 昧真禪雨村空過齋

第一百四回

薛金剛小劊生大浪 痴公子餘痛觸前情



感偏私惜春夫妻志

誼同類寶玉失相知

第一百十五回

王熙鳳歷劫返金陵

甄麝喜家息還玉闈

第一百十四回

懣宿冤鳳姐托村樞

釋佳憾情婢感痴郎

第一百十三回

活冤孽妙尼遭大劫

死讎仇梢妾赴冥曹

第一百十二回

鴛鴦女殉主登太虛

狗彘奴欺天招影盜

第一百十一回

史太君壽終歸地府

王鳳姐力詘夫人心

第一百十回

係芳魂五兒承錯愛

還孽債迦女返真元

第一百九回

強歡笑蘊撫慶生辰

死纏綿瀟湘聞鬼哭

第一百八回

散餘資買母明大義

復世職政老沐天恩

第一百七回

王熙鳳致禍抱羞慚

賈太君禱天消灾患

第一百六回

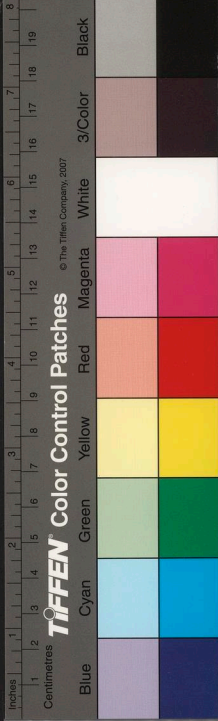
錦衣軍查抄寧國府

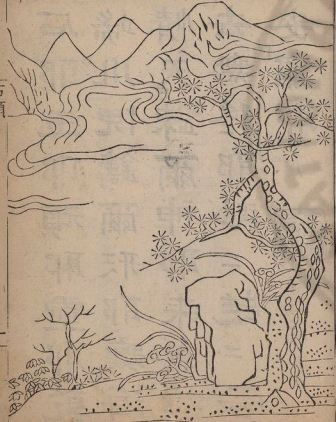
驃馬使彈劾平安州

第一百五回

永世真

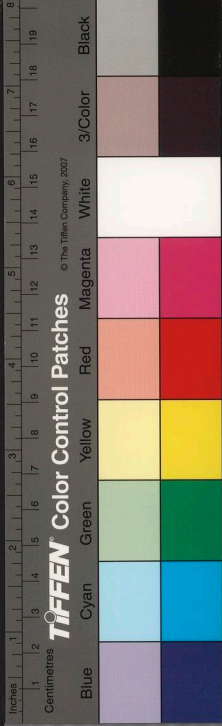
東洋書局藏書





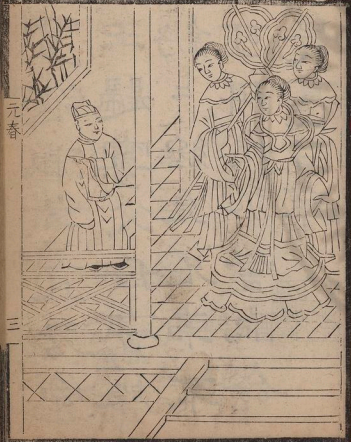
- 第一百十六回 得通靈幻墳悟仙絲 送慈棍故鄉全孝道
- 第一百十七回 阻趣凡佳人雙護王 欣聚羣魁子獨承家
- 第一百十八回 記微嫌男兒期弱女 習誕語妻妾諫痴人
- 第一百十九回 中鄉魁實主却塵緣 沐皇恩買家延世澤
- 第一百二十回 甄士隱詳說太虛情 賈雨村歸經紅樓夢

卷之五

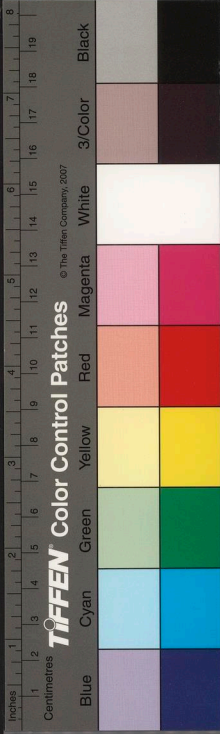






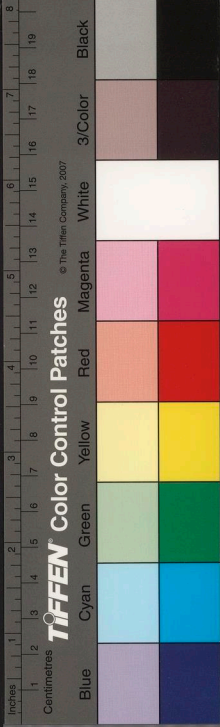


瑞璫  
 鳳來貢玉  
 蓬華  
 情多白開  
 綳洞塵  
 經重亦  
 情緣紫結  
 弄如會亦  
 五相  
 隔空細  
 此婦來  
 式寶地亦  
 妨讓從  
 吉虛亦



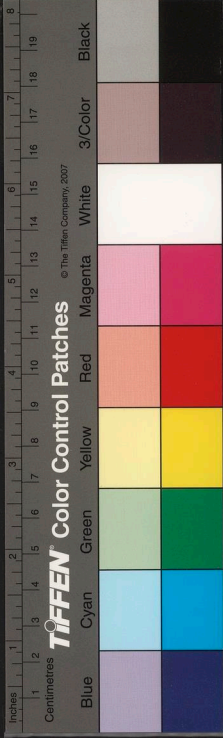


窈窕淑女宜君宜  
 王歸寧父母鸞聲  
 鏘 = 終允兄弟不  
 可弭忘永言配命  
 是憂曰痒



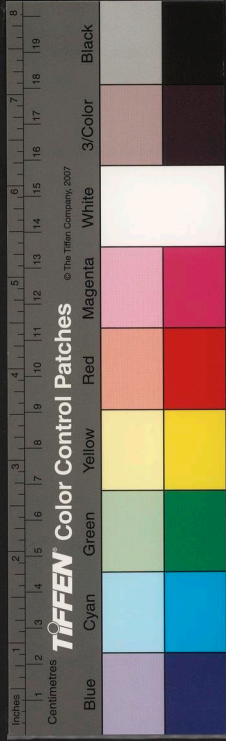


菱洲亭畔水堦  
 泗淚濕闌干  
 哀聲事閑愁揮  
 不去一篇感應  
 却矜猜



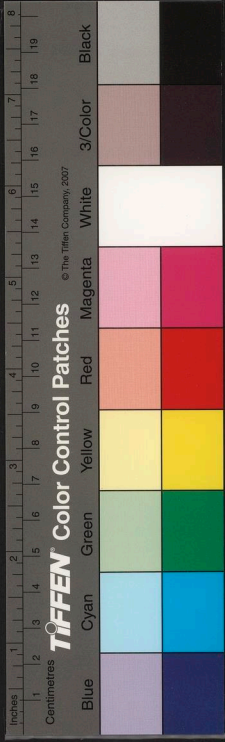


有女有女婉游正始  
 家以代理託爾久且先  
 陳居獎出入量而曰動  
 曰位弗備弗私卓儻  
 範為女者師



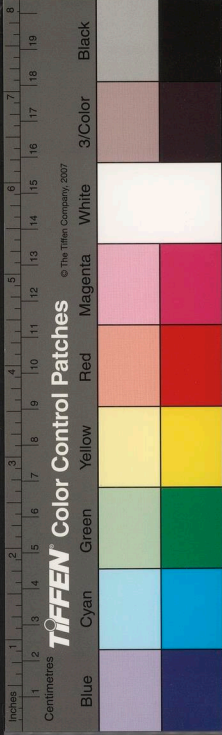


得寶山  
 是畫居然拾  
 論博粉芾關解讖  
 漫譜彙眉班馬休



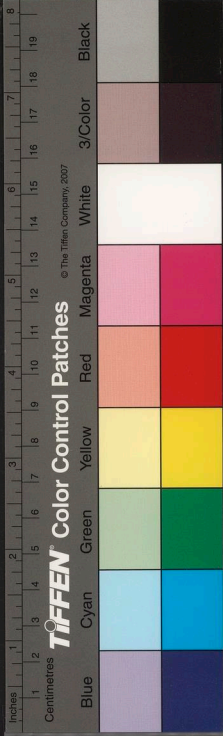


抱得松筠操青青耐早  
 霜鸞飛孤月影桂發一  
 枝香愛雪邀開社追涼  
 玩插秧教見知稼穡婦  
 德自流芳





才調風流迴出塵宮  
 花分得一枝新儂家  
 乍醒陽臺夢斜掠  
 烟鬟半未勻

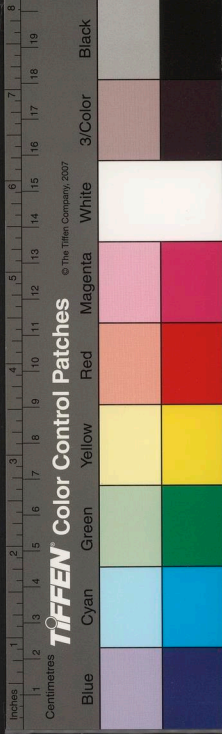
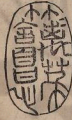




秦可卿



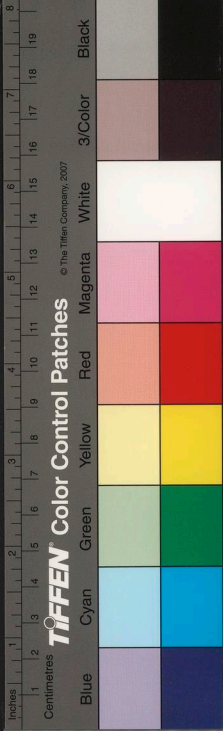
惟七夕生是以巧  
 名金閨旧夢空村  
 紡聲誰假十萬嫁  
 織女星

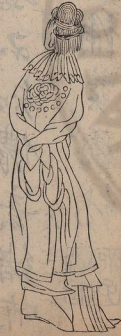
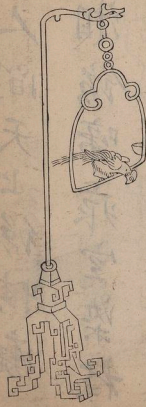




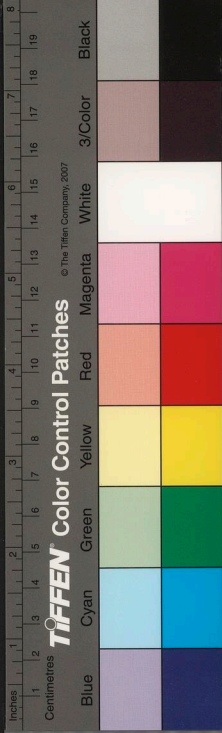
游

香案紅燈前使  
 瑶臺玉月不在  
 知之本是許飛瓊  
 爭被芳名喚起  
 夢初中 露凝冷珠  
 旋落人選三不似  
 低枝無紫女更風  
 一點畫情毫  
 逐曉雲之空 調寄南柯子



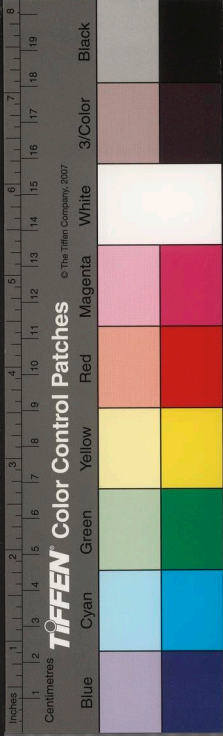


向爾幽家多藉墜中弱  
 息穠肆赤子何殊林下  
 高眉庭閒鶴笏知平睡  
 上初昏繡血鴛念感霜  
 嫩上忽銀



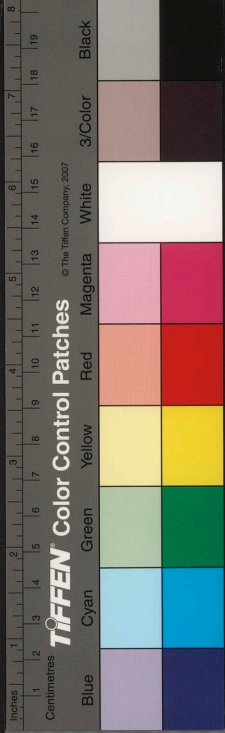


人間天上總情癡  
 湘館啼痕空染枝  
 鸚鵡不知儂意緒  
 喃喃  
 三  
 繪  
 誦  
 藝  
 花  
 詩





陽  
關  
沈  
醉  
後  
花  
向  
夕  
闌  
風  
月  
媒  
為  
姻  
指  
得  
麒  
麟  
去  
非



© The Tiffen Company, 2007

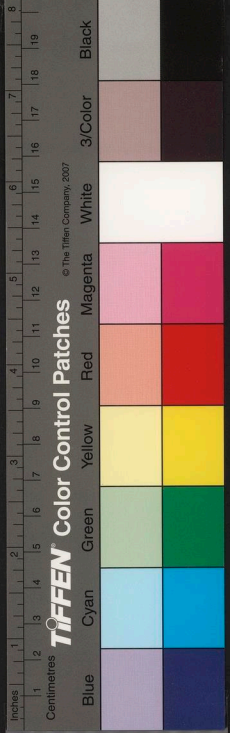
TIFFEN Color Control Patches

僧道



此處成身之景也  
 步軒身重音音  
 紅椽翠寺白雪  
 韻不循維摩室  
 韻寄月冠子

檀



紅樓夢第一回

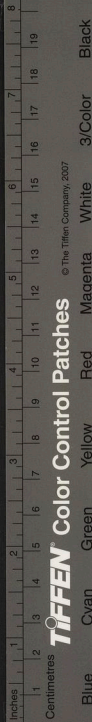
甄士隱夢幻識通靈 賈雨村風塵懷閨秀



我盜一隻牛你偷一隻狗  
若無牛狗大家撒子若  
有牛狗大家一口到店是怎  
麼着了華油天芳家來云  
看安名生石印字點綴



此開卷第一回也作者自云會歷過一番夢幻之後故將真事隱去而借通靈說此石頭記一書也故曰甄士隱云云但書中所記何事何人自己又云今風塵碌碌一事無成忽念及當日所有之女子一一細考較去覺其行止見識皆出我之上我堂堂鬚眉誠不若彼裙釵我責愧則有餘悔又無益大無可如何之日也當此日欲將已往所賴天恩祖德錦衣紈褲之時旣甘壓肥之日背父母教育之恩負師友規訓之德以致今日一技無成半生潦倒之罪編述一集以告天下知我之負罪固多然閨閣中歷歷有人萬不可因我之不肯自護已短一并使其泯



© The Tiffen Company, 2007

TIFFEN Color Control Patches

紅樓夢第一回

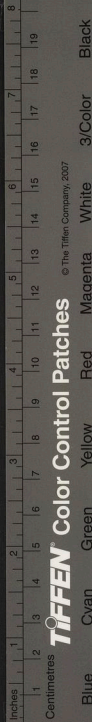
甄士隱夢幻識通靈 賈雨村風塵懷閨秀



我盜一隻牛你偷一隻狗  
若無牛狗大家撒子若  
有牛狗大家一口到店是怎  
麼着了華油天芳家來云  
看安名生石印字點綴



此開卷第一回也作者自云會歷過一番夢幻之後故將真事隱去而借通靈說此石頭記一書也故曰甄士隱云云但書中所記何事何人自己又云今風塵碌碌一事無成忽念及當日所有之女子一一細考較去覺其行止見識皆出我之上我堂堂鬚眉誠不若彼裙釵我責愧則有餘悔又無益大無可如何之日也當此日欲將已往所賴天恩祖德錦衣紈褲之時旣甘壓肥之日背父母教育之恩負師友規訓之德以致今日一技無成半生潦倒之罪編述一集以告天下知我之負罪固多然閨閣中歷歷有人萬不可因我之不肯自護已短一并使其泯

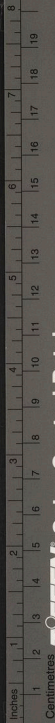


© The Tiffen Company, 2007

TIFFEN Color Control Patches



滅也故當此蓬牖茅椽繩床瓦甕未足妨我襟懷况對着晨風  
夕月增柳庭花更覺潤人筆墨雖我不學無文又何妨用假語  
村言敷衍出來亦可使閨閣昭傳復可破一時之悶醒同人之  
目不亦宜乎故曰費雨村云云更於篇中開用夢幻等字都是  
此書本旨兼寓提醒閱者之意看官你道此書從何而起說來  
雖近荒唐細玩深有趣味却說那女媧氏煉石補天之時於大  
荒山無稽崖煉成高十二丈見方二十四丈大的頑石三萬六  
千五百零一塊那媧皇只用了三萬六千五百塊單剩下一  
塊未用棄在青埂峰下誰知此石自經煅煉之後靈性已通自  
去自來可大可小因見衆石俱得補天獨自己無才不得入選  
遂自怨自愧日夜悲哀一日正當嗟悼之際俄見一僧一道遠  
遠而來生得骨格不凡丰神迥異來到這青埂峰下席地坐談  
見着這塊鮮豔明潔的石頭且又縮成扇墜一般甚屬可愛那  
僧托於掌上笑道形體倒也是個靈物了只是沒有實在的好  
處須得再鑄上幾個字便人人見了便知你是件奇物然後攜  
你到那昌明隆盛之邦詩禮簪纓之族花柳繁華地溫柔富貴  
鄉那裡去走一遭石頭聽了大喜因問不知可鑄何字攜到何  
方望乞明示那僧笑道你且莫問日後自然明白說畢便袖了  
同那道人飄然而去竟不知投向何方又不知過了幾世幾劫  
因有個空空道人訪道求仙從這大荒山無稽崖青埂峰下經  
過忽見一塊大石上面字迹分明繚繚歷歷空空道人乃從頭  
一看原來是無才補天幻形入世被那茫茫大士渺渺真人攜



TIFFEN Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

Inches

Centimetres

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

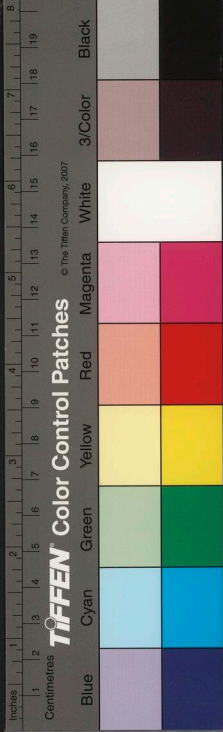
入紅塵引登彼岸的一塊頑石上面紋着墮落之鄉投拾之處  
以及家庭瑣事閨閣情詩詞話語倒還全備只是朝代年紀  
失落無考後面又有一偈云

無材可去補蒼天 枉入紅塵若許年

此係前身後事 倩誰記去作奇傳

空空道人看了 一回曉得這石頭有些來歷遂向石頭說道石  
兄你這一段故事據你自己說來有些趣味故鐫寫在此意欲  
問世傳奇據我看來第一件無朝代年紀可考第二件並無大  
賢大忠理朝廷治風俗的善政其中只不過幾個異樣女子或  
情或痴或小才微善我總然抄去也算不得一種奇書石頭果  
然答道我師何必太痴我想歷來野史的朝代無非假借漢唐

的名色莫如我這石頭所記不借此套只按自己的事體情理  
反倒新鮮别致況且那野史中或訕謗君相或貶人妻女姦淫  
兇惡不可勝數更有一種風月筆墨其淫穢污臭最易壞人子  
弟至於才子佳人等書則又開口文君滿篇子建千部一腔千  
人一面且終不能不涉淫濫在作者不過要寫出自己的兩首  
情詩艷賦來故假捏出男女二人名姓又必旁添一小人撥亂  
其間如戲中小丑一般更可厭者之乎者也非理卽文大不近  
情自相矛盾竟不如我半世親見親聞的這幾個女子雖不敢  
說強似前代書中所有之人但觀其事跡原委亦可消愁破悶  
至於幾首歪詩亦可以噴飯供酒其間離合悲歡興衰際遇俱  
是按迹循踪不敢稍加穿鑿至失其真只願世人當那醉餘睡

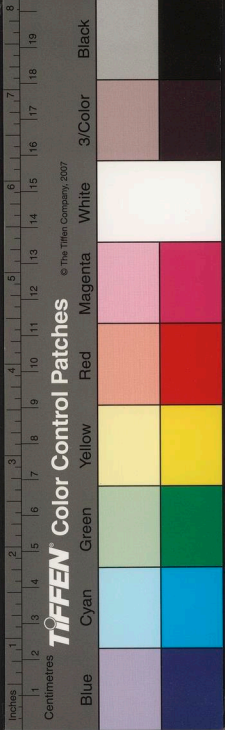


醒之時或避事消愁之際把此一玩不但洗了舊套換新眼目  
 卻也省了些喪命筋力不比那謀慮逐妄我師意為何如空空  
 道人聽如此說思忖半晌將這石頭記再檢閱一遍因見上面  
 大有不過談情亦只是錄其事絕無傷時淫穢之病方從頭至  
 尾抄寫回來問世傳奇從此空空道人因空見色由色生情傳  
 情入色自色悟空遂改名情僧改石頭記為情僧錄東晉孔梅  
 溪題曰風月寶鑑後因曹雪芹於悼紅軒中披閱十載增刪五  
 次纂成目錄分出章回又題曰金陵十二釵並題一絕卽此便  
 是石頭記的緣起詩云

滿紙荒唐言 一把辛酸淚

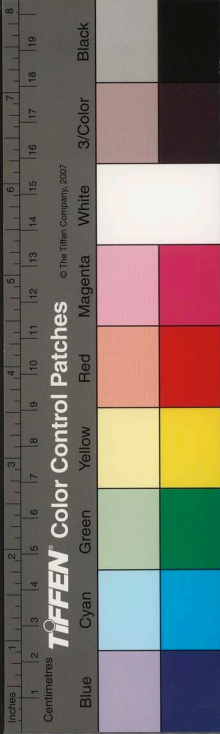
都云作者痴 誰解其中味

石頭記緣起既明正不知那石頭上面記着何人何事看官請  
 聽按那石上書云當日地陷東南這東南有個姑蘇城城中閭  
 門最是紅塵中一二等富貴風流之地這閭門外有個十里街  
 街內有個仁清巷巷內有個古廟因地地方窄狹人皆呼作葫蘆  
 廟廟傍住着一家鄉宦姓甄名費字士隱嫡妻封氏性情賢淑  
 深明禮義家中雖不甚富貴然本地也推他為望族了因言甄  
 士隱稟性恬淡不以功名為念每日只以觀花種竹酌酒吟詩  
 為樂倒是神仙一流人物只是一件不足年過半百膝下無兒  
 只有一女乳名英蓮年方三歲一日炎夏永晝士隱於書房閉  
 坐手倦拋書伏几盹睡不覺驢驢中走至一處不辨是何地方  
 忽見那廂來了一僧一道且行且談只聽道人問道你携了此



物意欲何往那僧笑道你放心如今現有一段風流公案正該了結這一千風流冤家尚未投胎入世起此機會就將此物夾帶於中使他手經歷經歷那道人道原來近日風流冤家又將造劫歷世但不知起於何處落于何方那僧道此事說來好笑只因西方靈河岸上三生石畔有絳珠草一株那時這個石頭因媧皇未用却也落得逍遙自在各處去遊玩一日來到警幻仙子處那仙子知他有些來歷因留他在赤霞宮居住就名他爲赤霞宮神瑛侍者他那常在靈河岸上行走有見這株仙草可愛遂日以甘露灌溉這絳珠草始得久延歲月後來既受天地精華復得甘露灌溉遂脫了草木之胎得換人形僅僅修成女體終日遊於離恨天外饑餐秘情果渴飲灌愁水只因尚未

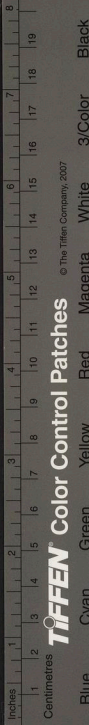
辭報灌溉之德故甚至五內纏結着一段纏綿不盡之意常說自己受了他雨露之惠我並無此水可還他若下世爲人我也同去走一遭但把我一生所有的眼淚還他也還得過了因此一事就幻出多少風流冤家都要下凡造歷幻緣那絳珠仙草也在其中今日這石復還原處你我何不將他仍帶到警幻仙子案前給他掛了號同這些情鬼下凡了此案那道人道果是好笑從來不聞有還淚之說起此你我何不也下世度脫幾個豈不是一場功德那僧道正合吾意你且同我到警幻仙子宮中將這蠢物交割清楚待這一千風流孽鬼下世你我再去如今有一半落塵埃猶未全集道人道既然如此便隨你去來卻說甄士隱俱聽得明白遂不禁上前施禮笑問道二位仙師請



了那僧道也忙答禮相問士隱因說道適聞仙師所談因果果人世罕聞者但弟子愚拙不能洞悉明白若蒙大開痴頑備細一聞弟子洗耳諦聽稍能警省亦可免沉淪之苦二仙笑道此乃元機不可預洩者到那時只不要忘了我二人便可跳出火坑矣士隱聽了不便再問因笑道元機固不可洩但適云蠢物不知爲何或可得見否那僧說若問此物到有一面之緣說着取出蓮與士隱士隱接了看時原來是塊鮮明美玉上面字蹟分明鐫着通靈寶玉四字後面還有幾行小字正欲細看時那僧便說已到幻境便強從手中奪了去與道人竟過一大石牌坊上面大書四字乃是太虛幻境兩邊又有一副對聯道

假作真時真亦假 無爲有處有還無

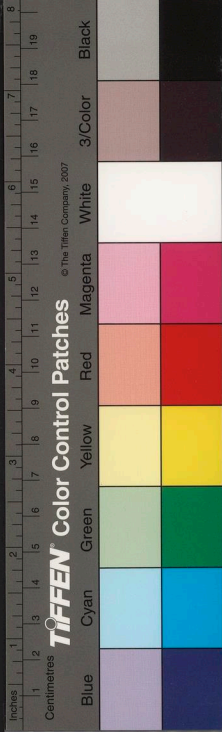
士隱意欲也跟了過去方舉步時忽聽一聲霹靂若山崩地陷士隱大叫一聲定睛看時只見烈日炎炎芭蕉冉冉夢中之事便忘了一半又見奶母抱了英蓮走來士隱見女兒越發生得粉裝玉琢乖風可喜便伸手接來抱在懷中鬪他頑耍一回又帶至街前看那過會的熱鬧方欲進來時只見從那邊來了一僧一道那僧癩頭跣足那道跛足蓬頭瘋瘋顛顛揮霍談笑而至及到了他門前看見士隱抱着英蓮那僧便大哭起來又向士隱道施主你把這有命無運累及爹娘之物抱在懷中作甚士隱聽了知是瘋話也不採他那僧還說捨我罷捨我罷士隱不耐煩便抱女兒轉身欲進去那僧乃指着他大笑口內念了四句言詞道是



恨義嬌生笑你痴 菱花空對雪漸澌  
好防佳節元宵後 便是烟消火滅時

士隱聽得明自心下猶豫意欲問他來歷只聽道人說道你我不必同行就此分手各幹營生去罷三劫後我在北邙山等你再不見個踪影了士隱心中此時自忖這兩個入必有來歷狠該問他一問如今後悔却已晚了這士隱正痴想忽見隔壁葫蘆廟內寄居的一個窮儒姓賈名化表字時飛別號雨村的走了來這賈雨村原係湖州人氏也是詩書仕宦之族因他生於末世父母祖宗根基已盡人口衰喪只剩得他一身一口在家鄉無益因進京求取功名再整景業自前歲來此又淹塞住了

暫寓廟中安身每日賣文作字爲生故士隱常與他交接當下雨村見了士隱忙施禮陪笑道老先生倚門望政街市上有甚新聞麼士隱笑道非也適因小女啼哭引他出來作耍正是無聊的很賈兄來得正好請入小齋彼此俱可消此永晝說着便令人送女兒進去自携了雨村來至書房中小童獻茶方談得三五句話忽家人飛報嚴老爺來拜士隱慌的忙起身讓道恕誰駕之罪且請略坐弟即來奉陪雨村起身亦讓道老先生請便晚生乃常造之客稍候何妨說着士隱已出前廳去了這裡雨村且翻弄詩籍解悶忽聽得廳外有女子嗽聲雨村遂起身往外一看原來是一個丫頭在那裡搯花生得儀容不俗眉目清秀雖無十分姿色却也有動人之處雨村不覺看得呆了那



采村夢

甄家了頭指了花方欲走時猛抬頭見牆內有人敞巾舊服雖是貧窘然生得腰圓背厚面潤口方更兼劍眉星眼直鼻方腮道了幾忙轉身迴避心下自想這人生的這樣雄壯却又這樣褻褻想他定是我家主人常說的什麼賈雨村了每有意幫助周濟他只是沒甚機會我家並無這樣貧窘親友想一定就是此人

了怪道又說他必非久困之人如此想不免又回頭一兩次雨村見他回了頭便以爲這女子心中有意於他便狂喜不禁自謂此女子必是個巨眼英豪風塵中之知己一時小童進來雨村打聽得前面留飯不可久待遂從夾道中自便門出去了士隱待客既散知雨村已去便也不去再邀一日到了中秋佳節士隱家宴已畢又另具一席於書房自己步月至廟中來邀雨村原來雨村自那日見了甄家之婢會回顧他兩次自謂是個知己便時刻放在心上今又正值中秋不免對月有懷因而口占五言一律云

未卜三生願 頻添一段愁

悶來時欲額 行去幾回頭

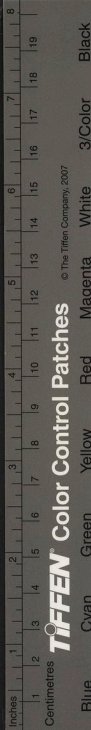
自顧風前影 誰堪月下脣

瞻光如有意 先上玉人頭

雨村吟罷因又思及平生抱負苦未逢時乃又搔首對天長歎復高吟一聯云

玉在櫝中求善價 釵於奩內待時飛

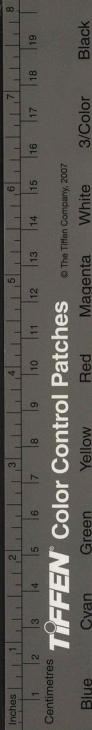
恰值士隱走來聽見笑道雨村真真抱負不凡也雨村忙笑道



不敢不過偶吟前人之句何期過暮如此因問老先生何興至此士隱笑道今夜中秋俗謂團圓之節想尊兄旅寄僧房不無寂寥之感故特具小酌邀見到敝齋一飲不知可納芹意否兩村聽了並不推辭便笑道既蒙讓愛何敢拂此盛情讓着便同了士隱復過這邊書院中來須臾茶畢早已設下盃盤那美酒佳餚自不必說一人踞坐先是欵斟慢飲漸次談至興濃不覺飛觥獻斝起來當時街坊上家家簾管戶戶笙歌當頭一輪明月飛彩凝輝二人愈添豪興酒到盃乾兩村此時已有七八分酒意任與不禁乃對月高懷口占一絕云

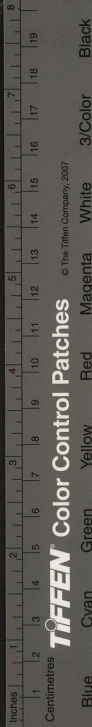
詩逢三五便團圓 滿把清光護玉欄  
天上輪纔捧出人間萬姓仰頭看

士隱聽了大叫妙極弟每謂兄必非久居人下者今所吟之句飛騰之兆已見不日可接履於雲霄之上可賀可賀乃親斟一斗爲賀兩村飲乾忽歎道非晚生酒後狂言若論時尚之學晚生也或可去充數掛名只是如今行囊賸賸一槩無措神京路遠非賴賣字撰文那能得到士隱不待說完便道兄何不早言弟已久有此意但每遇見時並未談及故未敢唐突今既如此弟雖不才義利二字却還識得且喜明歲正當大比兄宜作連入都春闈一捷方不負兄之所學其盤費餘事弟自代爲處置亦不枉兄之謬識矣當下卽命小童進去速封五十兩白銀並兩套冬衣又云十九日乃黃道之期兄可卽買舟西上待雄飛高舉明冬再晤豈非大快之事兩村收了銀衣不過畧謝一語並





不介意仍是吃酒談笑那天已交三鼓二人方散士隱送雨村去後回房一覺直至紅日三竿方醒因思昨夜之事意欲寫薦書兩封與雨村帶至都中去使雨村投謁個士宦之家爲青身之地因使人過去請時那家人回來說和尙說賈命今日五鼓已進京去了也會留下話與和尙轉達老爺說讀書人不在黃道黑道總以事理爲要不及面辭了士隱聽了也只只得罷了真是聞去光陰易過倏忽又是元宵佳節士隱令家人霍啓抱了英蓮去看社火花燈半夜中霍啓因要小解便將英蓮放在一家門檻上坐着待他小解完了來抱時那有英蓮的踪影急得霍啓直尋了半夜至天明不見那霍啓也不敢回來見主人便逃往他鄉去了那士隱夫婦見女兒一夜不歸便知有些不好再使幾人去我等回來直云影響全無夫婦二人半世只生此女一旦失去何等煩惱因此晝夜啼哭幾乎不顧性命看有一月士隱已先得病夫人封氏也因思女構病日日請醫問卜不想這日三月十五葫蘆廟中炸燬那和尙不小心油鍋火逸便燒着窗紙此方人家俱用竹籬木壁也是劫數應當如此於是接二連三牽五掛四將一條街燒得如火焰山一般彼時雖有軍民來救那火已成了勢了如何救得下直燒了一夜方息也不知燒了多少人家只可憐甄家在隔壁早已成了一堆瓦礫場了只有夫婦並幾個家人的性命不會傷了急得士隱惟跌足長歎而已與妻子商議且到田庄上去住偏值近年水旱不收盜賊蜂起官兵勦捕田庄上又難以安身只得將田地都折



變了攜了妻子與兩個丫鬟投他岳丈家去他岳丈名喚封肅  
本貫大如州人氏雖是務農家中却還殷實今見女婿這等狼  
狽而來心中便有些不樂幸而士隱還有折幾田產的銀子在  
身邊拿出來托他隨便置買些房地以爲後日衣食之計那封  
肅便半用半賺的略與他些薄田破屋士隱乃讀書之人不慣  
生理稼穡等事勉強支持了三二年越發窮了封肅見面時便  
說些現成話且人前人後又怨他不善過活只一味好吃懶做  
士隱知投人不善心中未免悔恨再兼上年驚唬急急怨痛已  
傷暮年之人貪病交攻竟漸漸的露出那下世的光景來可巧  
這日拄了拐杖押到衙前散散心時忽見那邊來了一個跛足  
道人瘋狂落拓蓆鞋鶉衣口內念着幾句詞道

世人都曉神仙好 惟有功名忘不了

古今將相在何方 荒塚一堆草沒了

世人都曉神仙好 只有金銀忘不了

終身只恨聚無多 及到多時眼閉了

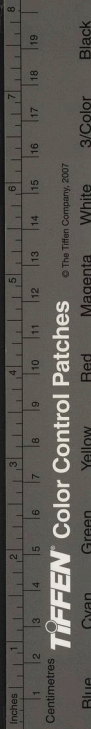
世人都曉神仙好 只有姣妻忘不了

君生日日說恩情 君死又隨人去了

世人都曉神仙好 只有兒孫忘不了

痴心父母古來多 孝順子孫誰見了

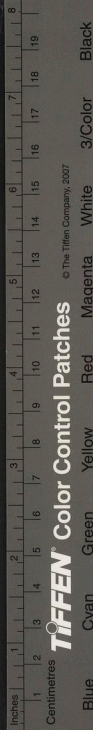
士隱聽了便迎上來道你滿口說些什麼只聽見些好了好了  
那道人笑道你果聽見好了二字還算你明白呢可知世上萬  
般好便是了了便是好若不了便不好若要好須是我這歌



兒便名好了歌士隱本是有夙慧的一聞此言心中早已徹悟因笑道且住待我將你這好了歌註解出來何如道人笑道你就請解士隱乃說道

陋室空堂當年筓滿床衰草枯楊曾爲歌舞場蛛絲兒結滿雕梁綠紗今又糊在蓬窗上說甚麼脂正濃粉正香如何兩鬢又成霜昨日黃土隴頭堆白骨今宵紅綃帳底臥鴛鴦金滿箱銀滿箱轉眼乞丐人皆謗正欺他人命不長那知自己歸來喪訓有方保不定日後作強梁擇膏粱誰承望流落在烟花巷因嫌紗帽小致使鎖柳扛莊憐破襖寒令嫌紫蟒長亂烘烘你方唱罷我登場反認他鄉是故鄉甚荒唐到頭來都是爲他人作嫁衣裳

那瘋跛道人聽了拍掌大笑道解得切解得切士隱便說一聲走罷將道人肩上搭襖搶了過來背上竟不回家回了瘋道人飄飄而去當下哄動街坊衆人當作一件新聞傳說封氏聞知此信哭個死去活來只得與父親商議遣人各處訪尋那討首信無奈何只得依靠着他父母度日幸而身邊還有兩個舊日的了鬚伏侍主僕三人日夜做些針線幫着父親用度那封肅雖然每日抱怨也無可奈何了這日那甄家的大了鬚在門前買線忽聽得街上喝道之聲衆人都說新太爺到任了了鬚隱在門外看時只見軍牢快手一對一對過去俄而大轎內抬着一個烏帽猩袍的官府過去了了鬚倒發個怔自思這官好面善倒像在那裡見過的於是進入房中也就去過不在心上至晚



開正待歇息之時忽聽一片聲打的門响許多人亂嚷說本縣太爺的差人來傳人問話封肅聽了唬得目瞪口呆不知有何禍事且聽下回分解

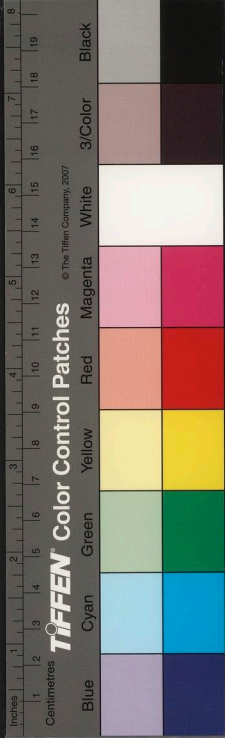
系和莫

紅樓夢第一回終

紅樓夢第二回

賈夫人仙逝揚州城 冷子興演說榮國府

却說封肅聽見公差傳喚忙出來陪笑啓問那些人只嘆快請出甄爺來封肅忙陪笑道小人姓封並不姓甄只有當日小婿姓甄今已出家二年了不知可是問他那些公人道我們也不知什麼真假既是你的女婿便帶了你去面稟太爺便了大家把封肅推擁而去封家各各驚慌不知何事至二更時分封肅方回來眾人忙問端的原來新任太爺姓賈名化本湖州人氏曾與女婿舊交因在我家門首看見嬌杏了頭買線只說女婿移住此間所以來傳我將緣故回明那太爺感傷歎息了一回又問外孫女兒我說看燈丢了太爺說不妨待我差人去務



開正待歇息之時忽聽一片聲打的門响許多人亂嚷說本縣太爺的差人來傳人問話封肅聽了唬得目瞪口呆不知有何禍事且聽下回分解

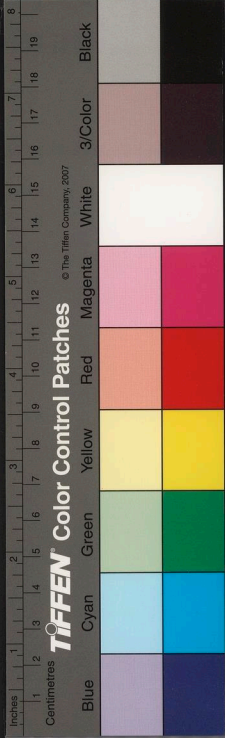
系和莫

紅樓夢第一回終

紅樓夢第二回

賈夫人仙逝揚州城 冷子興演說榮國府

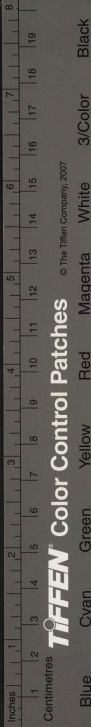
却說封肅聽見公差傳喚忙出來陪笑啓問那些人只嘆快請出甄爺來封肅忙陪笑道小人姓封並不姓甄只有當日小婿姓甄今已出家二年了不知可是問他那些公人道我們也不知什麼真假既是你的女婿便帶了你去面稟太爺便了大家把封肅推擁而去封家各各驚慌不知何事至二更時分封肅方回來眾人忙問端的原來新任太爺姓賈名化本湖州人氏曾與女婿舊交因在我家門首看見嬌杏了頭買線只說女婿移住此間所以來傳我將緣故回明那太爺感傷歎息了一回又問外孫女兒我說看燈丟了太爺說不妨待我差人去務



必我等回來說了一回話臨走又送我二兩銀子甄家娘子聽了不覺感傷一夜無語次日早有兩村遣人送了兩封銀子四疋錦緞答謝甄家娘子又一封密書與封肅託他向甄家娘子要那嬌杏作二房封肅喜得眉開眼笑巴不得去奉承太爺便在女兒前一力撻掇當夜用一乘小轎便把嬌杏送進衙內去了兩村歡喜自不必言又封百金贈與封肅又送甄家娘子許多禮物令其且自過活以待訪尋女兒下落却說嬌杏那丫鬚便是當年回顧兩村的因偶然一顧便弄出這段奇緣也是意想不到之事誰知他命運兩濟不承舉自到兩村身邊只一年便生一子又半載兩村嫡配忽染疾下世兩村便將他扶作正室夫人正是

偶因一回顧 便爲人上人

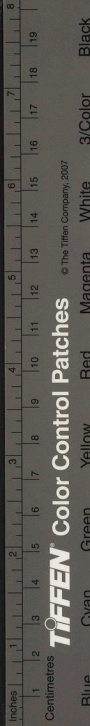
原來兩村因那年主隱贈銀之後他於十六日便起身赴京大比之期十分得意中了進士選入外班今已陞了本縣太爺雖才幹優長未免貪酷且恃才侮上那官員皆側目而視不上一年便被上司參了一本說他性情狡猾擅改禮儀外沽清正之名暗結虎狼之勢使地方多事民命不堪等語徒顏大怒即批革職部文一到本府各官無不喜悅那兩村雖十分慚恨面上全無一點怨色仍是嘻笑自若交伐過公事將歷年所積宦囊並家屬人等送至原籍安頓妥當却自已擔風袖月遊覽天下勝跡那日偶又遊至雜揚地方聞得今年鹽政點得是林如海這林如海姓林名海表字如海乃是前科的探花今已陞蘭臺



寺大夫本貫姑蘇人氏今欽點爲巡鹽御史到任未久原來道林如海之祖曾襲過列侯今到如海業經五世起初只襲三世因當今隆恩盛德額外加恩至如海之父又襲了一代至如海便從科甲出身雖係世祿之家却是書香之族只可惜這林家支庶不盛人丁有限雖有幾門却與如海但是草莽沒甚親支嫡派的今如海年已四十只有一個三歲之子又于去歲亡了雖有幾房姬妾命中無子亦無可如何之事只嫡妻賈氏生得一女乳名黛玉年方五歲夫妻愛之如掌上明珠見他生得聰明俊秀也欲使他識幾個字不過假充養子之意聊解膝下荒涼之歎且說雨村在旅店偶感風寒愈後又因盤費不繼正欲得一居停之所以爲息肩之地偶遇兩個舊友認得新鹽政知他正要請一西席教訓女兒遂將雨村薦進衙門去這女學生年紀幼小身體又弱工課不限多寡其餘不過兩個伴讀了幾卷雨村十分省力正好養病看看又是一載有餘不料女學生之母賈氏夫人一病而亡女學生奉侍湯藥守喪盡禮過于哀痛素本怯弱因此舊症復發有好些時不會上學雨村聞居無聊每當風日晴和飯後便出來閒步這一日偶至郊外意欲賞鑒那村野風光信步至一山環水漩茂林修竹之處隱隱有座廟宇門巷傾頽墻垣朽敗有額題曰智通寺門傍又有一副舊破的對聯云

身後有餘忘縮手 眼前無路想回頭

雨村看了因想這兩句文雖甚淺其意則深也曾遊過些名



山大剎到不曾見過這話頭其中想必有個翻過筋斗來的也未可知何不進去一訪走人看時只有一個龍鍾老僧在那裡煮飯雨村見了却不在意及至問他兩句話那老僧既聾且昏又齒落舌鈍所答非所問雨村不耐煩仍退出來意欲到那村肆中沽飲三盃以助野趣於是欵步行來剛入肆門只見座上吃酒之客有一人起身大笑接了出來口內說奇遇遇雨村忙看時此人是都中古董行中賈易姓冷號子興的舊日在都相識雨村最讚這冷子興是個有作爲大本領的人這子興又借雨村斯文之名故二人最相投契雨村忙亦笑問老兄何日到此弟竟不知今日偶遇真奇緣也子興道去年歲底到家今因還要入都從此順路我個做友說一句話承他之情留我多住兩日我也無甚緊事且盤桓兩日待月半時也就起身了今日做友有事我因閒步至此不期這樣巧遇一面說一面讓雨村同席坐了另整上酒肴來二人閒談慢飲叙些別後之事雨村因問近日都中可有新聞沒有子興道倒沒有什麼新聞倒是老先生的貴同宗家出了一件小小的異事雨村笑道弟族中無人在都何談及此子興笑道你們同姓豈非一族雨村問是誰家子興笑道榮國府中可也不玷辱了老先生的門楣雨村道原來是他家若論起來寒族人丁却不少自東漢賈復以來支派繁盛各省皆有誰能逐細考查若論榮國一支却是同譜但他那等榮耀我們不便去認他故發發生疎了子興歎道老先生休如此說如今的這榮寧二府也都蕭索了不止先

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20  
Inches  
Centimetres  
TIPPEN Color Control Patches  
© The Tiffen Company, 2007

Blue

Cyan

Green

Yellow

Red

Magenta

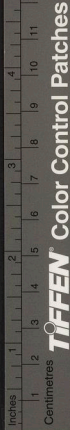
White

3/Color

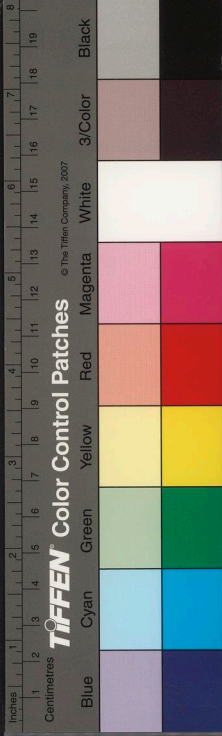
Black



時的光景雨村道當日寧榮兩宅人口也極多如何便蕭索了  
冷子興道正是說來也話長雨村道去歲我到金陵因欲遊覽  
六朝遺跡那日進了石頭城從他老宅門前經過街裏是寧國  
府街西是榮國府二宅相連竟將大半條街占了大門外雖冷  
落無人隔着圍牆一望裡面廳殿樓閣也還都呼嚶軒峻就是  
後邊一帶花園裡樹木山石也都還有蒼蔚溫潤之氣那裡像  
個衰敗之家子興笑道虧你是進士出身原來不通古人有言  
百足之蟲死而不僵如今雖說不似先年那樣興盛較之平常  
仕宦之家到底氣象不同如今生齒日繁事務日盛主僕上下  
安富尊榮儘多運籌謀畫者無一其日用排場費用又不能將  
就省儉如今外面的架子雖未甚倒內裏却也盡上來了這也  
小事更有一件大事誰知這樣鐘鳴鼎食之家翰墨詩書之族  
如今的兒孫竟一代不如一代了雨村聽說也道這樣詩禮之  
家豈有不善教育之禮別門不知只說這寧榮兩宅是最教子  
有方的子興歎道正說的是這兩門呢待我告訴你當日寧國  
公榮國公是一母同胞弟兄兩個寧公居長生了四個兒子寧  
國公死後長子賈代化襲了官也養了兩個兒子長名敷八九  
歲上死了只剩了一個次子賈敬襲了官如今一味好道只愛  
燒丹煉汞餘者一槩不在他心上幸而早年留下一子名喚賈  
珍因他父親一心想作神仙把官倒讓他襲了他又父親又不肯  
回原籍來只在都中城外和那些道士們胡羈這位珍命也倒  
生了一個兒子今年纔十六歲名叫賈蓉如今敬老爺是一槩

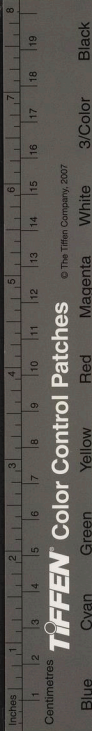


不管這珍爺那種書只一味高樂不了把那寧國府竟翻  
了過來也沒有敢來管他的人再說榮府你聽方纔所說異事  
就出在這裡自榮公死後長子賈代善襲了官娶的是金陵世  
家史侯的小姐爲妻生了兩個兒子長名賈赦次名賈政如今  
代善早已去世太夫人尚在長子賈赦襲了官爲人平靜中和  
也不管理家次子賈政自幼酷喜讀書爲人端方正直祖父鍾  
愛原要他以科甲出身的不料代善臨終時遺本一上皇上因  
恤先臣即時令長子襲官外間還有幾子立刻引見遂又額外  
賜了這政老命一個主事之銜令其入部習學如今現已陞了  
員外郎這政老命的夫人王氏頭胎生的公子名喚賈珠十四  
歲進學不到二十歲就娶了妻生了子二病就死了第二胎生  
了一位小姐生在大年初一就奇了不想次年又生了一位公  
子說來更奇一落胞胎嘴裡便啣下一塊五彩晶瑩的玉來選  
有許多字跡你道是新聞異事不是雨村笑道果然奇異只怕  
這人的來歷不小子興笑道萬人皆如此說因而乃祖母愛  
如珍寶那週歲時政老爺便要試他將來的命便將那世上所  
有之物擺了無數與他抓取誰知他一槩不取伸手只把些脂  
粉釵環抓來玩弄那政老爺便不喜歡說他將來是酒色之徒  
耳因此便不甚愛惜獨那太君還是命根一般說來又奇如今  
長了七八歲雖然淘氣異常但聰明乖覺百個不及他一個說  
起孩子話來也奇怪他說女兒是水做的骨肉男人是泥做的  
骨肉我見了女兒便清爽見了男子便覺濁臭逼人你道好笑



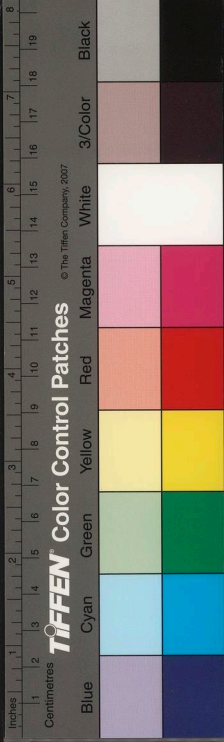
不好笑將來色鬼無疑了兩村岸然厲色忙止道非也可惜你們不知道這人來歷大約政老前輩也錯以淫魔色鬼看待了若非多讀書識字加以致知格物之功悟道參元之力者不能知也子與見他說得這樣重大忙請教其故兩村道天地生人除大仁大惡餘者皆無大畧若大仁者則應運而生大惡者則應劫而生運生世治劫生世危堯舜禹湯文武周公孔孟輩韓周程朱張皆應運而生者堯尤其工桀紂始皇王莽曹操桓溫安祿山秦檜等皆應劫而生者大仁者修治天下大惡者擾亂天下清明靈秀天地之正氣仁者之所秉也殘忍乖僻天地之邪氣惡者之所秉也今當祚永運隆之日太平無爲之世清明靈秀之氣所秉者上至朝廷下至草野比比皆是所餘之秀氣漫無所歸遂爲甘露爲和風洽然溉及四海彼殘忍乖僻之氣不能洋溢於光天化日之下遂凝結充塞於深溝大壑之中偶因風蕩或被雲摧略有搖動感發之意一絲半縷偶而逸出者值靈秀之氣適過正不容邪邪復始正兩不相下如風水雷電地中既遇既不能消又不能讓必致搏擊掀發後始盡故其氣亦必賦人發洩一盡始散使男女偶秉此氣而生者上則不能爲仁人君子下亦不能爲大凶大惡置之千萬人之中其聰俊靈秀之氣則在千萬人之上其乖僻邪謬不近人情之態又在千萬人之下若生于公侯富貴之家則爲情痴情種若生于詩書清貧之族則爲逸士高人縱偶生于薄祿寒門亦斷不至爲走卒健僕甘遺庸夫驅詞駕馭必爲奇優名倡如前之許田陶

卷之五



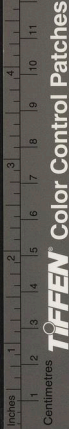
潛阮籍嵇康劉伶王謝二族顧虎頭陳後主唐明皇宋徽宗劉  
庭芝溫飛卿米南宮石曼卿柳耆卿秦少游近日倪雲林唐伯  
虎祝枝山再如李龜年黃繡綽敬新磨卓文君紅拂薛濤崔鶯  
朝雲之流此皆易地則同之人也子輿道依你說成則公侯敗  
則賊子雨村道正是這意你還不知我自革職以來這兩年遍  
遊各省也曾遇見兩個異樣孩子所以方纔你一說這寶玉我  
就猜着了八九也是這一派人物不用遠說只這金陵城內欽  
差金陵省體仁院總裁甄家你可知道子輿道誰人不知道甄  
府就是賈府老親他們兩家來往極親熱的至在下也和他家  
往來非止一日了雨村笑道去歲我在金陵也曾有人薦我到  
甄府處館我進去看其光景誰知他家那等榮貴却是個富而  
好禮之家倒是個難得之館但是這個學生雖是啓蒙那比一  
個舉業的還勞神說起來還可笑他說必得兩個女兒伴着我  
讀書我方纔認得字心上也明白不然我心裡自己糊塗又常  
對着跟他的小廝們說這女兒兩個字極尊貴極清淨的比那  
瑞獸珍禽奇花異草更覺希罕尊貴呢你們這種濁口臭舌萬  
萬不可唐突了這兩個字最爲要緊若使要說的時候必用淨  
水香茶漱了口方可設若失錯便要齟牙穿眼的其暴虐頑劣  
種種異常只放了學進去見了那些女兒們其溫厚和平聰敏  
文雅竟變了一個樣子因此他令尊也曾下死答楚過幾次竟  
不能改每打的吃疼不過時他便姐姐妹妹的亂叫起來後來  
聽得裡面女兒們拿他取笑因何打急了只管叫姐妹作什麼

呆相



莫不叫姐妹們去討情討饒你豈不愧煞他回答的最妙他說  
急痛之時只叫姐姐妹妹字樣或可解疼也未可知因叫了一  
聲果覺疼得好些遂得了秘法每疼痛之極便連叫姐妹起來  
了你說可笑不可笑爲他祖母溺愛不明每因孫辱師責子我  
所以辭了館出來的這等子弟必不能守父祖基業從師友規  
勸的只可惜他家幾個好姊妹都是少有的子興道便是賈府  
中現在三個也不錯政老爺之長女名元春因賢孝才德適人  
宮作女史去了二小姐乃是赦老爺姨娘所出名迎春三小姐  
政老爺庶出名探春四小姐乃寧府珍爺之胞妹名惜春因史  
老夫人極愛孫女多跟在祖母這邊一處讀書聽得個個不錯  
兩村道更妙在甄家風俗女兒之名亦皆從男子之名命取不  
似別家另外用這些春紅香玉等號字何得賈府亦落此俗套  
子興道不然只因現今大小姐是正月初一所生故名元春餘  
者方從了春字上一排的却也是從弟兄而來的現有對証目  
今你貴東家林公之夫人卽榮府中赦政二公之胞妹在家時  
名喚賈敏不信時你回去細訪可知兩村拍手笑道是極我這  
女學生名叫黛玉他讀書凡敏字他皆念作窸字寫字遇着敏  
字亦減一二筆我心中每每疑惑今聽你說是爲此無疑矣怪  
道我這女學生言語舉止另是一樣不與凡女子相同度其母  
不凡故生此女今知爲榮府之外孫又不足罕矣可惜上月其  
母竟亡故了子興歎道老姊妹三個這是極小的又沒了長一  
輩的姊妹一個也沒了只看這小一輩的將來的東床何如呢

（系未完）



© The Tiffen Company, 2007

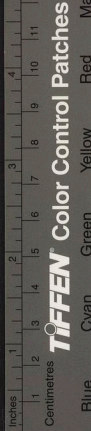
Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

紅樓夢第二回終

紅樓夢第二回

十

兩村道正是方纔說政公已有了一個啣玉之子又有長子所遺弱孫這赦老竟無一個不成子興道政公既有玉兒之後其妾又生子一個倒不知其好歹只眼前現有一子一孫却不知將來何如若問那赦公也有二子次名賈璉今已二十來往了親上做親婆的是政爺夫人王氏之內姪女今已娶了二年這位璉爺身上現捐的是個同知也是不喜讀書的于世路上好機變言談去得所以目今現在乃叔政老爺家住幫着料理家務誰知自娶了今夫人之後倒上下無一人不稱頌他夫人的璉爺倒退了一舍之地模樣又極標緻言談又極爽利心機又極深細竟是一個男人萬不及一的兩村聽了笑道可知我言不謬你我方纔所說的這幾個人只怕都是那正邪兩賦而來一路之人未可知也子興道正也罷邪也罷只顧算別人家的賬你也吃一杯酒纔好兩村道只顧說話就多吃了幾杯子興笑道說着別人家的閒話正好下酒即多吃幾杯何妨兩村向窗外看道天也晚了仔細關了城我們慢慢進城再談未爲不可于是二人起身弄還酒錢方欲走時忽聽得後面有人叫道兩村兄恭喜了特來報個喜信的兩村忙回頭看時要知是誰且聽下回分解



© The Tiffen Company, 2007

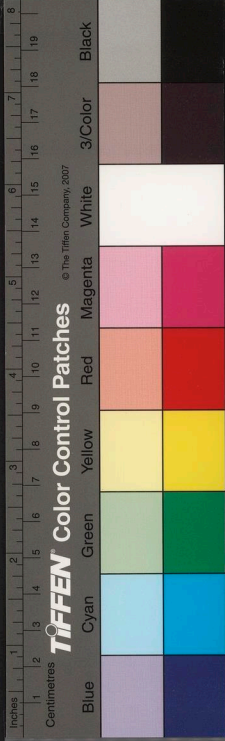
紅樓夢第三回  
 托內兄如海薦西賓 接外孫賈母惜孤女  
 那說雨村忙回頭看時不是別人乃是當日同僚一案蔡華的  
 張如圭他係此地人革後家居今打聽得都中奏准起復舊員  
 之信他便四下裡尋情我門路忽遇見雨村故忙道喜二人見  
 了禮張如圭便將此信告知雨村雨村歡喜忙忙叙了兩句各  
 自別去回家令子典聽得此言便忙獻計令雨村央求林如海  
 轉向都中去央煩賈政雨村領其意而別回至館中忙尋邸報  
 看真確了次日面謀之如海如海道天緣湊巧因賤荆去世都  
 中家岳母念及小女無人依傍前已遣了男女船隻來接因小  
 女未曾大痊故尚未行此刻正思送女進京因向蒙教訓之恩

紅樓夢第三回

托內兄如海薦西賓 接外孫賈母惜孤女

國家圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

紅樓夢



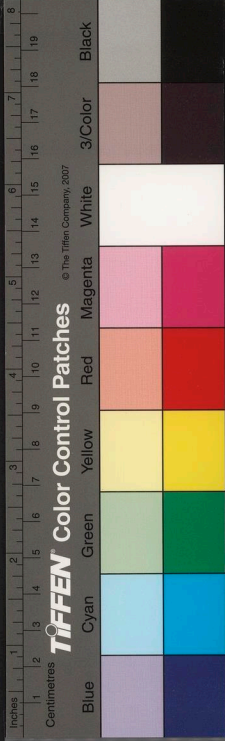
紅樓夢第三回  
 托內兄如海薦西賓 接外孫賈母惜孤女  
 那說雨村忙回頭看時不是別人乃是當日同僚一案蔡華的  
 張如圭他係此地人革後家居今打聽得都中奏准起復舊員  
 之信他便四下裡尋情我門路忽遇見雨村故忙道喜二人見  
 了禮張如圭便將此信告知雨村雨村歡喜忙忙叙了兩句各  
 自別去回家令子典聽得此言便忙獻計令雨村央求林如海  
 轉向都中去央煩賈政雨村領其意而別回至館中忙尋邸報  
 看真確了次日面謀之如海如海道天緣湊巧因賤荆去世都  
 中家岳母念及小女無人依傍前已遣了男女船隻來接因小  
 女未曾大痊故尚未行此刻正思送女進京因向蒙教訓之恩

紅樓夢第三回

托內兄如海薦西賓 接外孫賈母惜孤女

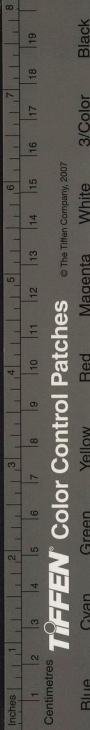
國家圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

紅樓夢

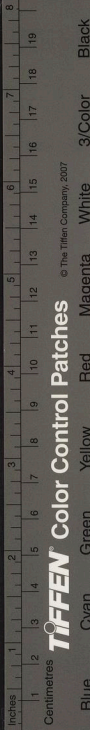




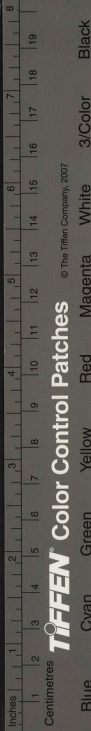
未幾酬報過此機會豈有不盡心圖報之理弟已預籌之修下  
莽書一封托內兄務爲周全方可稍盡弟之鄙誠即有所費弟  
于內兄信中註明不勞吾兄多慮雨村一面打恭謝不釋口一  
面又問不知令親大人現居何職只怕晚生草率不敢進謁如  
海笑道若論舍親與尊兄猶係一家乃榮公之孫大內兄現襲  
一等將軍之職名赦字恩侯二內兄名政字存周現任工部員  
外郎其爲人謙恭厚道大有祖父遺風非膏粱輕薄之流故弟  
致書煩枉否則不但有污尊兄清操卽弟亦不屑爲矣雨村聽  
了心下方信了昨日子興之言于是又謝了林如海如海又說  
擇了出月初二日小女入都吾兄卽同路而往豈不兩便雨村  
唯唯聽命心中十分得意如海遂打點禮物並賤行之事雨村  
一一領了那女學生原不忍棄父而去無奈他外祖母必欲其  
往且兼如海說汝父年已半百再無續室之意且汝多病年又  
極小上無親母教養下無姊妹扶持今去依傍外祖母及舅氏  
姊妹正好減我內顧之憂如何不去黛玉聽了方洒淚拜別隨  
了奶娘及榮府中幾個老婦登舟而去雨村另有一隻船帶兩  
個小童依附黛玉而行一日到了京都雨村先整了衣冠帶了  
小童拿了宗姬的名帖至榮府門上投了彼時賈政已看了妹  
丈之書卽忙請入相會見雨村像貌魁偉言談不俗且這賈政  
最喜的是讀書人禮賢下士拯溺救危大有祖風况又係妹丈  
致意因此優待雨村更又不同便極力幫助題奏之目謀了一  
箇復職不上二月便選了金陵應天府辭了賈政擇日到任去



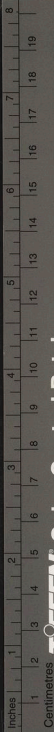
了不在話下且說黛玉自那日棄舟登岸時便有榮府打發轎子並拉行李車轎伺候這林黛玉嘗聽得母親說他外祖母家與別家不同他近日所見的道幾個三等的僕婦穿吃用度已是不凡何況今至其家多要步步留心時時在意不要多說一句話不可多行一步路恐被人耻笑了去自上了轎進了城從紗窗中瞧了一瞧其街市之繁華人烟之茂盛自與別處不同又行了半日忽見街北瞻着兩個大石獅子三間獸頭大門門前列坐着十來個華冠麗服之人正門不開只東西兩角門有人出入正門之上有一匾匾上大書勅造寧國府五箇大字黛玉想道這是外祖的長房了又往西不遠照樣也是三間大門方是榮國府却不進正門只由西角門而進轎子抬着走了一箭之遙將轉灣時便歇了轎後面的婆子也都下來了另換了四個衣帽周全的十七八歲的小廝上來抬着轎子眾婆子步下跟隨至一垂花門前落下衆小廝又退了出去眾婆子上前打起轎簾扶黛玉下了轎林黛玉扶着婆子手進了垂花門兩邊是超手遊廊正中是穿堂當地放着一箇紫檀架子大理石屏風轉過屏風小小三間廳房廳後便是正房大院正面五間上房皆是雕梁畫棟雨邊穿山遊廊廂房掛着各色鸚鵡畫眉等雀鳥台階上坐着幾個穿紅着綠的丫頭一見他們來了都笑迎上來說道剛纔老太太還念呢可巧就來了于是三四人爭着打簾子一面聽得人說林姑娘來了黛玉方進房只見兩個人扶着一位鬢髮如銀的老母迎上來黛玉知是外祖母了



正欲下拜早被外祖母抱住撲入懷中心肝兒肉叫着大哭起  
來當下侍立之人無不下淚黛玉也哭個不休衆人慢慢解勸  
住了黛玉方拜見了外祖母當下賈母一指與黛玉道是你  
大舅母這是二舅母這是你先珠大哥的媳婦珠大嫂黛玉一  
一拜見了賈母又請姑娘們來今日遠客初來可以不必上學  
去衆人答應了一聲便去了兩個不一時只見三個奶媽並五  
六個丫鬟擁着三位姑娘來了第一個肌膚微豐身材合中腮  
凝新荔鼻膩鵝脂溫柔沉默觀之可親第二個削肩細腰長挑  
身材鴨蛋臉兒俊眼修眉顧盼神采精華見之忘俗第三  
個身量未足形容尚小其釵環裙袄三人皆是一樣的粗東黛  
玉忙起身迎上來見禮互相厮認歸了坐位了鬟送上茶來不  
過叙些黛玉之母如何得病如何請醫服藥如何送死發喪不  
免賈母又傷感起來因說我這些女兒所疼者獨有你母今一  
巨先我而逝不得見一面教我怎不傷心說着携了黛玉的手  
又哭起來家人忙相勸慰方略略止住衆人見黛玉年紀雖小  
其舉止言談不俗身體面龐雖弱不勝衣却有一段風流態度  
便知他有不足之症因問常服何藥如何不治好了黛玉道我  
自來如此從會吃飯時便吃藥到如今了經過多少名醫總未  
見效那一年我纔三歲記得來了一個癩頭和尚說要化我去  
出家我父母固是不從他又說既捨不得他但只怕他的病一  
生也不能好的若要好時除非從此以後總不許見哭聲除父  
母之外凡有外親一槩不見方可平安了此一生這和尚瘋瘋

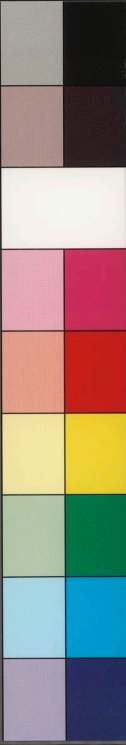


癩癩說了這些不經之談也沒人理他如今還是吃人參養榮丸賈母道這正好我這裡正配丸藥呢叫他們多配一料就是一語未休只聽後院中有笑聲說我來遲了不會迎接遠客黛玉思忖道這些人個個皆是傲聲屏氣如此這來者是誰這樣放誕無禮心下想時只見一羣媳婦丫鬟擁着一個麗人從後房進來這個人打扮與姑娘們不同衫褲輝煌恍若神妃仙子頭上戴着金絲八寶攢珠髻縐着朝陽五鳳掛珠釵項上戴着赤金盤纏纓絡圍身上穿着縷金百蝶穿花大紅雲緞窄袖袂外單五彩刻絲石青銀鼠褂下着翡翠撒花洋縐裙一雙丹鳳三角眼兩灣柳葉眉稍肩身量苗條體格風塵粉面含春威不露丹唇未啟笑先開黛玉連忙起身接見賈母笑道你不認得他他是我們這裡有名的一個潑辣貨南京所謂辣子你只叫他鳳辣子就是了黛玉正不知以何稱呼衆姊妹都忙告訴黛玉道這是璉嫂子黛玉雖不曾識面聽見他母親說過大舅賈赦之子賈璉娶的就是二舅母王氏之內侄女自幼假充男兒教養的學名叫做王熙鳳黛玉忙陪笑見禮以嫂呼之這熙鳳攜着黛玉的手上下細細打量了一回便仍送至賈母身邊坐下因笑道天下真有這樣標緻人物我今日纔弄見了况且這通身的氣派竟不像老祖宗的外孫女兒竟是個嫡親的孫女怨不得老祖宗天天口頭心頭一刻不忘只可憐我這妹妹這樣命苦怎麼姑媽偏就去世了說着便用帕拭淚賈母笑道我纔好了你倒來招我你妹妹遠路纔來身子又弱也纔勸住

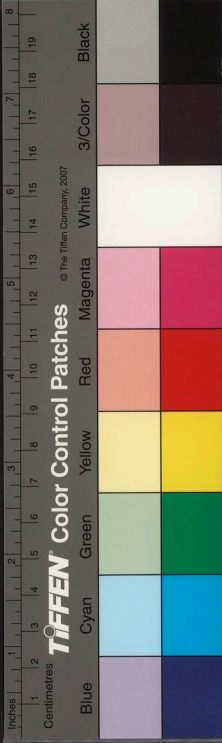


Centimetres **TIFFEN** Color Control Patches © The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

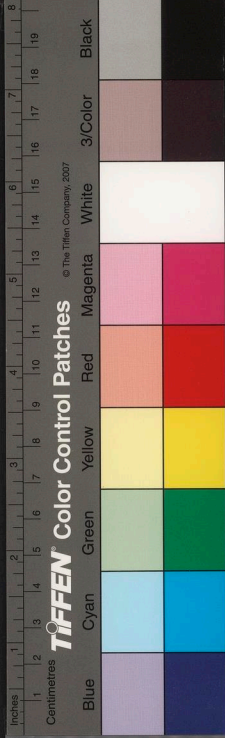


了快休再題前話這鳳聽了忙轉悲爲喜道正是呢我一見了妹妹一心都在他身上又是喜歡又是傷心竟忘記了老祖宗該打該打又忙攜黛玉之手問妹妹幾歲了可也上過學現吃什麼藥在這裡不要想家要什麼吃的什麼頑的只管告訴我丫頭老婆們不好也只管告訴我一面又問婆子們林姑娘的行李東西可搬進來了帶了幾個人來你們趕早打掃兩間下房讓他們去歇歇說話時已擺了茶菓上來照鳳親爲捧茶捧菓又見二舅母問他月錢放完了不曾照鳳道月錢也放完了剛纔帶了人到後樓上我緞子找了半日也沒見昨日太太說的那樣想是太太記錯了王夫人道有沒有什麼要緊因又說道該隨手拿出兩個來給你這妹妹裁衣裳的等晚上想着再叫人去拿罷照鳳道倒是我先料着了知道妹妹這兩日到的我已預備下了等太太回去過了目好送來王夫人一笑點頭不語當下茶菓已撤賈母命兩個老嫗帶了黛玉去見兩個舅舅去雜時賈赦之妻邢氏忙起身笑回道我帶了外孫女過去到底便宜些買母笑道正是呢你也去罷不必過來了那邢夫人答應了遂帶了黛玉與王夫人作辭大家送至穿堂垂花門前早有衆小廝拉過一輛翠幄青油車來邢夫人携了黛玉坐上衆婆娘們放下車簾方命小廝們抬起拉至寬處方駕上馴驥亦出了西角門往東過榮府正門入一黑油大門內至儀門前方下車來邢夫人挽了黛玉的手進入院中黛玉度其處必是榮府中之花園隔斷過來的進入三層儀門果見正房



庸廡遊廊悉皆小巧別緻不似那邊的軒峻壯麗且院中隨處之樹木山石皆好及進入正室早有許多盛粧麗服之姬妾丫鬟迎着邢夫人讓黛玉坐了一面令人到外書房中請賈赦一時來回說老爺說了連日身上不好見了姑娘彼此傷心暫且不忍相見勸姑娘不要傷懷想家跟著老太太和舅母是回家裡一樣姊妹們雖拙大家一處伴著亦可以解些煩悶或有委曲之處只管說得不要外道才是黛玉忙站起身來一一聽了再坐一刻便告辭邢夫人苦留吃過飯去黛玉笑回道舅母愛惜賜飯原不應辭只是還要過去拜見二舅舅恐遲去不恭異日再領舅母答諒邢夫人道這也罷了遂命兩個嬖嫗用方纜坐來的車子送了過去是黛玉告辭邢夫人送至儀門前又囑咐了衆人幾句眼看着車去了方回去一時黛玉進入榮府下了車衆嬖嫗引著便往東轉灣走過一座東西的穿堂向南大廳之後儀門內大院落上面五間大正房兩邊廂房鹿頂耳門鑽山四通八達軒昂壯麗比賈母處不同黛玉便知道方是正內室一條大甬路直接出大門的進入堂屋抬頭迎面先見一個赤金九龍青地大匾匾上寫着斗大三個字是榮禧堂後有一行小字某年月日書賜榮國公賈源又有萬幾宸翰之寶大紫檀雕螭案上設着三尺來高青綠古銅鼎懸著待漏隨朝墨龍大畫一邊是鑿茶盃一邊是玻璃盒地下兩溜十六張楠木椅子又有一副對聯乃是烏木聯牌鑲着鑿銀字跡道是

座上珠璣昭日月 堂前黼黻煥煙霞



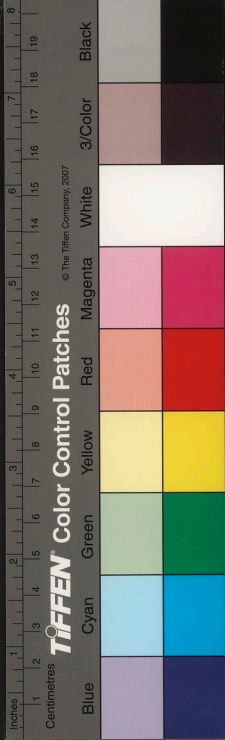
下面一行小字道是鄉世教弟勳襲東安郡王穆蔭拜手書原  
來王夫人時常居坐宴息亦不在這正室只在東邊的三間耳  
房內于是老嫵嬖引黛玉進東房門來隨窻夫炕上舖着猩紅  
洋毯正面設着太紅金鑲引枕秋香包金鑲蟒大條褥兩邊  
設一對梅花式洋漆小几左邊上文王羅匙箸香盒右邊几上  
妝奩美人簍內插着時鮮花卉並着盃茶具等物地下面西一  
溜四張椅上都搭着銀紅撒花椅搭底下四副脚踏兩邊又有  
一對高几几上茗碗瓶花俱備其餘陳設不必細說老嫵嬖讓  
黛玉上炕坐炕沿上却也有兩個鋪褥對設黛玉度其位次便不  
上炕只就東邊椅上坐了本房的丫鬟忙捧上茶來黛玉一面  
吃了茶打量這些丫鬟們服飾衣褶舉止行動果與別家不同  
才未吃了只見一個穿紅綾袄青細掐牙背心的一個丫鬟走  
來笑道太太說請林姑娘到那邊坐罷老嫵嬖聽了子是又引  
黛玉出來到了東廊三間小正房內正面炕上橫設一張炕桌  
上面堆著書箱茶具靠東壁面西設着半舊的青緞靠背引枕  
王夫人却坐在西邊下首亦是半舊青緞靠背坐褥見黛玉來  
了便往東讓黛玉心中料定這是賈政之位因見挨炕一溜三  
張椅子上也搭着半舊的彈花椅袱黛玉便向椅上坐了王夫  
人再三讓上炕他方挨王夫人坐了王夫人乃說你舅舅今  
日齋戒去了再見罷只是有一句語囑咐你三個姊妹到都極  
好以後一處念書認字學針線或偶一頑笑都有個體讓的但  
我最不放心的却有一件我有一個葉根桐胎是家裡的混世

Centimetres  
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19  
Inches  
TIFFEN Color Control Patches  
© The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

麈王今日因廟裡還願去尚未回來晚間你看見便知道了你以後只不要採他你這些姊妹都不敢沾惹他的黛玉素聞母親說過有個內姪乃卿玉而生頑劣異常不喜讀書最喜在內嬸廝混外祖母又溺愛無人敢管今見王夫人所說便知是這位表兄一面賠笑道舅母所說的可是卿玉而生的這位表兄在家時記得母親常說這位哥哥比我大一歲小名就叫寶玉性雖惡頑說待姊妹們好的兒我來了自然和姊妹同一處兄弟們自另院別室豈有得沾惹之理王夫人笑道你不知道原故他與別人不同自幼因老太太疼愛原係同姊妹們一處嬌養慣的若姊妹們不理他他倒還安靜些若一日姊妹們和他多說了一句話他心上一喜便生出許多事來所以囑咐你別

採他他嘴裡一時甜言蜜語一時有天無日瘋瘋傻傻只依信他黛玉一一的都答應着忽見一個丫頭來說老太太那裡傳晚飯了王夫人忙攜了黛玉從後房門由後廊往西出了角門是一條南北甬道南邊是倒座三間小小抱厦廳北邊立着一個粉油大影壁後有一半大門小小一所房室王夫人笑指向前黛玉道這是你鳳姐姐的屋子回來你好向這裡我他去少什麼東西只管和他說就是了這院門上也有幾個纔總角的小廝都垂手侍立王夫人遂攜黛玉穿過一箇東西穿堂便是買母的后院了于是進入後房門已有多人在此何候見王夫人來了方安設桌椅買珠之妻李氏捧飯熙鳳安著王夫人進羹買母正面榻上獨坐兩旁四張空椅熙鳳忙拉黛玉在左邊第

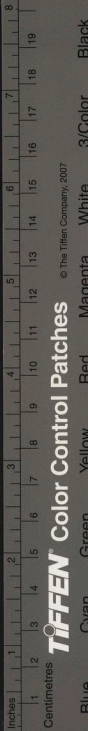




一張椅子上坐下。黛玉十分推讓，賈母笑道：「你舅母和姨子們左右不在這裡吃飯，你是客，原該如此坐的。」黛玉方告了坐，就坐了。賈母命王夫人也坐了。迎春姊妹三個告了坐，方上來。迎春坐右手第一，探春坐第二，惜春坐第二旁邊。丫鬟執着拂塵，盞盞巾帕。李鳳二人立于案旁勸讓。外間伺候之媳婦，丫鬟雖多，却連一聲咳嗽不聞。飯畢，各各有丫鬟用小茶盞捧上茶來。當日林家教女，以惜福養身，每飯後必過片時方吃茶，不傷脾胃。今黛玉見了這裡許多規矩，不似家中，亦只得隨和着。接了茶，又有人捧過盞盞來。黛玉也漱了口，又盥手畢，然後又捧上茶來。這方是吃的。茶畢，母便讓你們去罷。讓我們自在說話。兒王夫人聽了，忙起身說了兩句閒話，方引李鳳二人去了。賈母因問黛玉：「念何書？」黛玉道：「剛念了四書。」黛玉又問姊妹們讀何書。賈母道：「讀什麼書，不過認幾個字罷了。」一語未了，只聽外面一陣腳步响了，丫鬟進來報道：「寶玉來了。」黛玉心中想：「這何寶玉不知是怎生個癡癡人物，及至進來，原是一個年輕公子，頭上戴着束髮嵌寶紫金冠，齊眉勒着二龍搶珠金抹額，一件二色金百蝶穿花大紅箭袖，束着五彩絲攢花結長穗宮綵外單，石青起花入團倭緞緋緜褂，登着青緞粉底小朝靴。面若中秋之月色，如春暉之姦髮，若刀裁眉，如墨畫鼻，如懸胆睛，若秋波。雖怒時而似笑，即嗔視而有情。項上金螭縵絡，又有一根五色絲絛繫着一塊美玉。黛玉一見，便吃一大驚，心中想道：「好生奇怪！倒像在那裡見過的一般。」眼熟，只見這寶玉向賈母請了安。

Centimetres  
Inches  
TIFFEN Color Control Patches  
© The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black



買母便命去見你娘來即轉身去了一回再來時已換了冠服  
 頭上週圍一轉的短髮結成小辮紅絲結束共攢至頂中胎髮  
 總編一根大辮黑亮如漆從頂至稍一串四顆大珠用金八寶  
 墜脚身上穿着銀紅撒花半舊大袄仍舊帶着項圍寶玉寄名  
 鎖護身符等物下面半露松花撒花綾褲邊彈墨襪厚底大  
 紅鞋越顯得面如傅粉唇若施脂轉盼多情語言若笑天然一  
 段風韻全在眉梢平生萬種情思悉堆眼角看其外貌最是極  
 好却難知其底細後人有作西江月二詞批寶玉極確其詞曰

無故尋愁覓恨 有時似傻如狂 縱然生得好皮囊

腹內原來草莽 潦倒不通庶務 愚頑怕讀文章

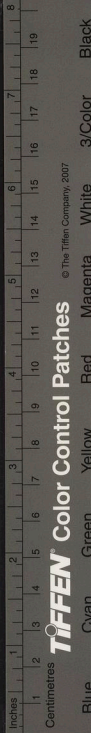
行爲偏僻性乖張 那管世人誑謗 寶貝

不知樂業 貧窮難耐凄凉 可憐辜負好韶光

子國于家無望 天下無能第一 古今不肖豈雙

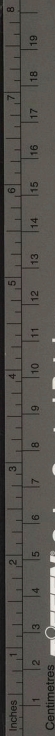
寄言統務與膏粱 莫效此兒形狀

却說買母笑道外客未見就脫了衣裳還不去見你妹妹寶玉  
 早已看見了一個姊妹便料定是林姑娘之女忙來作揖相見  
 畢歸坐細看形容與衆不同雨濤似感非感籠烟眉一雙似喜  
 非喜含情似態生雨靨之愁嬌襲一身之病淚光點點嬌喘微  
 微閑靜似嬌花照水行動似弱柳扶風心較比干多一竅病如  
 西子勝三分寶玉看罷笑道這個姊妹我曾見過的買母笑道  
 可又是胡說你何曾見過他寶玉笑道雖然未曾見過他然看  
 着面善心裡例像是舊相認識恍若遠別重逢的一般買母笑



道好好若如此更相和睦了寶玉便走向黛玉身邊坐下又細細打量一番因問妹妹可會讀書黛玉道不會讀書只上了一年學些須認得幾個字寶玉又道妹妹尊名黛玉便說了名寶玉又道表字黛玉道無字寶玉笑道我送妹妹一字草若顰二字極妙探春便道何處出典寶玉道古今人物通考上說西方有石名黛可代畫眉之墨况這妹妹眉尖若顰用取這兩個字豈不甚美探春笑道只恐又是杜撰寶玉笑道除四書杜撰的太多偏是我杜撰不成又問黛玉可有玉沒有衆人都不解黛玉便忖度着因他有玉故問我有無因答道我沒有那玉亦是件罕物豈能人人皆有寶玉聽了登時發作起狂病來揪下那玉就狠命摔去罵道什麼罕物人的命還不識還說靈不

靈呢我也不要這勞什子嚇的地下衆人一擁爭去拾玉賈母急的攙了寶玉道葉障你生氣要打罵人容易何苦摔那命根子寶玉滿面淚痕泣道家裡姐姐妹妹都沒有單我有我說沒趣如今來了這個神仙似的妹妹也沒有可知這不是個好東西賈母忙哄他道這妹妹原有玉來的因你姑媽去世時捨不得你妹妹無法可處遂將他的玉帶了去一則全殉葬之禮盡你妹妹之孝心二則你姑媽之靈亦可權作見了你妹妹之意因此他只說沒有玉也是不便宜已諉張之意你如今怎比得他還不好生虛重帶上仔細你娘知道了說着便向了襲手中接來親與他帶上寶玉聽如此說想一想也就不生別論了當下奶娘來問黛玉房裏買母便說將寶玉挪出來同我在套間



Centimetres

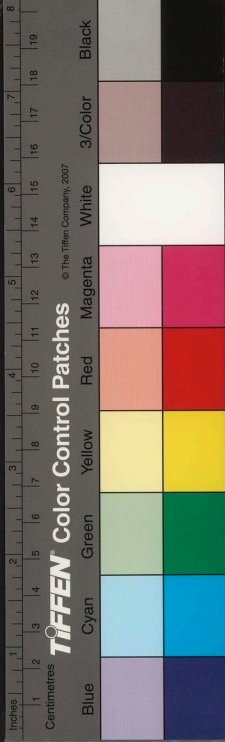
Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

TIFFEN Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

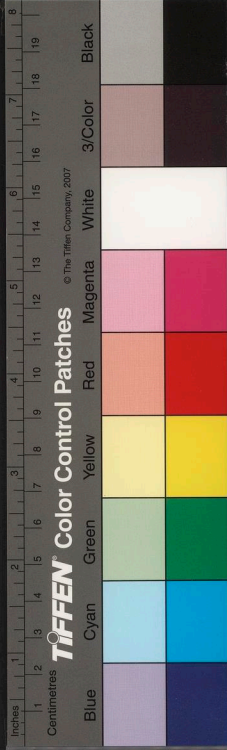
暖閣裡把你林姑娘暫安置碧紗厨裡等過了殘冬春天再與他們收拾房屋另作一番安置罷寶玉道好祖宗我就在碧紗厨外床上狼狽當又何必出來鬧你老祖宗不得安靜賈母想者在外間上夜聽喚一面早有照鳳命人送了一頂藕合色花帳連錦被緞褥之類黛玉只帶了兩個人來一個是自己的奶娘王嬷嬷一個是十歲的小丫頭名喚雪雁賈母見雪雁甚小一團孩氣王嬷嬷又極老料黛玉皆不遂心將自己身邊一個二等丫頭名喚鶯鶯的與了黛玉亦如迎春等一般每人除自幼乳母外另有四個教引嬷嬷除貼身掌管釵釧盥沐兩個丫頭外另有四五個洒掃房屋來往使役的小丫頭當下王嬷嬷與鶯鶯陪侍黛玉在碧紗厨內寶玉之乳母李嬷嬷並大了頭名

喚襲人者陪侍在外大床上原來這襲人亦是賈母之婢本名珍珠賈母因溺愛寶玉生恐寶玉之婢不中任使素知襲人心地純良遂與寶玉寶玉因知他本姓花又曾見舊人詩句有花氣襲人之句遂回明賈母即更名襲人這襲人有些癡處伏侍賈母時心中眼中只有一個賈母今跟了寶玉心中眼中又只有一個寶玉只因寶玉性情乖僻每每規諫寶玉不聽心中着實憂鬱是晚寶玉李嬷嬷已睡了他見裡面黛玉鶯鶯猶未安歇他自卸了妝悄悄的進來笑問姑娘怎麼還不安歇黛玉忙笑讓姐姐請坐襲人在床沿上坐了鶯鶯笑道林姑娘在這種傷心自己淌眼抹淚的說今日纔來了就惹出你家哥兒的病倘或摔壞了那玉豈不是因我之過所以傷心我好容易勸好了



紅樓夢第三回終

襲人道姑娘快休如此將來只怕比這更奇怪的笑話兒還有呢若爲他這種行狀你多心傷感只怕你還傷感不了呢快別多心黛玉道姐姐們說的我記着就是了又敘了一回方纔安歇次早起來看過賈母因往王夫人處來正值王夫人与熙鳳在一處拆金陵來的書信又有王夫人之兒嫂處遺來的兩個媳婦兒來說話的雖黛玉不知原委探春等却聽得是議論金陵城中居住的薛家姨母之子表兄薛蟠倚財仗勢打死人命現在應天府案下審理如今母舅王子騰得了信遣人來告訴這還意欲喚取北京之意畢竟怎的下回分解







薄命女偏逢薄命郎 葫蘆僧判斷葫蘆案

却說黛玉同姐妹們至王夫人處見王夫人與兒媳處的來使計議家務又說姨母家遭人命官司等語因見王夫人事情冗雜姐妹們遂出來至寡嫂李氏房中來了原來這李氏即賈珠之妻珠雖夭亡幸存一子取名賈蘭今方五歲已入學攻書這李氏亦係金陵名宦之女父名李守中曾為國子祭酒族中男女無不諳詩書者李守中繼續以來便謂女子無才便為德故生了便不十分認真讀書只不過將些女四書列女傳讀讀認得幾個字罷了記得前朝這幾個賢女便了却以紡績女紅為要因取名為李紈字官裁因此這李紈雖青春喪偶且居處

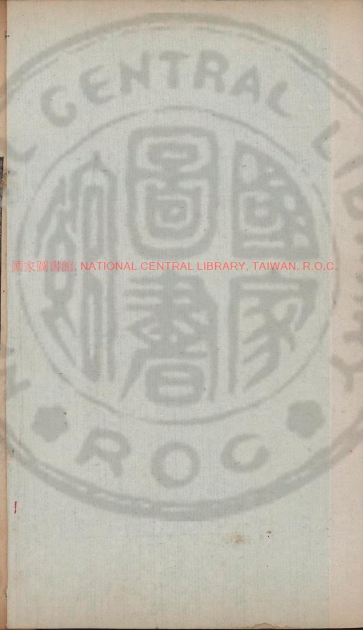
紅樓夢第四回

薄命女偏逢薄命郎

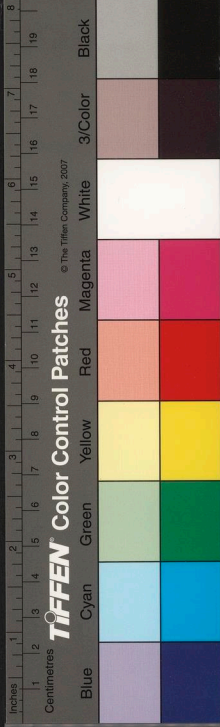
葫蘆僧判斷葫蘆案



國家圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.



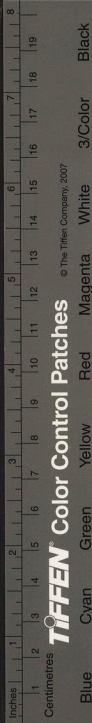
3-31867 v.2





人告了一年的狀竟無人作主求太老爺拘拿兇犯以扶善良存殛感激天恩不盡雨村聽了大怒道豈有這等事打死了人竟白白走了拿不來的發籤差公人立刻將兇犯家屬拿來拷問只見案傍立着一個門子使眼色不令他發籤雨村心下狐疑只得停了手退堂至密室令從人退去只留此門子一人伏侍門子忙上前請安笑問老爺一向加官進祿八九年來就忘了我了雨村道却十分面善一時想不起來門子笑道貴人多忘事把出身之地竟忘了不記得當年葫蘆廟裡之事麼雨村大驚方憶起往事原來這門子本是葫蘆廟裡一個小沙彌因被火之後無處安身想這件生意到還賺着耐不得寺院裏家景况遂趁年紀尚輕蓄了髮充當門子雨村那裡料得是他便

子膏粱錦繡之中竟如槁木死灰一般一槩不問不聞惟知侍親養子外則陪侍小姑等針黹誦讀而已全無主離客居于此自有這幾個姑嫂相伴除老父之外餘者也就無用慮及了如今且說賈雨村投了應天府一到任就有件人命官司詳至案下乃是兩家爭買一婢各不相讓以致毆傷人命彼時雨村即拘原告之人來審那原告道被毆死者乃小人之主人因那日買了一個丫頭不想係拐子拐來賣的這拐子先已得了我家的銀子我家小主原說第三日方是好日子再接入門這拐子又悄悄的賣與了薛家被我們知道了去我拿賣主奪取了頭無奈薛家原係金陵一霸衙財仗勢衆家奴將我小主人竟打死了凶身主僕已皆逃走無踪跡了只剩了幾個局外之人小



忙搦手笑道原來是故人因令坐了好談這門子不敢坐兩村  
笑道會賤之交不可忘也此係私室但坐何妨這門子方告了  
坐斜簽着坐了兩村道方纔何故不令發籤這門子道老爺榮  
任到此難道就發抄一張本省的護官符來不成兩村忙問何  
爲護官符門子道如今凡作地方官者皆有一個私單上面寫  
的是本省最有權勢極富貴的大鄉紳名姓本省皆然倘若不  
知一時觸犯了這樣的人家不但官爵只怕連性命也難保呢  
所以叫做護官符方纔所說的這薛家老爺如何惹得他這  
件官司並無難斷之處從前的官府都因碍着情分臉面所以  
如此一面說一面從腰袋中取出一張抄的護官符來遞與兩  
村看時上面皆是本地大族名宦之家的諺俗口禪云賈不假

百玉爲堂金作馬阿房官三百里在不下金陵一個史寅海缺  
少白玉牀龍王來請金陵王豐年好大雪珍珠如土金如鐵兩  
村尙未看完忽聞傳點報王老爺來拜兩村忙具末冠出去迎  
接有頓飯工夫方回來問這門子門子道這四家皆連絡有親  
一損俱損一榮俱榮扶持遮飾皆有照應的今告打死人之薛  
就是豐年大雪之薛也不單靠這三家他的世交親友在都在  
外者亦不少老爺如今拿誰去兩村聽如此說便笑問門子  
道如你這樣說來却怎麼了結此案你大約也深知這兇犯躲  
的方向了門子笑道不瞞老爺說不但這兇犯躲的方向我知  
道並這拐賣的人我也知道死鬼買主也深知道待我細說與  
老爺聽這個被打死的乃是一個小鄉紳之子名喚馮淵父母

Centimetres  
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19  
Inches  
TIPPEN Color Control Patches

Blue

Cyan

Green

Yellow

Red

Magenta

White

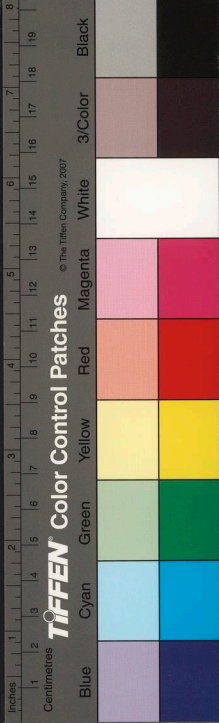
3/Color

Black

© The Tiffen Company, 2007

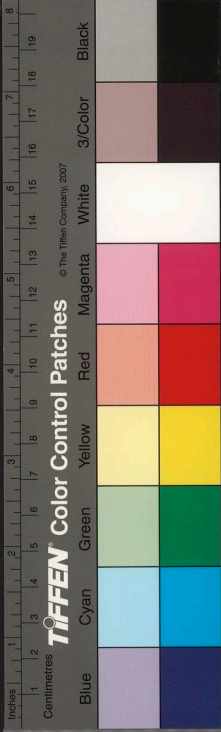
俱亡又無兄弟守着些薄產度日年紀十八九歲酷愛男風不甚好女色也是尋常生寬擊可巧遇見這拐子賣了頭他便一眼看上了這了頭立意買來作妾設意不近男色也不再娶第二個了所以鄭重其事必待三日後方進門誰知這拐子又偷賣與薛家他意欲捲了兩家的銀子而逃誰知又走不脫兩家拿住打了個半死都不肯收銀各要領人那薛公子豈肯讓人的便囑令下人動手將馮公子打了個稀爛抬回去三日竟死了這薛公子原早揮下日子要上京去的既打了馮公子奪了了頭他便如沒事人一般只管帶了家眷走他的路並非爲此而逃這人命此死小事自有他弟兄奴僕在此料理這且別說老爺可知這被賣了了頭是誰兩村這我如何得知門子冷笑

道這人還是老爺的大恩人呢他就是葫蘆廟旁住的駝老爺的女兒小名英蓮的兩村駭然道原來就是他問得他自五歲被人拐去却如今纔賣呢門子道這種拐子單拐的是幼女養至十二三歲帶至他鄉轉賣當日這英蓮我們天天哄他頑耍極相慕的所以隔了七八年雖模樣出脫得齊整然大段未改所以認得他但他信心中原有米粒大的一點胭脂痣從胎裡帶來的偏生這拐子又租了我的房舍居住那日拐子不在家我也曾問他他說是被拐子打怕了的萬不敢說只說拐子是他親爹因無錢還債放賣的我哄他再問他又哭了只說我原不記得小時之事這無可疑了那日馮公子相見了兌了銀子因拐子醉了英蓮自嘆說我今日罪孽可滿了後又聽見馮公



子三日後纔冷過門他又轉行憂愁不能我又不可忍等揚子出  
去又叫內人去解釋他這馮公子必待好日期來接可知必不  
以了鬻相看見他是個絕風流人品家裡願過得索性又最厭  
惡堂客今竟破價買你後事不言可知只耐得三兩日何必憂  
悶他聽如此說方覺解些自謂從此得所誰料天下竟有不知  
意事第二日他偏又買了與薛家着實與第二家還好這薛公  
子的混名人稱他鐵霸王最是天下第一個弄性尙氣的人而  
且使錢如上這打了個落花流水生死拽把個英雄拖去如  
今也不知死活這馮公子空喜一場一念未遂反花了錢送了  
命豈不可歎兩村聽了亦歎道這也是他們的孽障遭過亦非  
偶然不然這馮淵如何偏只看上了這英雄這英雄還受了孩子

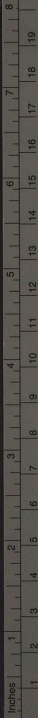
這幾年折磨絕得了個頭路且又是個多情的若果果合了倒  
是件美事偏又生出這敗事來這薛家縱比馮家官富想其爲  
人自然嬌養衆多淫佚無度未必及馮淵定情于一人這正爲  
夢幻情緣恰遇見一對薄命兒女且不要談論他人只目今這  
官司如何剖斷終好門子笑道老爺當年何其明決今日何反  
成個沒主意的今小的聞得老爺補陞此任係賈府王府之力  
此薛蟠卽賈府之親老爺何不順水行舟做個人情將此案了  
結日後也好去見賈王二公的兩村道你說的何嘗不是但事  
關人命蒙皇上隆恩起復委用正竭力圖報之時豈可因私枉  
法是實不忍爲的門子聽了冷笑道老爺說的何嘗不是但如  
今世上是行不去的豈不聞古人有言大丈夫相時而動又曰



趨吉避凶者爲君子。依老爺這說，不但不能報効朝廷，亦且自身不保。還要三思爲要。兩村低了頭，半日方說：「依你怎樣呢？」門子道：「小人口想了個極好的主意，在此老爺明日坐堂，只管虛張聲勢，動文書發籤，拿人克犯，自然是拿不來的。原告固是不依，自然將薛家族人及奴僕人等拿幾個來拷問小的在暗中調停，令他們報個暴病身亡，合族中及地方上共遞一張保皇老爺只說善能扶危，請仙堂上設了乩壇，令軍民人等只管來看。老爺只說乩仙批了死者馮淵與薛婿原係夙孽，今狹路相遇，原因了結。今薛婿已得了無名之病，被馮魂追索而死，其禍皆由拐子而起。除將拐子按法處治外，餘不曷及等語。小人暗中扇拐子令其實招眾人見乩仙批語與拐子相行，自然不

疑了。薛家有的是錢，老爺斷一千也可五百也可，與了馮家作燒埋之費。那馮家也無甚要緊的人，不過爲的是錢有了銀子，也就無話了。老爺細想此計如何，兩村笑道：「不妥，不妥。等我再斟酌斟酌，或可壓服口聲也罷了。」二人計議已定，至次日坐堂，勾取一子有名人犯兩村，詳加審問，果見馮家人口稀少，不過賴此欲得些燒埋之銀。薛家仗勢倚情，偏不相讓，酸豨頭倒來決兩村，便徇情枉法，胡亂判斷了此案。馮家得了許多燒埋銀子，也就無甚話說了。兩村便疾忙修書二封，與賈政並京營節度使王子騰，不過說令甥之事已完，不必過慮之言。寄去此事，皆由葫蘆廟內沙彌新門子所爲。兩村又恐他對人說山當日貧賤時事，來因此心中大不樂意，後來到底尋了他一個不是。

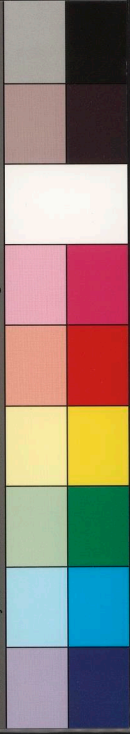
趨吉避凶



Centimetres

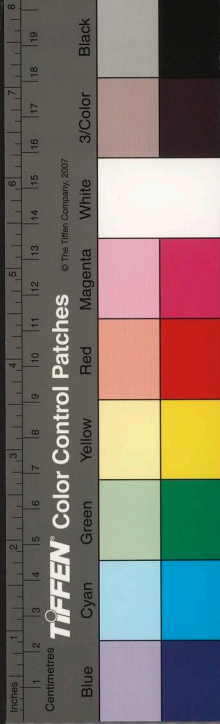
© The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black



遠遠的充發了絕罷當下言不着兩村且說那賈了英蓮打死馮淵的那薛公子亦係金陵人氏本是書香繼世之家只是如今這薛公子幼年喪父寡母又憐他是個獨根孤種未免溺愛縱容些還至老大無成且家中有百萬之富現領着內帑錢糧採辦雜料這薛公子學名薛蟠表字文起性情奢侈言語傲慢雖也上過學不過畧識幾個字終日惟有閑雜走馬遊山玩景而已雖是富商一應經紀世事全然不知不過賴祖上舊日情分戶部掛個虛名支領錢糧其餘事體自有夥計老家人等措辦寡母王氏乃現任京營節度使王子騰之妹與榮國府賈政的夫人王氏是一母所生的姊妹今年方四上下只有薛蟠一子還有一女比薛蟠小兩歲乳名寶釵生得肌膚瑩潤舉止

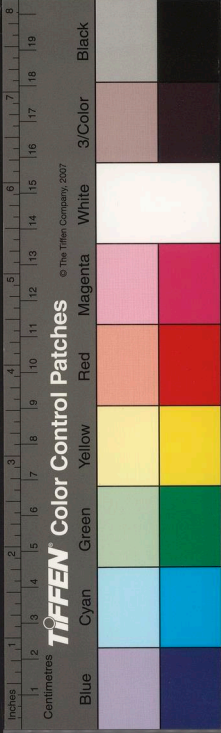
嫻雅當時他父親在日極愛此女令其讀書識字較之乃兄竟高十倍自父親死後見哥哥不能安慰母心他便不以書字爲念只留心針黹家計等事好爲母親分憂從勞近因今上崇尙詩禮徵採才能降不世之隆恩除聘選妃嬪外在世宦名家之女皆得報名選部以備選擇爲公主郡主入學陪侍充爲才人贊善之職自薛蟠父親死後各省中所有的買賣承局總管夥計人等見薛蟠年輕不諳世事便趁時拐騙起來京都幾處生意漸亦銷耗薛蟠素聞得都中乃第一繁華之地正思一遊便趁此機會一來送妹待選二來望親三來親自入部銷算舊賬再計新支其實只爲遊覽上國風光之意因此早已檢點下行李裝細軟以及饋送親友各色土物人情等類正擇日起身不想



偏遇了那拐子賈了良蓮薛蟠見英蓮生得不俗立意買了又  
遇馮家來套因恃強喝令手下豪奴將馮湘打死他便將家中  
事務一一嘱托了族中人並幾個老人家他便帶了妹妹等竟  
自起身長行去了人命官司他却視為兒戲自謂花上幾個臭  
錢沒有不了的在路不計其日那日已將入都又聞得母舅王  
子騰匿了九省統制奉旨出都查邊薛蟠心中暗喜道我正愁  
進京去有母舅管轄不能任意揮霍如今陞出去可知天從人  
願因和母親商議道俗們京中雖有幾處處舍只是這十年來  
沒人居住那看守的人未免偷着租賃與人須得先着人去打  
掃收拾纔好他母親道何必如此招搖俗們這進京去原是寬  
拜望親友或是在你舅舅處或是你姨爹家他們家的房舍極是寬  
廠的俗們且住下再慢慢的着人去收拾豈不消停些薛蟠道  
如今舅舅正陞了外省去家裡自然忙亂起身俗們這回子反  
一窩一拖的奔了去豈不沒眼色些他母親道你舅舅雖陞了  
去還有你姨娘家兒這幾年來你舅舅姨娘兩處每每帶信稍  
書接俗們來如今既來了你舅舅雖忙着起身你賣家姨娘未  
必不苦留我們俗們且忙忙的收拾房子豈不是使人見怪你  
的意思我却知道守着舅舅姨母住着未免拘緊了你不如各  
住好任意施爲你既如此你自己去挑所宅子去住我和你姨娘  
姊妹們別了這幾年却要廝守幾日我帶了你妹妹去投你姨  
娘家去你道好不好薛蟠見母親如此說情知扭不過的只得  
吩咐人夫一路奔祭國府而來那時王夫人已知薛蟠官司一



事虧賈雨村就中維持了幾放了心又見哥哥陞了邊缺正愁  
少了娘家的親戚來往更加寂寞過了幾日忽家人報姨太太  
帶了哥兒姐兒合家進京在門外下車了喜的王夫人忙帶了  
人接出大廳來將薛姨媽等接了進去姊妹們暮年相見悲喜  
交集自不必說敘了一番恩瀾又引着拜見賈母將人情土物  
各種酬獻合家俱厮見過又治席接風薛蟠拜見過賈政賈  
璉又引着見了賈赦賈珍等賈政便使人來對王夫人說姨太  
太已有了春秋外甥年輕不知庶務在外住着恐怕又要生事  
俗們東南角上黎香院一所十來間白空閒着叫人打掃了請  
姨太太和姐兒哥兒住了甚好王夫人原要留住賈母也就遣  
人來說請姨太太就在這裏住下大家親密些薛姨媽正欲同  
居一處方可拘緊些兒若另在外恐縱性惹禍遂忙道讓應允  
又私與王夫人說明一應日費供給一概免却方是處常之法  
王夫人知他家不難于此遂亦從其愿從此薛家母子就在  
黎香院中住了原來這黎香院乃當日榮公暮年養靜之所小  
外小巧約有十餘間房舍前廳後舍俱全另有一門通街薛蟠  
家人就走此門出入西南又有一角門通一夾道出了夾道便  
是王夫人正房的東院了每日或飯後或晚間薛姨媽便過來  
或與賈母閒談或與王夫人相叙寶釵日與黛玉迎春姊妹等  
一處或看書下棋或做針黹到也十分樂意只是薛蟠起初原  
不欲在賈府中居住生恐姨父管束不得自在無奈母親執意  
在此且賈宅中又十分殷勤苦留只得暫且住下一面使人打





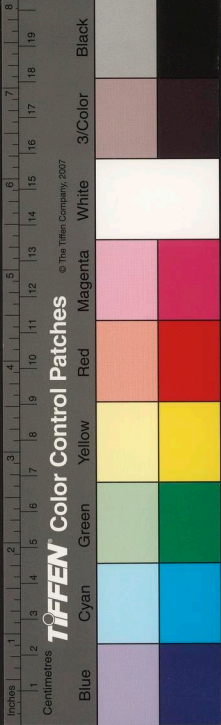
掃出自家的房屋再移居過去誰知自此閒住了不上一月買宅族中凡有的子姪俱已認識了一半都是那些統袴氣習莫不喜與他來往今日會清明日親花甚至聚賭嫖娼無所不至引誘的薛蟠比當日更壞了十倍雖說賈政訓子有方治家有法一則族大人多照管不到二則現在房長乃是賈珍彼乃寧府長孫又現襲職凡族中事都是他掌管三則公私冗雜且素性瀟灑不以俗事爲要每公暇之時不過看書着棋而已況這梨香院相隔兩層房舍又有街門別開任意可以出入這些子弟們可以放意轉懷的因此遂將移居之念漸漸打滅了日後何如下回分解

紅樓夢第四回終

紅樓夢第五回

賈寶玉神遊太虛境 警幻仙曲演紅樓夢

第四回中既將薛家母子在榮府中寄居等事舉已表明此回則暫不能爲矣如今且說林黛玉自在榮府一來賈母喜其體態愛寢食起居一如寶玉而迎春惜春探春三個孫女倒且棄後便是寶玉和黛玉二人之親密友愛處亦較別個不同日則同行同坐夜則同止同息真是言和意順似漆如膠不想如今忽然來了一個薛寶釵年紀雖大不多然品格端方容貌美麗人謂黛玉所不及而寶釵行爲幹達隨分從時不比黛玉孤高自許目無下塵故深得下人之心便是那些小丫頭們亦多與寶釵頑笑如此黛玉心中便有些忿忿之意寶釵却渾然不覺那



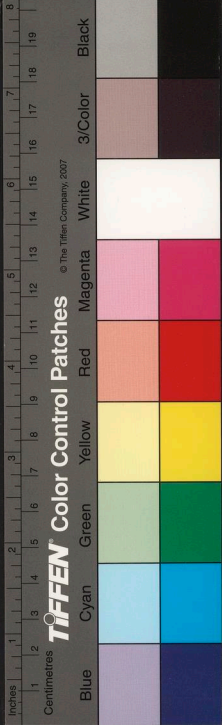
掃出自家的房屋再移居過去誰知自此閒住了不上一月買宅族中凡有的子姪俱已認識了一半都是那些統袴氣習莫不喜與他來往今日會清明日親花甚至聚賭嫖娼無所不至引誘的薛蟠比當日更壞了十倍雖說賈政訓子有方治家有法一則族大人多照管不到二則現在房長乃是賈珍彼乃寧府長孫又現襲職凡族中事都是他掌管三則公私冗雜且素性瀟灑不以俗事爲要每公暇之時不過看書着棋而已況這梨香院相隔兩層房舍又有街門別開任意可以出入這些子弟們可以放意轉懷的因此遂將移居之念漸漸打滅了日後何如下回分解

紅樓夢第四回終

紅樓夢第五回

賈寶玉神遊太虛境 警幻仙曲演紅樓夢

第四回中既將薛家母子在榮府中寄居等事舉已表明此回則暫不能爲矣如今且說林黛玉自在榮府一來賈母喜其體態寢食起居一如寶玉而迎春惜春探春三個孫女倒且棄後便是寶玉和黛玉二人之親密友愛處亦較別個不同日則同行同坐夜則同止同息真是言和意順似漆如膠不想如今忽然來了一個薛寶釵年紀雖大不多然品格端方容貌美麗人謂黛玉所不及而寶釵行爲幹達隨分從時不比黛玉孤高自許目無下塵故深得下人之心便是那些小丫頭們亦多與寶釵頑笑如此黛玉心中便有些忿忿之意寶釵却渾然不覺那

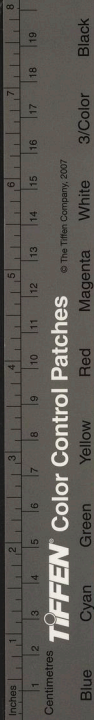


拾下的屋子老祖宗放心只管交與我就是了親向寶玉的奶  
娘丫鬟等道姨媽姐姐們請買叔隨我這裡來買母亲素知秦氏  
是極妥當的人生得嫵娜纖巧行事又溫柔和平乃重孫媳中  
第一個得意之人見他去安置寶玉自是安穩的當下秦氏引了  
一簇人來至上房內圍寶玉抬頭看見是一幅畫貼在上面人  
物固是好其故事乃是燦黎園他心中便有些不快又有一副  
對聯寫的是

世事洞明皆學問 人情練達即文章

及看了這兩句縱然黛玉精美鋪陳華麗亦斷斷不肯在這裡  
了忙說快出去快出去秦氏聽了笑道這裡還不好往那裡去  
呢不然往我屋裡去罷寶玉點頭微笑有一婢婆說道那裡有

寶玉亦在孩提之間况自天性所稟一片愚拙偏僻視姊妹兄  
弟皆出一意並無親疎遠近之別如今與黛玉同處買母房中  
坐臥故畧比別個姊妹熟慣些既熟慣則更覺親密既親密則  
不免有求全之說不虞之隙這日不知爲何他二人言語有些  
不合起來黛玉又在房中獨自垂淚寶玉又自悔言語冒撞前  
去俯就那黛玉方漸漸回轉來因東邊堂府花園內梅花盛開  
賈珍之妻尤氏乃治酒請買母邢夫人王夫人等賞花是日  
先帶了賣簪夫妻二人來面請買母等於早飯後過來就在會  
芳園遊玩先茶後酒不過是靈藥二府眷屬家宴並無別樣新  
文趣事可記一時寶玉倦怠欲睡中賈買母命人好生哄着歇  
息一回再來買簪之妻秦氏便忙笑道我們這裡有給寶叔收

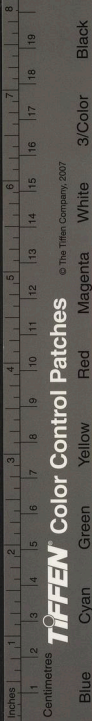


設着壽昌公主於合章殿下臥的寶榻懸的是同昌公主製的連珠帳寶玉含笑道這裡好這裡好秦氏笑道我這屋子大約神仙也可以住得的說着親自展開了西施浣過的紗衾移了紅娘抱過的鸞枕於是眾奶姆伏侍寶玉臥好了款款散去只留下襲人秋紋晴雯麝月四個丫鬟爲伴秦氏便分付了丫鬟們好生在簷下看着貓兒打架那寶玉窺合上眼便恍恍惚惚的睡去猶似秦氏在前逡悠蕩蕩隨了秦氏至一所在但見朱欄玉砌綠樹清溪真是人跡不逢飛塵不到寶玉在夢中歡喜想道這個去處有趣我就在這裡過一生雖然失了家也愿意強如天天被父母先生打去忽胡思之間聽見山後有人作

嫩寒銷夢因春冷 芳氣襲人是酒香

案上設着武則天當日鏡室中設的寶鏡一邊擺着趙飛燕立着舞的金盤盤內盛着安祿山擲過傷了太真乳的木瓜上面

個叔叔往姪兒媳婦房裡睡覺的禮秦氏笑道噯啣不怕他惱他能多大了就忌諱這甚麼上月你沒有看見我那個兄弟來了雖然和寶叔同年兩個人若站在一處只怕那一個還高些呢寶玉道我怎麼沒有見過他你帶他來我瞧瞧眾人笑道隔著二三十里那褲帶去見的日子有呢說着大家來至秦氏房中剛至房中便有一股細細的甜香襲人寶玉便覺得眼錫骨軟運說好香入房向壁上看時有唐伯虎畫的海棠春睡圖兩邊有宋學士秦太虛寫的一對聯云

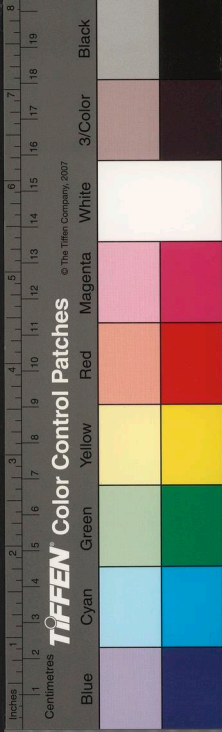


春夢隨雲散 飛花逐水流  
寄言衆兒女 何必覓閒愁

寶玉聽了是女兒的聲氣歌音未息早見那邊走出一個麗人來踽踽嫵娜與凡人不同有賦爲証

方離柳搗乍出花房但行處鳥驚庭樹將到時影度迴廊  
仙袂乍飄冷間麝蘭之馥郁荷衣欲動分聽環珮之鏗鏘  
靨笑春桃兮雲堆翠鬢昏綻櫻顆兮榴齒含香盼纖腰之  
楚楚兮風迴雪舞羅球翠之輝煌兮鵲綠揚黃出沒花間  
兮真嗔真喜徘徊池上兮若飛若揚蛾眉顰笑兮將言而未  
語蓮步乍移兮欲止而欲行羨彼之良質兮冰清玉潤慕彼  
之華服兮爛熳文章愛彼之容貌兮香培玉篆美彼  
之態度兮風翥龍翔其素若何春梅凝雪其潔若何秋蕙  
披霜其靜若何松生空谷其艷若何霞映澄塘其文若何  
龍遊曲沼其神若何月射寒江應慚西子宮槐玉嬌奇矣  
哉生于孰地來自何方信矣乎瑤池不二紫府無雙果何  
人哉若斯之美也

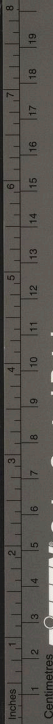
寶玉見是一個仙姑喜的忙來在揖笑問道神仙姐姐不知從  
那裡來如今要往那裡去我也不知這裡是何處羣乞攜帶攜  
帶那仙姑道吾居離恨天之上灌愁海之中乃放春山遣香洞  
太虛幻境警幻仙姑是也司人間之風情月債掌塵世之女怨  
男痴因今來風流窈窕纏綿於此是以前來訪察機會佈散相  
思今日與尔相逢亦非偶然此離吾境不遠別無他物僅有自



採仙茗一盞親釀美酒一甌素練麗舞歌姬數人新填紅樓夢  
仙曲十二支可試隨我一遊否寶玉聽了喜躍非常便忘了秦  
氏在何處竟隨了仙姑至一所在有石碑橫建上書太虛幻境  
四大字兩邊一幅對聯乃是  
假作真時真作假 無爲有處有還無  
轉過牌坊便是座官門上橫書四個大字道是孽海情天又  
有一幅對聯大書云  
厚地高天堪嘆古今情不盡  
痴男怨女可憐風月債難酬  
寶玉看了心下自思道原來如此但不知何爲古今之情又何  
爲風月之債從今倒要領略略寶玉只顧如此一想不料早  
把些邪魔招入膏肓了當下隨了仙姑進入二層門內只見兩  
邊配殿皆有匾額對聯一時看不盡許多惟見幾處寫着的是  
痴情司結怨司朝啼司暮哭司春感司秋悲司看了因向仙姑  
道敢煩仙姑引我到那各司中遊玩遊玩不知可使得仙姑道  
此中各司貯的是普天之下所有的女子過去未來的簿冊爾  
凡眼塵軀未便先知的寶玉聽了那裡肯依復失之再四警幻  
便看這司的匾說也罷就在此司內略隨喜隨喜罷寶玉喜不  
能勝抬頭看這司的匾上乃是薄命司三字兩邊寫着對聯云  
春恨秋悲皆自惹 花容月貌爲誰妍

春恨秋悲皆自惹 花容月貌爲誰妍

寶玉看了便加感歎進入門中只見有十數個大櫥皆用封條  
封着看那封條上皆有各省字樣寶玉一心只揀自己家鄉的



TIFFEN Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

封條看只見那邊樹上封條大書金陵十二釵正冊寶玉因問  
何爲金陵十二釵正冊警幻道卽貴省中十二冠首女子之冊  
故爲正冊寶玉道常聽人說金陵極大怎麼只十二個女子如  
今單我們家裡上上下下就有幾百個女孩兒警幻微笑道貴  
省女子固多不過擇其監襲者錄之兩邊二欄則又次之餘者  
庸常之輩則無冊可錄矣寶玉再看下首一欄上寫着金陵十  
二釵副冊又一欄上寫着金陵十二釵又副冊寶玉便伸手先  
將又副冊櫥門開了拿出一本冊來揭開看時只見這頁上  
畫的旣非人物亦非山水不過是水墨淋漓滿紙烏雲瀟瑟而  
已後有幾行字跡寫道是

霽月難逢 彩雲易散 心比天高 身爲下賤 風流

靈巧招人怨 壽夭多因誹謗生 多情公子空牽念  
寶玉看了又見後面畫着一簇鮮花一牀破席也有幾句言詞  
道是

枉自溫柔和睦 空云似桂如蘭

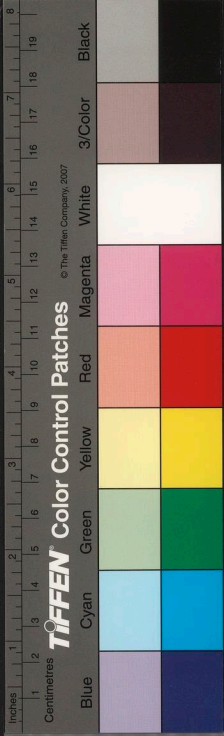
堪羨優伶有福 誰知公子無緣

寶玉看了不解遂擲下這箇去開了副冊櫥門拿起一本冊來  
揭開看時只見畫着二枝桂花下面有一池沼其中水涸泥乾  
蓮枯藕敗後面書云

根並荷花一葉香 平生遭際實堪傷

自從兩地生孤木 致使香魂返故鄉

寶玉看了又不解又去取正冊看只見頭一頁上便畫着兩株



枯木不上懸着一圍玉帶又有一堆雪雪下一股金鐐也有四句詩道

可歎停機德 誰憐啄絮才

玉帶林中掛 金簪雪裡埋

寶玉看了仍不解待要問時知他必不肯洩漏天機待要丟下又不捨遂往後看時只見畫着一張弓弓上掛着一香櫛也有一首歌詞云

二十年來辨是非 榴花開處照宮闈

三春志及初春景 虎兔相逢大夢歸

後面又畫着兩人放風箏一片大海一隻大船船中有一女子掩面泣涕之狀也有四句寫云

才自清明志自高 生於末世運偏消

清明涕送江邊望 千里東風一夢遙

後面又畫幾隻飛雲一灣逝水其詞曰

富貴又何為 襁褓之間父母違

展眼弔斜暉 湘江水逝楚雲飛

後面又畫着一塊美玉落在泥污之中其斷語云

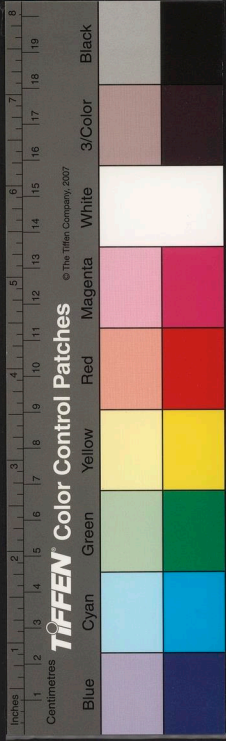
欲潔何曾潔 云空未必空

可憐金玉質 終掉陷泥中

後面行畫一惡狼追撲一美女欲啖之意其書云

子係中山狼 得志便猖狂

金釧花柳質 一載赴黃梁





後面便是一所古廟裡面有一美人在內看經獨坐其判云

勘破三春景不長 緇衣頓改昔年粧

可憐繡戶侯門女 獨臥青燈古佛傍

後面便是一片冰山上有一支雌鳳其判云

凡鳥偏從末世來 都知愛慕此生才

一從二令三入木 哭向金陵事更哀

後面又是一座荒村野店有一美人在那裡紡績其判曰

勢敗休云貴 家亡莫論親

偶因濟劉氏 巧得遇恩人

詩後又畫一盆茂蘭傍有一位風冠霞帔的美人也有判云

桃李春風結子完 到頭誰似一盆蘭

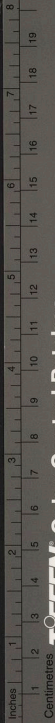
如冰水好空相妒 狂與他人作笑談

詩後又畫一座高樓上有一美人懸梁自盡其判云

情天情海幻情深 情既相逢必主淫

漫言不肖皆榮出 造孽開端是在寧

寶玉還欲看時那仙姑知他天分高明性情穎慧恐洩漏天機便掩了卷冊笑向寶玉道且隨我去遊玩奇景何必在此打掃蘭蘆寶玉恍恍惚惚不覺棄了卷冊又隨了警幻來至後面但見朱簾繡幃畫棟雕甍說不盡的光搖朱戶金鋪地雪照瓊意玉作官更見仙花覆郁異草芳芬真個好所在又聽警幻笑道你們快出來迎接貴客一言未了只見房中走出幾個仙子來皆是荷袂蹁躑羽衣飄舞嬌若春花媚如秋月一見了寶玉都怨



© The Tiffen Company, 2007

TIFFEN Color Control Patches

Inches 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20  
Centimetres 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

Blue

Cyan

Green

Yellow

Red

Magenta

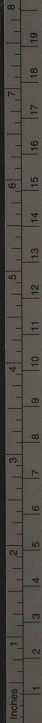
White

3/Color

Black

諺警幻道我們不知係何貴客忙的接出來姐姐曾說今日今時必有個絳珠妹子的生魂前來遊玩故我久待何故引了這濁物來污染這清淨女兒之境寶玉聽如此說便嚇得欲退不能果覺自形污穢不堪警幻忙攔住寶玉的手向眾姊妹笑道你等不知原委今日原欲往榮府去接絳珠道從寧府經過偶遇榮寧二公之靈囑吾云吾家自國朝定鼎以來功名奕世富貴流傳已歷百年奈運終數盡不可挽回我等之子孫雖多竟無可以繼業者惟嫡孫寶玉一人稟性乖張性情怪謫雖聰明靈慧豈可望成無奈吾家運數合終恐無人規引入正幸仙姑偶來可望先以情慾聲色等事盡其痴頑或得使彼跳出迷入圈子入于正路亦吾兄弟之幸矣如此囑吾故警幻心引彼至此先以彼家上中下三等女子之終身冊籍令彼熟覽尚未覺悟故引彼再到此處令其歷飲饌聲色之幻或冀將來一悟未可知也說畢攬了寶玉入室但聞一縷幽香不知所聞何物寶玉遂不住相問警幻冷笑道此香塵世中所無爾何能知此係諸名山勝境初生異卉之情合各種寶林珠樹之油所製名爲羣芳麗寶玉聽了自是羨慕而已大家入坐小鬟捧上茶來寶玉自覺香清味美迥非常品因又問何名警幻道此茶出在放春山遣香洞又以仙花靈葉上所帶宿露而烹此茶名曰子紅一窟寶玉聽了點頭稱賞因看房內瑤珉寶鼎古畫新詩無所不有更喜窓下亦有唾絨奩閒時漬粉污襲上亦有一副對聯書云

此先以彼家上中下三等女子之終身冊籍令彼熟覽尚未覺悟故引彼再到此處令其歷飲饌聲色之幻或冀將來一悟未可知也說畢攬了寶玉入室但聞一縷幽香不知所聞何物寶玉遂不住相問警幻冷笑道此香塵世中所無爾何能知此係諸名山勝境初生異卉之情合各種寶林珠樹之油所製名爲羣芳麗寶玉聽了自是羨慕而已大家入坐小鬟捧上茶來寶玉自覺香清味美迥非常品因又問何名警幻道此茶出在放春山遣香洞又以仙花靈葉上所帶宿露而烹此茶名曰子紅一窟寶玉聽了點頭稱賞因看房內瑤珉寶鼎古畫新詩無所不有更喜窓下亦有唾絨奩閒時漬粉污襲上亦有一副對聯書云



Centimetres  
Inches  
© The Tiffen Company, 2007

TIFFEN Color Control Patches

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

幽微靈秀地 無可奈何天

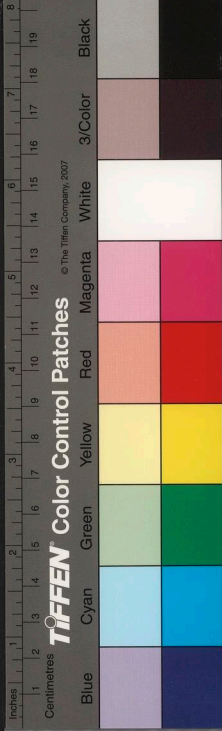
寶玉看畢無不羨慕因又請問眾仙姑姓名一名痴夢仙姑一名鐘情大士一名引愁金女一名度恨菩薩各各道號不一少刻有小鬟來調桌安椅擺設酒饌真是瓊漿滿泛玻璃盞玉液濃斟琥珀杯更不用再說此饌之盛寶玉因此酒香冽異常又不禁相問憑易道此酒乃以百花之麴萬木之汁加以麟髓之醴鳳乳之麴釀成因名爲萬醴同杯寶玉稱賞不迭飲酒間又有十二個舞女上來請問演何調曲聲言幻道就將新製紅樓夢十二支演上來舞女們答應了便輕敲檀板款按銀箏聽他歌道是

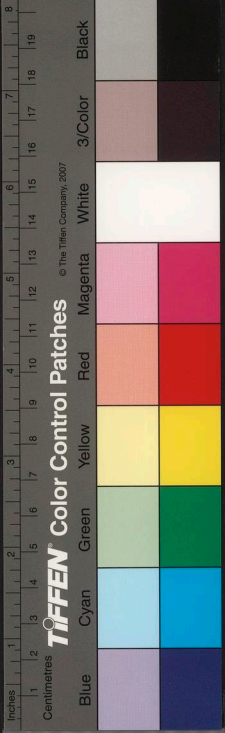
開闢鴻濛

方歌了一句聲言幻道此曲不比塵世中所填傳奇之曲必有生旦淨末之別又有南北九宮之調此或咏嘆一人或感懷一事偶成一曲即可譜入管絃若非箇中人不知其中之妙料爾亦未必深明此調若不先聞其稿後聽其曲反成嚼蠟矣說畢曰頭命小鬟取了紅樓夢原稿來遞與寶玉寶玉接過來一面日視其文耳聆其歌曰

〔紅樓夢引子〕開闢鴻濛誰爲情種都只爲風月情濃奈何天傷懷日寂寥時試遣思哀因此上演出是這悲金悼玉的紅樓夢

終身快都道金玉良緣俺只念木石前盟空對着山中高士昂靈雪終不忘世外仙姝寂寞林嘆人間美中不足今





〔粉粧夢〕

方信縱然是齊眉舉案到底意難平

〔枉疑眉〕一個是閻苑仙葩一個是美玉無瑕若說沒奇緣  
今生偏又遇着他若說有奇緣如何心事終虛話一個枉  
自嗟呀一個空勞牽掛一個是水月中一個是鏡中花想  
眼中能有多少淚珠兒怎經得秋流到冬春流到夏

却說寶玉聽了此曲散漫無稽未見得好處但見其聲韻凄婉竟  
能銷魂醉魄因此也不問其原委也不究其來歷就暫以此釋  
悶而已因又看下面道

〔恨無算〕喜榮華正好恨無當又到眼睜睜把萬事全拋蕩  
悠悠芳魂銷耗筆家鄉路遠山高故向爹娘夢裡相尋告  
兄弟已入黃泉天倫呵須要退步抽身早

〔分骨肉〕一帆風雨路三千把骨肉家園齊來拋因悲哭損  
殘年告爹娘休把兒懸念自古窮通皆有定離合豈無緣  
從今分兩地各自保平安奴去也莫牽連

〔樂中悲〕襁褓中父母嘆雙亡縱居那綺羅叢誰知嬌養幸  
生來英豪潤太寬宏量從未將兒女私情畧繫心上好一  
似霽月光風耀玉堂厮配得才貌仙郎博得個地久天長  
準折得幼年時坎坷形狀終久是雲散高唐水洄湘江這  
是塵寰中消長數應當何必枉悲傷

〔世難登〕氣質美如蘭才華馥比仙天生成孤癖人皆罕你  
道是啖肉食腥膻視綺羅俗厭却不知好高人愈妒過深  
世同嫌可嘆這青燈古殿人將老孤負了紅粉朱樓春色

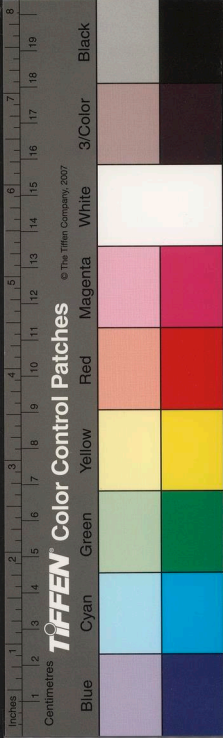
鬧到頭來依舊是風塵就講違心愿好一似無瑕白玉遭  
泥陷又何須王孫公子嘆無緣

喜冤家中山狼無情獸全不念當日根由一味的驕奢淫  
蕩負歡媾觀着那侯門豔質同蒲柳作踐的公府千金似  
下流嘆芳魂艷魄一載蕩悠悠

蓮花悟將那三春看破桃紅柳綠待如何把只韶華打滅  
那清淡天和說什麼天上天桃盛雲中杏露多到頭來誰  
見把秋捱過則見那白楊村裡人嗚咽青楓林下鬼吟哦  
更兼着連天衰草遮墳墓這的是昨貧今富人勞碌春榮  
秋謝花折磨似這般生關死劫誰能躲問說道西方寶樹  
喚婆娑安上結着長生菓

聰明鬼機關算盡太聰明反算了卿卿性命前生心已碎  
死後性空靈家富人寧終有個家人人散各奔騰枉費了  
意懸懸半世心好一似蕩悠悠三更夢忽喇似大厦傾  
昏慘慘似燈將盡呀一場歡喜忽悲辛喚人世終難定  
留餘慶留餘慶留餘慶忽遇恩人幸娘親娘親積得陰功  
勸人生濟困扶危休似俺那愛銀錢忘骨肉狼舅奸兄  
正是乘除如城上有蒼穹

晚韶華鏡裡恩情更那堪夢裡功名那美韶華去之何迅  
再休題綉帳鴛衾只這戴珠冠披鳳袂也抵不了無常性  
命雖說是人生莫受老來貧也須要陰騭積見孫氣昂昂  
頭戴簪纓光燦燦胸懸金印威赫赫爵祿高登昏慘慘

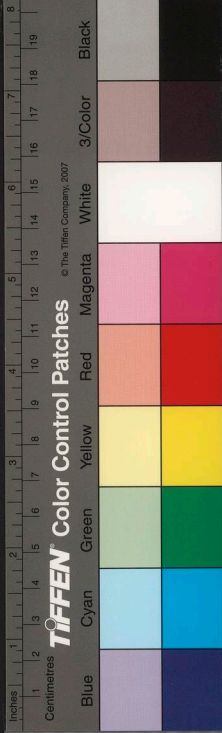


泉路近問古來將相可還存也只是虛名兒與後人敬  
好事終書空春盡蒼香塵撥風情歲月貌便是敗家的根  
本箕裘種墮自從做家事消亡官罪孽宿孽緣因情

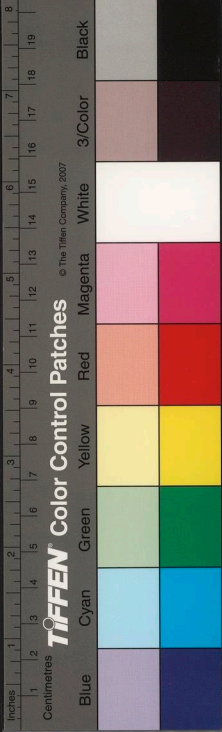
飛鳥各投林爲官的家業凋寒富貴的金銀散盡有恩的  
死裡逃生無情的分明報應欠命的命已還欠淚的淚已  
盡冤冤相報豈非輕分離聚首肯前定欲知命短問前生  
老來富貴也真倣倖看破的遁入空門痴迷的枉送了性  
命好一似食毒鳥投林落了片白茫茫大地真淨

歌畢還又歌副歌警幻見寶玉甚無趣味因歎痴兒竟尚未悟  
那寶玉忙止歌姬不必再唱自覺朦朧恍惚告醉求臥警幻便  
命撤去殘席送寶玉至一香閨綉閣中其間鋪陳之盛乃素所

朱見之物更可駭者早有一位女子在內其詳豔難媚有似平  
寶釵風流嫵娜則又如黛玉正不知何意忽警幻道塵世中多  
少富貴之家那些綠窗風月嬌閣烟霞皆被淫污絛袴與那些  
流蕩女子悉皆玷辱更可恨者自古來多少輕薄浪子皆以好  
色不淫爲解又以情而不淫作案此皆飾非掩醜之語也好色  
卽淫知情更淫是以巫山之會雲雨之歡皆由既悅其色復戀  
其情所致也吾所愛汝者乃天下古今第一淫人也寶玉聽了  
嚇的忙答道仙姑差了我因懶於讀書家父母向每垂訓飭豈  
敢再冒淫字况且年紀尚幼不知淫爲何物警幻道非也淫雖  
一理意則有別如世之好淫者不過悅容貌喜歌舞調笑無厭  
雲雨無時恨不能天下之美女供我片時之趣與此皆皮膚瀝



淫之蠢物耳如爾則天分中生成一段痴情吾輩推之爲意淫  
惟意淫二字可以會而不可口傳可神通而不能語達汝今獨  
得此二字在閨閣中固可爲良友然於世道中未免迂濶怪詭  
百口嘲謔萬目睚眦今既遇令祖靈藥二公剖腹深囑吾不忍  
君獨爲我閨閣增光而見棄于世道故引于前來醉以美酒沁  
以仙茗馨以妙曲再將吾妹一人乳名兼美表字可卿者許配  
與汝今夕良時即可成姻不過令汝領畧些仙閣幻境之風光  
尙然如此何況塵境之情景哉而今後萬籟解釋改悟前情留  
意于孔孟之間委身于經濟之道說畢便秘授以雲雨之事推  
寶玉入房中將門掩上自去那寶玉恍惚惚惚依警幻所囑之  
言未免有兒女之事難以盡述至次日便柔情繾綣語溫存  
與可卿難解難分因二人攜手出去遊玩之時忽然至一個所  
在但見荆榛遍地狼虎同行迎面一道黑溪阻路並無橋梁可  
通正在猶豫之間忽見警幻從後追來說道快休前進作速回  
頭要緊宝玉忙止步問道此係何處警幻道此卽迷津也深有  
萬丈遙亘千里中無舟楫可通只有一個木筏乃木居士掌舵  
灰侍者撐篙不受金銀之謝但遇有緣者渡之爾今偶遊至此  
設如墜落其中則深負我從前誦誦警戒之語矣話猶未了只  
听迷津內啊如雷聲有許多夜叉海鬼將宝玉拖下去嚇得  
宝玉汗下如雨一面失声喊叫可卿救我嚇得襲入輩衆丫嬛  
忙上來攙住叫宝玉不怕我們在這裡却說秦氏正在房外囑  
咐小丫頭們好生看着貓兒狗兒打架忽聞宝玉在夢中喚他



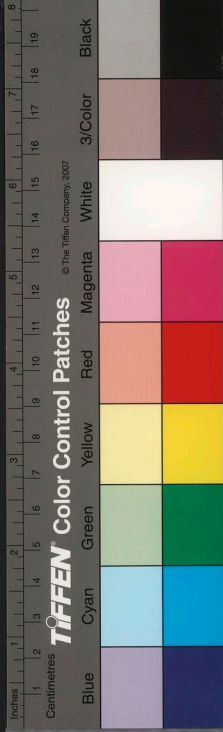
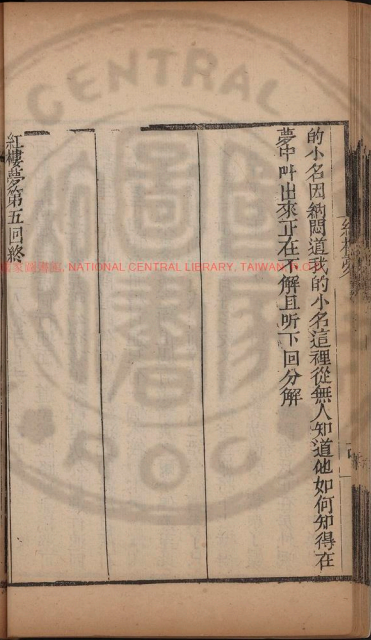
紅樓夢第六回終  
紅樓夢第六回  
賈寶玉初試雲雨情 劉老老一進榮國府  
却說春氏因聽見寶玉在夢中喚他的乳名心中自是納悶又  
不好細問彼時寶玉迷迷糊糊感感若有所失眾人忙端上桂圓湯  
來喝了兩口遂起身整衣襲入伸手與他繫繩帶時剛伸手至  
大腿處只覺冰冷一片粘濕熱的忙伸出手來問是怎麼了寶  
玉紅漲了臉把他的手一捻襲入本是個聰明女子年紀又比  
寶玉大兩歲近來也漸有人事今見寶玉如此光景心中便覺  
察了一半不覺羞得紅漲了臉面遂不敢再問仍替理好了衣  
裳隨至賈母處來胡亂吃過晚飯過這邊來襲入趁眾奶娘了  
髮不在旁時另取出一件中衣與寶玉換上寶玉含羞央道好

紅樓夢第六回終

紅樓夢第六回

賈寶玉初試雲雨情 劉老老一進榮國府

的小名因納悶道我的小名這裡從無人知道他如何知得在  
夢中叫出來正在不解且听下回分解





紅樓夢第六回終

紅樓夢第六回

賈寶玉初試雲雨情 劉老老一進榮國府

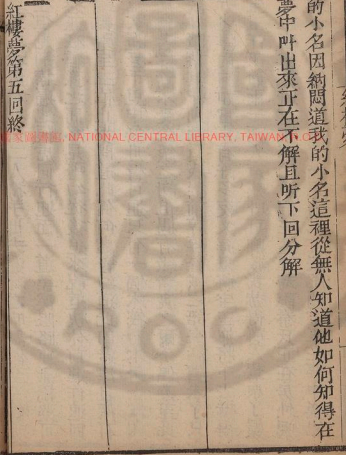
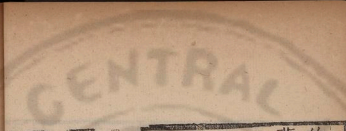
却說春氏因聽見寶玉在夢中喚他的乳名心中自是納悶又不好細問彼時寶玉迷迷糊糊感感若有所失眾人忙端上桂圓湯來喝了兩口遂起身整衣襲入伸手與他繫繩帶時剛伸手至大腿處只覺冰冷一片粘濕熱的忙伸出手來問是怎麼了寶玉紅漲了臉把他的手一捻襲入本是個聰明女子年紀又比寶玉大兩歲近來也漸有人事今見寶玉如此光景心中便覺察了一半不覺羞得紅漲了臉面遂不敢再問仍替理好了衣裳隨至賈母處來胡亂吃過晚飯過這邊來襲入趁眾奶娘了髮不在旁時另取出一件中衣與寶玉換上寶玉含羞笑道好

紅樓夢第六回終

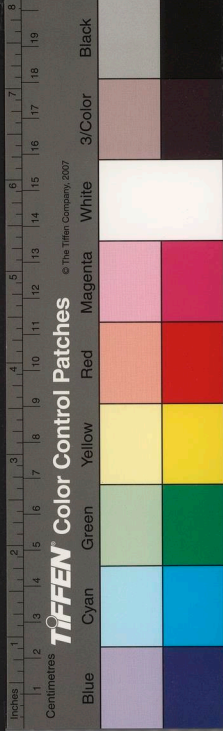
紅樓夢第六回

賈寶玉初試雲雨情 劉老老一進榮國府

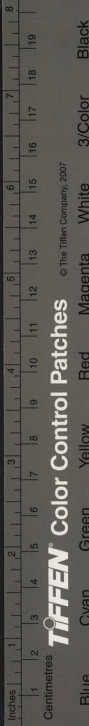
的小名因納悶道我的小名這裡從無人知道他如何知得在夢中叫出來正在不解且听下回分解



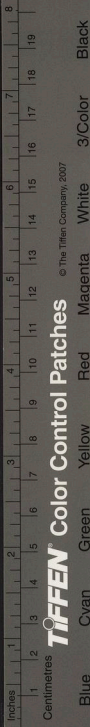
國立中央圖書館藏



姐姐千萬別告訴別人襲人含羞笑問道你夢見什麼故事了  
是那裡流出來的這些醜東西寶玉道一言難盡領把夢中之  
事細說與襲人知了說蓋幻所授雲雨之情羞的襲人掩面  
伏身而笑寶玉亦素喜襲人柔媚妓俏遂與襲人同領誓幻所  
訓雲雨之事襲人自知係實好將他與了寶玉的今便如此亦  
不為越理遂和寶玉偷試了一番幸無人撞見自此寶玉視襲  
人更與別個不同襲人待寶玉越發盡職暫且別無話說披榮  
府一宅中合算起來人口雖不多從上至下也有三百餘口事  
雖不多一天也有二十件竟如亂麻一般並沒有個頭緒可  
作綱領正思從那一件事那一件人寫起方妙却好忽從千里  
之外芥豆之微小小一個人家因與榮府畧有些瓜葛這日正  
在榮府中來因此便說這一家說起倒還是個頭緒原來這小  
小之家姓王乃本地人氏祖上曾做過一個小小京官當年曾  
與鳳姐之祖王夫人之父認識因貪王家的勢利便連了宗認  
作姪兒那時只有王夫人大兄鳳姐之父與王夫人隨在京  
的知有此一門遠族餘者皆不知也目今其祖早故只有一個  
兒子名喚王成因家業蕭條仍搬出城外原鄉中住了王成亦  
相繼身故有子小名狗兒娶妻劉氏生子小名板兒又生一女  
名喚青兒一家四口以務農爲業因狗兒白日間又作些生計  
劉氏又操井臼等事青板姊弟兩個無人管着狗兒遂將岳母  
劉老太太接來一處過活這劉老太太乃是個久經世代的老寡婦  
膝下又無子息只靠兩畝薄田度日如今女婿接了養活豈不

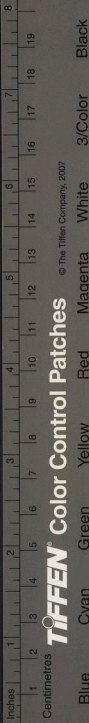


風聲連一心一計利着女兒女婿過活起來因這年秋盡冬初  
天氣冷將上來家中冬事未辦狗兒未免心中煩惱吃了幾杯  
悶酒在家閒尋氣惱劉氏不敢頂撞因此劉老老看不過乃勸  
道姑爺你別強着我多嘴偈們村庄人家那一個不是老老誠  
誠守着多大碗兒吃多大的飯你皆因年小時托着那老的福  
吃喝慣了如今所以把持不定有了錢就顧頭不顧尾沒了錢  
就瞠生氣成了什麼男子漢大丈夫了如今偈們雖離城住着  
終是天子脚下這長安城中遍地皆是錢只可惜沒人會去拿  
罷了在家跳牆也沒用狗兒聽了道你老只會在坑頭上坐着  
混說難道叫我打劫去不成劉老老說道誰叫你打劫去呢也  
到底大家想個方法兒纔好不然那銀子錢會自己跑到偈們  
家裡來不成狗兒冷笑道有法兒還等到這會子呢我又沒有  
收稅的親戚做官的朋友有什麼法子可想的便也只有怕他  
們未必來理我們呢劉老老道這到也不然謀事在人成事在天  
偈們謀到了靠菩薩的保佑有些機會也未可知我到替你們  
想出一個機會來當日你們原是和金陵王家連過宗的二  
十年前他們看承你們還好如今是你們拉硬屎不肯去俯就  
他故疎遠起來想當初我和女兒還去過一遭他家的二小姐  
着實爽快會待人的倒不拿大如今現是榮國府賈二老爺的  
夫人聽得他們說如今上了年紀越發憐貧恤老最發齊僧布  
施如今王府雖墜了邊在只怕二姑太太還認得偈們你何不  
去走動走動或者他還念舊有些好處亦未可知只要他發一

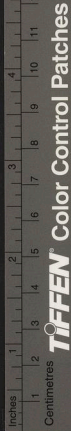


點好心拔一根寒毛比僧們的腰還壯呢劉氏一旁接口道你老說得是我這樣嘴臉怎麼好到他門上去只怕他那門上入也不肯去通報後的去打嘴現世誰知狗見利名心重聽如此說心下便有些活動起來又聽他妻子這番話便笑接道老老既如此說況且當日你又見過這姑太太一次何不你老人家明日就走走一遭先試試風頭看劉老老道嗚喲可是說的侯門似海我是個什麼東西他家人又不認得我去了也是日去的狗見道不妨我教你個法見你竟帶了外孫小板兒先去我陪房周瑞若見了他就有些意思了這周瑞先時曾和我父親交過一樁事我們本極好的劉老老道我也知道只是許多時不走動知道他如今是怎樣這說不得的了你又是個男人

GENERAL

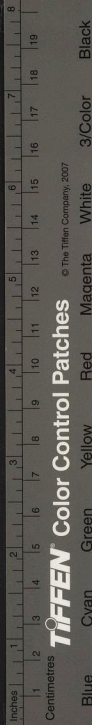


脚下等着一會子他們家裡有人就出來的內中有一年老的說道不要悞了他的事何苦要他因向劉老老道那周大爺往南邊去了他在後一帶住着他娘子却在家裡從這邊送到後街門上找就是了劉老老謝了遂攜着板兒逃至後門上只見門上歇着些生意擔子也有賣吃的也有賣頑耍的物件鬧吵吵三二十個孩子在那裡廝鬧劉老老便拉住一個道我問哥兒一聲有個周大娘可在家麼孩子道那個周大娘我們這周大娘有三個呢還有兩位周奶奶不知是那一行當上的劉老老道他是太太的陪房孩子道這個容易你跟我來引着劉老老進了後院至一院牆邊指道這就是他家忙又叫道周大媽有個奶奶來找你呢周瑞家的在內忙迎了出來問是那位劉老老迎上來問了個好呀周娘子周瑞家的認了半日方笑道劉老老你好呀你說這幾年不見我就忘了請家裡坐劉老老一面走一面笑說道你老是貴人多忘事了那裡還記得我們說着來至房中周瑞家的命催的小丫頭倒上茶來吃着周瑞家的又問板兒倒長子這麼大了又問些別後閒話又問劉老老今日還是路過還是特來的劉老老便說原是特來瞧瞧你娘子二則也請請太太的安若可以領我見一見更好若不能便借重娘子轉致意罷了周瑞家的聽了便已猜着幾分來意只因他丈夫昔年爭買田地一事多得狗兒之方今見劉老老如此心中難却其意二則也要顯弄自己的體面便笑說老老你放心大遠的誠心誠意來了豈有個不教你見個正佛

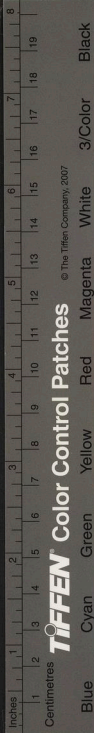


去的論理入來客至回話却不與我相干我們這裡都是各占一樣見我們男的只管春秋兩季地租子閒時帶着小爺們出門就完了我只管跟太太奶奶們出門的事皆因你老是太太的親戚又拿我當個人投奔了我來我竟被個例與你通個信去但只一件老老有所不知我們這裡不比五年前了如今太太不大理事都是璉二奶奶當家了你道這種二奶奶是誰就是太太內姪女兒當日大舅老爺的女兒小名鳳哥的劉老老聽了罕問道原來是他怪道兒當日就說他不錯的這等說來我今兒還得見了他周瑞家的道這個自然的如今有客來都是這鳳姑娘周旋接待今兒寧可不見太太倒要見他一面絕不枉走這一遭見劉老老道阿彌陀佛這全仗嫂子方便了

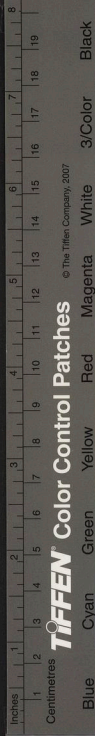
周瑞家的說老老說那種話來俗語說的自己方便與人方便不過用我一句話見那裡費了我什麼事說着便喚小了頭來倒廳上悄悄的打聽老太太屋裡擺了飯沒有小了頭去了這裡二人又說了些閒話劉老老因說這位鳳姑娘今年不過二十歲罷了就這等有本事當這樣的家可是難得的周瑞家的聽了道嗒我的老老告訴不得你唬這位鳳姑娘年紀雖小行事却比是人都大呢如今出跳得美人一般的模樣兒少說些有一萬個心眼子再要賄口齒十個會說的男人也說不過他呢回來你見了就知道了就這一件待下人未免嚴了些說着小了頭回來說老太太屋裡已擺完了飯二奶奶在太太屋裡呢周瑞家的聽了連忙起身催着劉老老快走這一下來他吃



飯是空兒偕們先等着去了。若遲一步回事的人多了就難說話。再歇了中覺越發沒了時候了。說着一齊下了炕整頓衣服。又教了板兒幾句話。隨着周瑞家。逡迤往賈理的住宅來。先至側廳。周瑞家的將劉老老安插在那裡。畧等一等。自己先過影壁。走進了院門。知鳳姐未出來。先找着了鳳姐的一個心腹。迎房大了頭名。喚平兒的周瑞家的。先將劉老老起初來歷說明。又說今日大遠的來請安。當日太太是常會的。今兒不可不見。所以我帶了他進來。等奶奶下來。我細細回明。諒奶奶也不責我莽撞的。平兒聽了。便作了個主意。叫他們進來。先在這裡坐着。就是了。周瑞家的方出去領了他們。進家上了正房。台階小了。頭打起了猩紅緞簾。簾入堂屋。只聞一陣香撲了臉來。竟不辯是何氣味。身子便似在雲端裡。一般。滿屋中之物都是耀眼爭光。使人頭暈目眩。劉老老此時點頭啞嘴念佛而已。於是引他到東邊這間屋裡。乃是賈璉的大女兒睡覺之所。平兒貼在炕沿邊。打量了劉老老兩眼。只得問個好。讓了坐。劉老老見平兒。遍身綾羅。插金戴銀。花容月貌的。便當是鳳姐兒了。纔要稱姑奶奶。只見周瑞家的說他是平姑娘。又見平兒趕着周瑞家的。叫他周大娘。方知不過是個有體面的了。頭於是讓劉老老和板兒上了炕。平兒和周瑞家的對面坐在炕沿上。小了頭們。倒上茶來。吃了劉老老。只聽見喀噹喀噹的響聲。大有似乎打羅櫓篩麵的一般。不免東瞧西望的。忽見堂屋中柱子上掛着一個匣子。底下又墜着一個秤砣般一物。却不住的亂晃。劉老



老心中想着這是什麼東西有煞用呢正歎時陡聽得當的一聲又若金鐘銅磬一般倒唬了一跳展眼接着又是一連八九下方欲問時只見小了頭們一齊亂跑說奶奶下來了平兒與周瑞家的忙起身說到老老只管坐着等是時候我們來請你說着迎出去了劉老老只屏聲側耳默候只聽遠遠有人笑聲約有一二十個婦人衣裙悉索漸入堂屋往那邊屋內去了又見三兩個婦人都捧着大紅漆抹盒進這邊來等候聽得那邊說道擺飯漸漸的人纔散出去只有伺候端菜幾人半日鴉雀不聞忽見兩個人抬了一張炕桌來放在這邊炕上桌上碗盤擺列仍是滿滿的魚肉在內不過舉動了幾樣板兒一見了便吵了要肉吃劉老老一把掌打了開去忽見周瑞家的笑嘻嘻走過來招手見叫道劉老老會意於是帶着板兒下炕至堂屋中周瑞家的又和他唧唧了一會方踰到這邊屋內只見門外銅鈎上懸着大紅灑花軟簾兩邊下是炕炕上大紅絳瓊臺東邊板壁立着一個鏡子錦靠背與一個引枕鋪着金心線閃緞大坐褥傍邊有銀唾盆那鳳姐家常常帶着紫貂昭君套圍着那攢珠勒子穿着桃紅灑花袄石青刻絲灰鼠披風大紅洋綉東風皮裙粉光脂艷端端正正坐在那裡手內拿着小銅火箸見攬手爐內的灰乎兒站在炕沿邊捧着小小的一個填漆茶盤盤內一個小錫鍾鳳姐也不接茶也不抬頭只管攬手爐的灰慢慢的道怎麼還不請進來一面說一面抬手要茶時只見周瑞家的已帶了兩個人立在前了這纔忙欲起身猶未起身

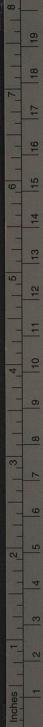


TIFFEN Color Control Patches © The Tiffen Company, 2007



子窮說呢何況你表說着又問周瑞家的回了太太了沒有周瑞家的道如今等奶奶的示下鳳姐兒道你去瞧瞧要是有事就能得閒呢就回看怎麼說周瑞家的答應去了這裡鳳姐叫人抓些菓子與板兒吃剛問了幾句閒話時就有家下許多媳婦兒營事的來回話子兒回了鳳姐道我這裡陪客呢晚上再來回若有要緊的你就帶進現辦子兒出去一會進來說我問了沒什麼緊事我就叫他們散了鳳姐點頭只見周瑞家的回來向鳳姐道太太說了今日不得閒二奶奶陪着便一樣的多謝費心想着自來逛逛呢便能若有甚說的只管告訴二奶奶都是一樣劉老老道也沒甚的說不過是來賄賂太太始奶奶也是親戚們情分周瑞家的便道沒有甚說的便能罷若

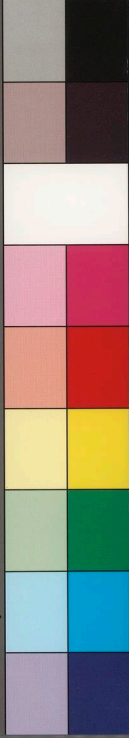
滿面春風的問好又喚周瑞家的怎麼不早說劉老老也是在地下拜了數拜問始奶奶安鳳姐忙說周姐姐攪着不拜罷我年輕不大認得可也不知是甚麼輩數不敢稱呼周瑞家的忙回道這就是我絕回的那個老老了鳳姐點頭劉老老已在炕沿上坐下了板兒更聚在他背後百端的哄他出來作揖他死也不肯鳳姐笑道親戚們不大走動都疎遠了知道的呢說你們棄厭我不肯常來不知道的那起小人還只當我們眼裡沒有人似的劉老老忙念佛道我們家道艱難走不起來了這種沒的給始奶奶打嘴就是管家爺們看着也不像鳳姐笑道這話沒的教人惡心不過借賴着祖父虛名作個窮官兒罷了誰家有什麼不過是個舊日的空架子俗語說朝廷還有三門



TIFFEN Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black



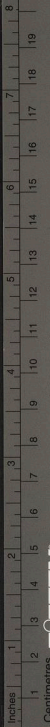
有話只管回二奶奶是和太太一樣的一面說一面遞眼色與劉老老劉老老會意未語先飛紅的臉欲待不說今日又所爲何來只得忍恥道論理今日初次見姑奶奶却不該說的只是大遠的奔了你老這裡來少不得說了剛說到這裡只聽二門上小廝們回說東府裡小大爺進來了鳳姐忙止道劉老老不必說了一面便問你蓉大爺在那裡呢只聽一路靴子脚响進來了一個十七八歲的少年面目清秀身材天矯輕裘寶帶美服華冠劉老老此時坐不是立不是藏莫處藏鳳姐笑道你只管坐着這是我姪兒劉老老方扭扭捏捏在炕沿上坐了賈蓉笑道我父親打發我來求嬌子說上回老舅太太給嬌子的那架玻璃炕屏明日請一個要緊的客借去買爲權一擺就送過來

的鳳姐道遲了一日昨日已給人了賈蓉聽說便嘻嘻的笑着在炕沿子上下個半跪道嬌子若不借我父親又說我不會說話了又挨了一頓好打呢嬌子只當可憐姪兒罷鳳姐笑道也沒見我們王家的東西都是好的你們那裡也放着那些好東西只是看不見我的東西纔罷一見了就要想拿去賈蓉笑道只求開恩罷鳳姐道碰壞一點你可仔細你的皮肉命乎兒拿了樓門上鎖匙傳幾個婆子來抬去賈蓉喜的眉開眼笑忙說我親自帶了人拿去別由他們亂碰說着便起身出去了這鳳姐忽又想起一事來便向窗外叫蕙兒回來外面幾個人接聲說請蓉大爺快回來賈蓉忙轉回來垂手侍立聽何指示那鳳姐只管慢慢的吃茶出了半日神方笑道罷了你且去罷

8  
7  
6  
5  
4  
3  
2  
1  
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19  
Centimetres  
Inches  
TIFFEN Color Control Patches  
© The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

晚飯後你再來說罷這會子有人我也沒精神了賣菱方慢慢退去這劉老老身心方安便說道我今日帶了你姪兒不爲別的他只因他爹娘在家裡連吃的也沒有天氣又冷了只得帶了你姪兒奔了你老來說着又推板兒道你爹在家裡怎麼教你的打發餐們來作煞事的只顧吃菓子呢鳳姐早已明白了聽他不會說話因笑止道不必說了我知道了因問周瑞家的道這老老不知可用了早飯沒有呢劉老老忙道一早就往這裡趕咧那裡還有吃飯的工夫咧鳳姐忙命快傳飯來一時周瑞家的傳了一桌餐饌來擺在那邊屋裡過來帶了劉老老和板兒過去吃飯鳳姐說道周姐姐好生讓着見我不能陪了於是過東邊房裡來鳳姐又叫過周瑞家的去道方纔回丁太太說了些什麼周瑞家的道太太說他們原不是一家是當年他們的祖頭老太爺在一處做官因連了丁家的這幾年不大走動當時他們來了却也從沒空過的今來睡睡我們也是他的好意不可簡慢了他便有什麼話就叫二奶奶裁度着就是了鳳姐聽了說道怪道既是一家子我如何連影兒也不知道說話間劉老老已吃完了飯拉了板兒過來齷唇咂嘴的道謝謝鳳姐笑道且請坐下聽我告訴你老人家方纔的意思我也知道了論親戚之間原該不待上門來就有照應纔是但如今家中事情太多太太上了年紀一時想不到是有的况我接着管事都不大知道這些親戚們一則外面看着雖是烈烈轟轟不知大有大的難處說與人也未必信呢今你既大遠的來了又是頭



Centimetres

TIFFEN Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

Blue

Cyan

Green

Yellow

Red

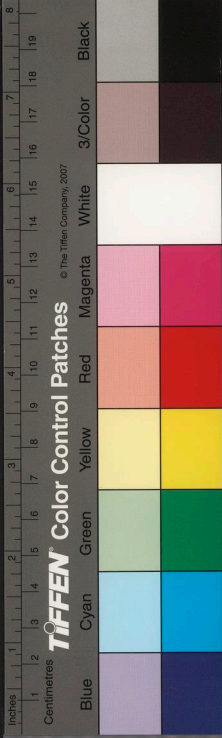
Magenta

White

3/Color

Black

一次見向我張口怎好教你空手回去可巧昨見太太給我的頭們作衣裳的二十兩銀子還沒動呢你不嫌少且先拿了去用罷那劉老老先聽見告艱苦只當是沒想頭了又聽見給他二十兩銀子喜得眉開眼笑道我們也知艱難的但俗諺道瘦死的駱駝比馬還大些憑他怎樣你老拔一根寒毛比我們的腰還壯哩周瑞家的在旁聽見他說的粗鄙只管使眼色止他鳳姐笑而不採料平兒把昨兒那包銀子拿來再拿一串錢來都送至劉老老跟前鳳姐道這是二十兩銀子暫且給這孩子們作件冬衣服改日無事只管來選選方是親戚們的意思天也晚了不虛留你們了到家該問好的都問個好兒一面說一面就站了起來了劉老老只是千恩萬謝的拿了銀錢隨周瑞家的走至外廂周瑞家的道我的娘你怎麼見了他到不會說了開口就是你姪兒我說句不怕你惱的話便是親姪兒也要說和軟些那蓉大爺纔是他的姪兒呢他怎麼又跑出這樣姪兒來了劉老老笑道我的嫂子我見了他心眼兒靈還愛過來那裡還說上話兒來二人說着又至周瑞家坐了片刻劉老老要留下一塊銀與周家的孩子們買菓子吃周瑞家的如何放在眼裡執意不肯劉老老感謝不盡仍從後門去了未知劉老老去後如何且聽下回分解



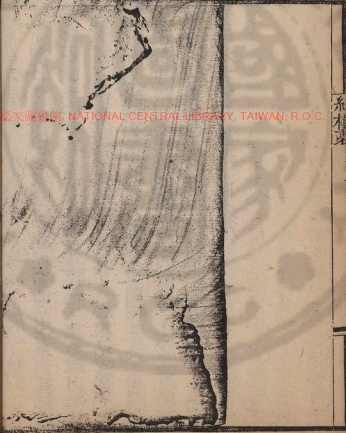
紅樓夢第七回  
送官花賈璉戲鳳凰  
寧國府賈玉會秦鍾

話說周瑞家的送了劉老老去後便上來回王夫人話誰知王夫人不在上房問了幾們方知薛姨娘那邊閒話去了周瑞家的聽說便出東角門至東院往梨香院來剛至院門前只見王夫人的丫鬟金釧兒和那二總留了頭的小女孩兒站在臺階上頭見周瑞家的來了便知有話來回因向內掀嘴兒周瑞家的輕輕掀簾進去只見王夫人和薛姨媽長篇大套的說些家務人情等語周瑞家的不敢驚動遂進裡間來只見薛寶釵家常打扮頭上只挽着鬟兒坐在炕裡邊伏在小炕几上同了鬟兒正描花樣子呢見他進裡來寶釵便放下筆轉身來

紅樓夢第七回

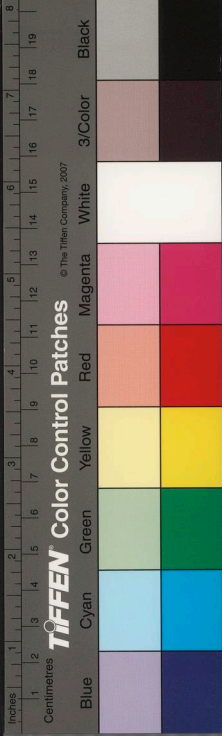
送官花賈璉戲鳳凰

寧國府賈玉會秦鍾



國家圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

永春堂



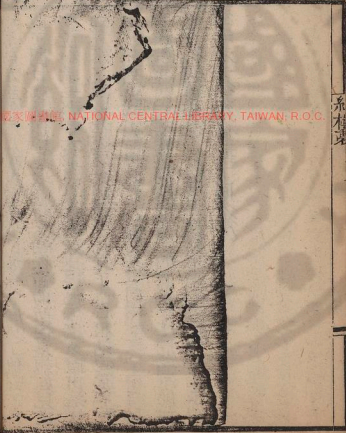
紅樓夢第七回  
送官花賈璉戲鳳  
寧國府賈玉會秦鍾

話說周瑞家的送了劉老老去後便上來回王夫人話誰知王夫人不在上房問了幾們方知薛姨娘那邊閒話去了周瑞家的聽說便出東角門至東院往梨香院來剛至院門前只見王夫人的丫鬟金釧兒和那二總留了頭的小女孩兒站在臺階上頭見周瑞家的來了便知有話來回因向內掀嘴兒周瑞家的輕輕掀簾進去只見王夫人和薛姨媽長篇大套的說些家務人情等語周瑞家的不敢驚動遂進裡間來只見薛寶釵家常打扮頭上只挽着髻兒坐在炕裡邊伏在小炕几上同了髮兒兒正描花樣子呢見他進裡來寶釵便放下筆轉身來

紅樓夢第七回

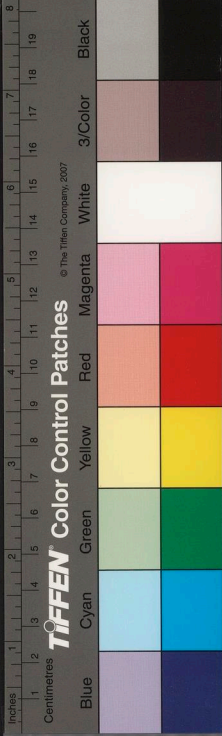
送官花賈璉戲鳳

寧國府賈玉會秦鍾

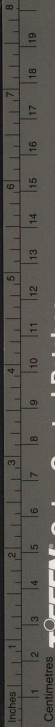


國家圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

永春堂



滿面堆笑謔周姐姐坐周瑞家的也忙陪笑問道姑娘好一面  
炕沿邊坐了因論這有兩三天也沒見姑娘到那邊遞進去只  
怕是你寶玉兄弟沖撞了你不成寶釵笑道那裡話只因我那  
種病又發了兩天所以且靜養兩日周瑞家的道正是呢姑娘  
到底有什麼病根兒也該趁早請個大夫認真醫治小小的年  
紀倒作了個病根也不是頑的寶釵聽說笑道再不要提起爲  
這病根也不知請了多少大夫吃了多少藥花了多少錢感總  
不見一點效驗後來還虧了一個禿頭和尚專治無名之病因  
請他看了他說我這身從胎裡帶來的一股執毒幸而我先天  
結壯還不相干若吃丸藥是不中用的他就說了一個海上方  
又給了一包末藥作引異香異氣的他說送了時吃一九就好  
倒也奇怪這道試驗些周瑞家的因問道不知是什麼海上方  
姑娘說了我們也好記着說與人知道倘遇見這樣的病也是  
行好的事實叙笑道不問這方兒還好若問這方真真把人瑣  
碎壞了東西藥料二槩都有眼身得的只難得可巧二字要春  
天開的白牡丹蕊心十二兩夏天開的白荷花蕊十二兩秋  
天的白芙蓉蕊十二兩冬天的梅花蕊十二兩將這四樣花蕊  
於次年春分這日晒乾和在末藥一處一齊研好又要雨水這  
日的天落水十二錢周瑞家的忙笑道暖餉這樣說來這就得  
三年的工夫倘或雨水這日不下雨可又怎處呢寶釵笑道所  
以了那裡有這樣可巧的雨也只好再等罷了還要白露這日  
的露水十二錢霜降這日的霜十二錢小雪這日的雪十二錢



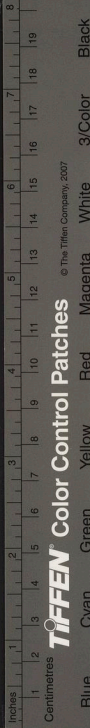
TIFFEN Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

Inches 1 2 3 4 5 6 7 8  
Centimetres 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20

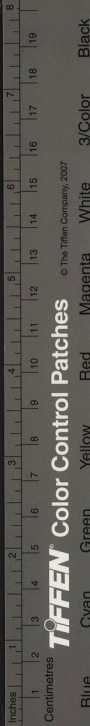
Blue	Cyan	Green	Yellow	Red	Magenta	White	3/Color	Black
------	------	-------	--------	-----	---------	-------	---------	-------

把這四樣水調勻和了龍眼大的丸子盛在舊飯罈內埋在花  
根底下苦發了病時拿出來吃一丸用十二分黃柏煎湯送下  
周瑞家的聽了笑道阿彌陀佛真巧死了人等十年都未必這  
樣巧呢寶釵道真好自他說了去後二二年間可巧都得了好  
容易配成一料如今從南帶至北現埋在梨花樹下周瑞家的  
又道這藥本有名字沒有呢寶釵道有這也是那癩和尚說下  
的叫作冷香丸周瑞家的聽了點頭兒因又說這病發了時到  
底覺怎樣寶釵道也不覺什麼只不過喘嗽些吃一丸也就罷  
了周瑞家的還要說話時忽聽王夫人問道誰在這裡周瑞家  
的忙出去答應了便回了劉老老之事畧待半刻見王夫人無  
話方欲退出去薛姨媽忽又笑道你且站住我有一種東西你  
帶了去罷說着便叫香菱蘆蕪兩處總和金釧兒頭的那個小  
丫頭進來了問奶奶叫我做什麼薛姨媽道把那匣子裡的花  
兒拿來香菱答應了向那邊捧了個小錦匣兒來薛姨媽道這  
是官裡頭作的新鮮花樣兒堆紗花十二支昨兒我想起來白  
放着可惜舊了何不給他們姊妹們戴去昨兒要送去偏又忘  
了你今兒來得巧就帶了去罷你家的三位姑娘每位二支下  
剩六支送林姑娘二支那四支給鳳姐兒罷王夫人道留着給  
寶丫頭戴也罷了又想着他們薛姨媽道姨媽不知寶丫頭古  
怪呢他從來不愛這些花兒粉兒的說着周瑞家的拿了匣子  
走出房門見金釧兒仍在那裡晒日陽周瑞家的因問他道那  
香菱小丫頭子可就是時常說的臨上京時買的爲他打人命

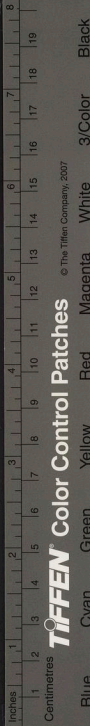




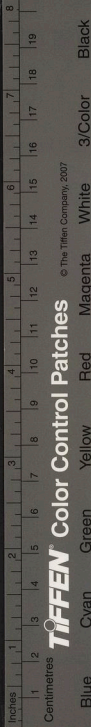
官司的那個小子頭子金釧道可不就是他正說著只見香菱  
笑嘻嘻的走來周瑞家的便拉了他的手細細的看了一遍因  
向金釧兒笑道這個模樣兒竟有些像他們的東府裡蓉大奶  
奶的品格金釧道我也是這麼說呢周瑞家的又問香菱你幾  
歲投身到這裡又問你父母今在何處今年十幾歲了本處是  
那處人香菱聽問搖頭說不記得了周瑞家的和金釧兒聽了  
倒反爲歎息感傷一回一時周瑞家的攬花至王夫人正房後  
原來近日買母說孫女們太多一處擠著倒不便只留寶玉黑  
玉二人在這邊解悶却將迎春探春惜春三人移到王夫人這  
邊房後三間抱厦內居住令李紈陪伴照管如今周瑞家的故  
順路先往這裡來只見幾個小子頭兒都在抱厦內聽呼喚默  
坐迎春了鬢哥棋與探春的丫鬟侍書二人正掀簾子出來手  
裡都捧著套盤茶鍾周瑞家的便知他姊妹在一處坐著也進  
入內房只見迎春探春二人正在窗下圍棋周瑞家的將花送  
上說明原故他二人忙住了棋都欠身道謝命了鬢收了周  
瑞家的答應了回說四姑娘不在房裡只怕在老太太那邊呢  
了鬢們道在那屋裡不是周瑞家的聽了便往這邊屋裡來只  
見惜春正同水月庵的小姑子智能兩個一處頑笑見周瑞家  
的進來惜春便問他何事周瑞家的便將花匣打開說明原故  
惜春笑道我這裡正和智能兒說我明兒也剃了頭同他作姑  
子去可巧兒又送了花來若剃了頭却把這花戴在那裡說着  
大家取笑一回惜春命了鬢入書來收了周瑞家的因問智能



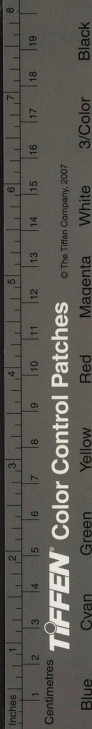
你是什麼時候來的你師父那弄到那裡去了智能道我們  
一早就來了我師父見過太太就往老爺府裡去了叫我在  
這裡等他呢周瑞家的又道十五的月例香供銀子可得了沒  
有智能道不知道惜春聽了便問周瑞家的如今各廟月例銀  
子是誰管着周瑞家的道是余信管着惜春聽了笑道這就是  
了他師父一來了余信家的就趕上來和他師父咕叻了半日  
想就是爲這事了那周瑞家的又和智能兒啣叨了一回便往  
鳳姐處來穿夾道從李執後窗下越過西花牆出兩角門進入  
鳳姐院中走至堂屋只見小了頭兒坐在鳳姐的房門檻上  
見周瑞家的來了連忙擺手兒叫他往東屋裡去周瑞家的會  
意忙的躡手躡腳的往東邊房裡來只見奶子抱着大姐兒睡  
覺呢周瑞家的俯問奶子姐兒睡中覺呢也該請醒了奶子搖  
頭兒正問着只聽那邊一陣笑聲却有寶蓮的聲音接着房門  
响處平兒拿着大銅盆出來叫豐兒盥水進去平兒便進這邊  
來一見了周瑞家的便問你老人家又來作什麼周瑞家的忙  
起身拿匣子與他說送花來平兒聽了便打開匣子拿了四支  
轉身去了半刻工夫手裡拿出兩支來先叫彩明來吩咐他送  
到那邊府裡給小蓉大奶奶戴然後方命周瑞家的回去道謝  
周瑞家的這纔往賈母這邊來過了穿堂頂頭忽見他的女兒  
打扮着纔從他婆家來周瑞家的忙問你這會子跑來作什麼  
他女兒說媽一向身上好我在家裡等了這半日媽竟不出去  
什麼事情這樣忙的不回家我等煩了自己先到了老太太跟



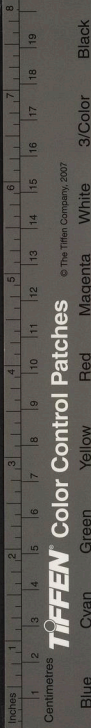
前請了去了這會子請太太安去媽還有什麼不了的差事手裡是什麼東西周瑞家的笑道暖今兒偏生來了個劉老老我自己多事爲他跑了半日這會子被姨太太看見了再送這幾支花兒與姑娘奶奶們這會子還沒送完呢你這會子來一定有什麼事情的他女兒笑道你老人家到會猜着實對你老人家說你女婿因前兒多吃了幾杯酒和人分爭起來不知怎的被人放了一把邪火說他來歷不明告到衙門裡要遞解還鄉所以我來和你老人家商議商議這個情分求那一個可了事周瑞家的聽了道我就知道的這有什麼大不了的的你且家去等我我送這林姑娘的花兒去了就回家來此時太太二奶奶都不得閒兒你回去等我這有什麼忙的他女兒聽說便回去了還說媽好歹快來周瑞家的道是了小人兒家沒經過什麼事的就急得這樣的說着便到黛玉房中去了誰知此時黛玉不在自己房裡却在寶玉房中大家解九連環作戲周瑞家的進來笑道林姑娘姨太太着我送花來與姑娘戴寶玉聽說便說什麼花拿來與我看一面便伸手接過來了開匣看時原來是兩支宮製堆紗新巧的假花黛玉只就寶玉手中看了一眼便問道還是單送我一入還是別的姑娘們都有周瑞家的道各位都有了這兩支是姑娘的了黛玉冷笑道我就知道別人不挑剩下的也不給我周瑞家的聽了一聲兒不言語寶玉問道周姐姐你作什麼到那邊去了周瑞家的因說太太在那裡我回話去了姨太太就順便叫我帶來的寶玉道寶玉姐姐



家裡作什麼呢怎麼這幾日也不過來周瑞家的道身上不大好呢寶玉聽了便和丫頭們說誰去瞧瞧就說我和林姑娘打發來問姨娘娘姐安問姐姐是什麼病吃什麼藥論理我該親自來的就說纔從學裡回來也着了些涼改日再親來說着茜雪便答應去了周瑞家的自去無話原來周瑞家的女婿便是雨村的好友冷子興近日因賣古董和人打官司故叫女人來討情分周瑞家的仗着丫頭的勢把這些事也不放在心上晚間只求鳳姐兒便完了至掌燈時鳳姐已卸了粧來見王夫人回說今兒甄家送來的東西我已收了僮們送他的趁着他家今年下送鮮的船交給他帶了去了王夫人點點頭鳳姐又道臨安伯老太太生日的禮已經打點了太太派誰送去王夫人道你瞧誰鬧着叫四個女人去就完了又來問我鳳姐又道今日珍大嫂子來請我明日去進遊明日到沒有什麼事王夫人道有事沒事都害不着什麼每常他來請有我們你自然不煩他既不請我們單請你可知是他誠心叫你散淡散淡別辜負了他的心倒該過去走走纔是鳳姐答應了當下李執迎探等姊妹們亦各定省畢各歸房無話次日鳳姐梳洗了先回王夫人畢方來辭買母寶玉聽了也要進去鳳姐只得答應着立等換了衣裳姐兒兩個坐了車一時進入寧府早有買珍之妻尤氏與買蓉之妻秦氏婆媳兩個引了多少侍妾了儀等接出儀門那尤氏一見了鳳姐必先嘲笑一陣一手攜了寶玉同入上房來歸坐秦氏獻茶鳳姐便說你們請我來作什麼拿住

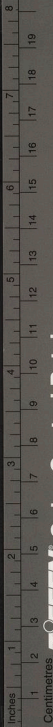


麼東西來孝敬就獻上來我還有事呢尤氏秦氏未及答應幾  
個媳婦們先笑道二奶奶今日不來就罷既來了就依不得你  
了二奶奶正說着只見賈蓉進來請安寶玉因問大哥哥今日  
不在家麼尤氏道今日出城請老爺爺安去了又道可是你怪  
悶的坐在這裡何不出去逛逛秦氏笑道今日可巧止回寶叔  
要見我兄弟今兒也在這裡想在書房裡寶叔何不去瞧瞧一瞧  
寶玉卽下炕要走尤氏便吩咐人小心跟着別委曲着他倒比  
不得跟着老太太過來就罷了鳳姐道既這麼着何不請進這  
小爺來我也見見難道我是見不得他的尤氏笑道罷罷可以  
不必見他比不得借家的孩子們胡打海摔跌慣了的人家的  
孩子都是斯斯文文慣了的不像你這潑辣貨形像倒要被你  
笑話死了呢鳳姐笑道我不笑話就罷竟叫快領去賈蓉道他  
生得胸脯沒見過大陣仗兒嬌子見了沒得生氣鳳姐啞道他  
是哪吐我也要見一見別放你娘的屁了再不帶來給你一頓  
好嘴巴子賈蓉笑道我不敢強就帶他來一會見果然帶了一  
個小後生來較寶玉略瘦些眉清目秀粉面朱唇身材俊俏舉  
止風流似在寶玉之上只是怯怯羞羞有女兒之態胸膈含糊  
的向鳳姐作揖問好鳳姐喜的先推寶玉笑道比下去了使探  
身一把攜了這孩子的手就命他身傍坐下慢慢問他年紀讀  
書等事方知他學名叫秦鍾並早有鳳姐跟的了幾媳婦們看見  
鳳姐初見秦鍾並未備得表禮來遂忙過那邊去告訴平兒平  
兒素知鳳姐與秦氏厚密遂自作主意拿了一疋尺頭兩個狀



元及弟的小金鏢子交付來人送過去鳳姐還說太簡薄些泰氏等謝畢一時吃過了飯尤氏鳳姐泰氏等抹骨牌不在話下寶玉秦鍾二人隨便起坐說話那寶玉自一見秦鍾人吊心中便有所失痴了半日自己心中又起了妒意乃自思道天下竟有這等的人物如今看了我竟成了泥猪爛狗子可恨我爲什麼生在這侯門公府之家若也生在寒儒舊宦之家早得與他交接也不枉生了一世我雖比他尊貴可知綾錦紗羅也不過裹了我這枯株朽木美酒羊羔也只不過填了我這蕩窟泥溝富貴二字不啻遭我荼毒了秦鍾自見貴玉形容出衆舉止不浮更兼金冠繡服艷姬嬈軍果然怨不得人人溺愛他可恨我偏生於清寒之家那能與他交接可知貧富二字限人亦世界

上大不快事二人一樣的胡思亂想寶玉又問他讀什麼書秦鍾見問便依實而答二人你言我語十來句後越發親密起來一時擺上茶菓吃茶寶玉便說我們兩個又不吃酒把菓子擺在裡問小炕上我們那裡坐去省得鬧你們於是二人進裡間來吃茶秦氏一面張羅與鳳姐擺菓酒一面忙進來囑寶玉道寶叔你姪兒年小倘或言語不防頭你千萬看着我不要誤他他雖腩腆却性子左強不大隨和些是有的寶玉笑道你去罷我知道秦氏又囑了他兄弟一回方去陪鳳姐一時鳳姐尤氏又打發人來問寶玉要吃什麼外面有只管要去寶玉只答應着也無心在飲食間只問秦鍾近日家務等事秦鍾因言葉師於去歲辭館家父年紀老有了疾在身公務繁冗因此尚未

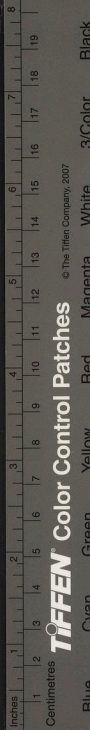


TIFFEN Color Control Patches

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

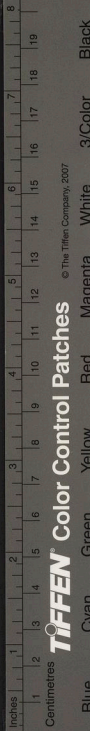
© The Tiffen Company, 2007

議及延師目下不過在家溫習舊課而已再讀書一事也必須  
有一二知己爲伴時常大家討論後能進益實玉不待說完便  
道正是呢我們家却有個家塾合族中有不能延師的便可入  
塾讀書親戚子弟可以附讀我因上年業師回家去了也現荒  
廢着家文之意亦欲暫送我去且溫習着舊書待明年業師上  
來再各自在家亦可家祖母因說一則家學裡子弟太多生恐  
大家淘氣反不好二則也因我病了幾天遂暫且耽擱着如此  
說來尊翁如今也爲此事懸心今日回去何不稟明就在我們  
這戲塾中來我亦相伴彼此有益豈不是好事泰鍾笑道家父  
前日在家提起延師一事也曾提起這裡的義學倒好原要來  
和這裡的親翁商議引薦因這裡又有事忙不便爲這點小事  
來聒絮的寶叔果然度小姪或可磨墨添硯何不遠遠的作成  
彼此不致荒廢又可以常相談聚又可以慰父母之心又可以  
得朋友之樂豈不美事寶玉道放心放心偕們回來先告訴你  
姊夫姐姐和瑾二嫂嫂今日你回家就稟明令尊我回去稟明  
了祖母再無不速成之理二人計議已定那天氣已是掌燈時  
分出來又看他們頑了一回牌算賬時却又是泰氏尤氏二人  
輸了戲酒的東道言定後日吃這東道一面又吃了晚飯因天  
黑了尤氏說派兩個小子送了泰相公家去媳婦們傳出去半  
日泰鍾告辭起身尤氏問派誰送去媳婦們回說外頭派了焦  
大誰知焦大醉了又罵呢尤氏泰氏都道偏又派他作什麼那  
個小子派不得偏又惹他鳳姐道成日家說你太軟弱了縱得



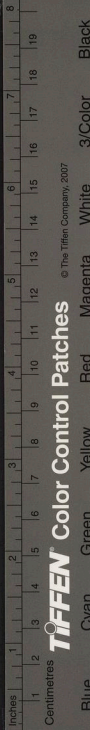
家裡人這樣選了得呢尤氏道你難道不知這焦大的連老爺都不理他的你珍大哥哥也不理他因他從小兒跟着太爺出過三四回兵從死人堆裡把太爺背了出來得了命自己挨着餓却偷了東西給主子吃兩日沒水得了半碗水給主子吃他自己喝馬湯不過仗着這些功勞情分有祖宗時都另眼相待如今誰肯難爲他他自己又老了又不願體面一味的好酒喝醉了無人不罵我嘗說給管事的以後不要派他差使只當他是個死的就完了今兒又派了他鳳姐道我何曾不知道這焦大到底是你們沒主意何不遠遠的打發他到庄子上去就完了說着因問我們的車可齊備了衆媳婦們說伺候齊了鳳姐也起身出房和寶玉攜手同行尤氏等送至大廳口見燈火輝煌衆小厮們都再捧侍立那焦大又恃賈珍不在家因趁着酒興先罵大總管賴二說他不公道欺欺怕硬有好差使派了別人這樣黑更半夜送人就派我沒良心的忘八羔子瞎充管家你也不想想焦大大爺躑起一隻腿比你的頭還高些二十年頭裡的焦大大爺眼裡有誰別說你們這一把子的雜種們正罵得興頭上賈蓉送鳳姐的車出來衆人喝他不住賈蓉忍不得罵了幾句叫人細起來等明日酒醒了問他還尋死不尋死那焦大那裡有賈蓉在眼裡反大叫起來趕着賈蓉叫蓉哥兒你別在焦大跟前使主子性兒別說你這樣見的就是你爹你爺爺也不敢和焦大挺腰子呢不是焦大一個人你們作官兒享榮華受富貴你祖宗六死一生掙下這個家業到如今不報

一衆村婆





我的恩反和我充起主子來了不和我說別的還可再說別的  
僭們白刀子進黑刀子出來鳳姐在車上說與賈蓉還不早  
些打發了沒王法的東西留在家裡豈不是害親友知道豈非  
笑話僭們這樣的人家連個規矩都沒有賈蓉答應是了眾人  
見他太撒野只得上來了幾個揪着細倒拖往馬圈裡去焦大  
益發連賈珍都說出來亂嚷亂叫說要在祠堂裡眾太爺去那  
裡承望到如今生下這畜生來每日偷雞戲狗爬灰的爬灰  
養小叔的養小叔子我什麼不知道僭們脫膊折了往袖子里  
藏家小廝見他說出來的話有天沒日的唬得魂飛魄喪便把  
他細起來用土和馬糞滿滿的填了他一嘴鳳姐和賈蓉也遙  
遙聽得都柱作不聽見寶玉在車上聽見因問鳳姐道姐姐你  
聽他說爬灰的爬灰是什麼鳳姐連忙喝道少胡說那是醉漢  
醉得胡說你是什麼樣的人不說不聽見還倒細問等我回了  
太太仔細聽你不提你嚇得寶玉連忙告好姐姐我再不敢  
說這些話了鳳姐哄他道好兄弟這纔是等回去僭們回了老  
太太打發人家學裡說明了請了秦鐘家學裡念書去要緊說  
着自回榮府而來要知端的且聽下回分解



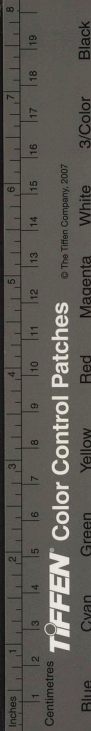
紅樓夢第七回終

圖書館 NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

紅樓夢第八回

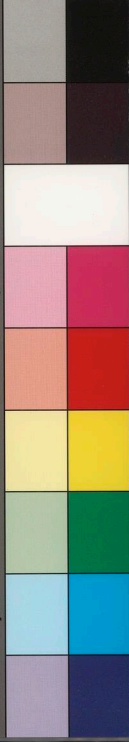
賈寶玉奇緣識金鎖 薛寶釵巧合認通靈

話說寶玉和鳳姐回家見過眾人寶玉便回明賈母要秦鐘上家塾之事自己也有個伴讀的朋友正好發憤又着費稱讚秦鐘的人品行事最使人憐愛鳳姐又在一旁帶着說改日秦鍾還來拜老祖宗呢說得賈母喜悅起來鳳姐又趁勢請賈母後日過去看戲賈母雖年高却極有興頭至後日尤氏來請遂攜了王夫人林黛玉寶玉等過去看戲至晌午賈母便回來歇息了王夫人本是好清淨的見賈母回來也就回來了然後鳳姐坐了首席盡歡至晚而罷知說寶玉送賈母回來待賈母歇了中覺竟欲還去看戲又恐攬的秦氏等人不便因想起寶釵近



TIFFEN Color Control Patches © The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black



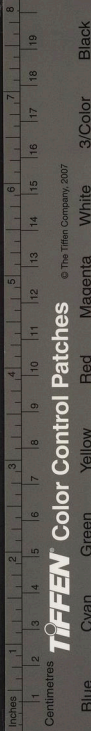
紅樓夢第七回終

圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

紅樓夢第八回

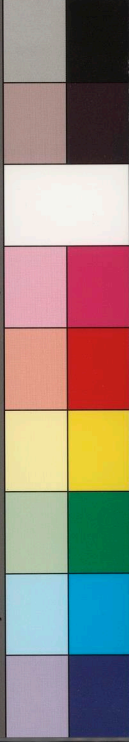
賈寶玉奇緣識金鎖 薛寶釵巧合認通靈

話說寶玉和鳳姐回家見過眾人寶玉便回明賈母要秦鐘上家塾之事自己也有個伴讀的朋友正好發憤又着貴稱讚秦鐘的人品行事最使人憐愛鳳姐又在一旁帶着說改日秦鍾還來拜老祖宗呢說得賈母喜悅起來鳳姐又趁勢請賈母後日過去看戲賈母雖年高却極有興頭至後日尤氏來請遂攜了王夫人林黛玉寶玉等過去看戲至晌午賈母便回來歇息了王夫人本是好清淨的見賈母回來也就回來了然後鳳姐坐了首席盡歡至晚而罷知說寶玉送賈母回來待賈母歇了中覺竟欲還去看戲又恐攬的秦氏等人不便因想起寶釵近

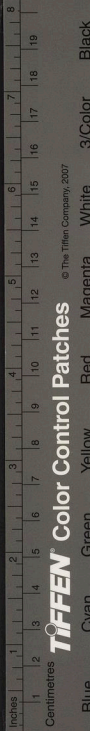


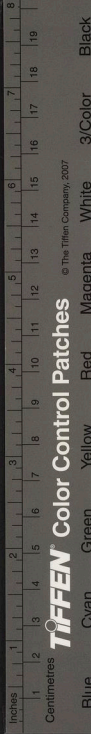
TIFFEN Color Control Patches © The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black



日在家養病未去親候意欲去望他若從上房後角門過去又恐遇見別事纒纒又恐過他父親更爲不寧寧可遠遠路而去當下衆嬖嬖了嬖伺候他換衣服見不換仍出二門去了衆嬖嬖了嬖只得跟隨出來還只當他去那邊府中看戲誰知到了穿堂便向東轉北達廳後而去偏頭頭遇見了門下清客相公詹光單聘仁二人走來一見了寶玉便都趕上來笑着一個抱住腰一個攙着手都道我的菩薩哥兒我說做了好夢呢好容易遇見了你說着請了安又問好勞叨了半日總走開老嫖叫住因問你二位爺是往老爺跟前來的不是他二人點頭道老爺在夢坡齋小書房裡歇中覺呢不妨事的一面說一面走了說的寶玉也笑了於是轉灣向北奔梨香院來可巧銀庫房的總領名喚吳新登與倉房的頭目名喚良選有幾個管事的頭目共七個人從賬房裡出來一見寶玉走來都一齊垂手站立獨有一個買辦名喚錢華因他多日未見寶玉忙起來打千見請寶玉的安寶玉忙含笑拉他起來衆人都笑說前見在一處看見二爺寫的斗方兒字法越發好了多早晚賞我們幾張貼貼寶玉笑道在那處看見了衆人道好幾處都有都稱讚的了不得遠和我們尋呢寶玉笑道不值什麼你們說給我的小兒們就是了一面說一面前走衆人待他過去方都各自散了聞言少述且說寶玉來至梨香院中先人薛姨娘屋裡來見薛姨媽打點針黹與了嬖們呢寶玉忙請了安薛姨媽忙一把拉住了他抱入懷中笑說這麼冷天我的兒難爲你想着來快上





冷木房

炕來坐着能命人到滾滾的茶來寶玉因問哥哥不在家薛姨媽歎道他是沒籠頭的馬天天逛不了那裡肯在家一日寶玉道姐姐可大安了薛姨媽道可是呢你前兒又想着打發人來瞧他他在裡間不是你去瞧他那裡比這裡暖和你那裡坐着我收拾收拾就進來和你說話兒寶玉聽了忙下炕來至裡間門前只見帶着半書的紅綢軟簾寶玉掀簾一步進去先就看見寶釵坐在炕上作針線頭上挽着黑漆油光的鬢兒窄窄色棉襖玫瑰紫二色金銀鼠比肩袖蕊黃綫棉裙一色半新不舊看去不覺着華唇不點而紅眉不畫而翠臉若銀盆眼如水杏罕言寡語人謂裝愚安分隨時自云守拙寶玉一面看一面問姐姐可大愈了寶釵抬頭只見寶玉進來連忙起身含笑答道

已經大好了多謝記掛着說着讓他在炕沿上坐了即令鶯兒到茶來一面又問老太太姨娘安又問別的姊妹們好一面看寶玉頭上戴着縵絲軟寶紫金冠額上勒着二龍捧珠金抹額身上穿着秋香色立蟒日狐腋箭袖紫緞五色蝴蝶戲鸞縵項上掛着長命鎖記名符另外有那一塊落草時啣下的寶玉寶釵因笑說道成日家說你的這玉究竟未曾細細的賞鑒我今兒倒要瞧瞧說着便挪近前來寶玉亦湊了上去從頂上摘了下來遞在寶釵手內寶釵托在掌上只見大如雀卵燦若明霞瑩潤如五色酥花綉纏護着看官們須知道這就是大荒山中青埂峯下的那塊頑石幻相後人曾有詩嘲云

女婿煉石已荒唐 又向荒唐演大荒



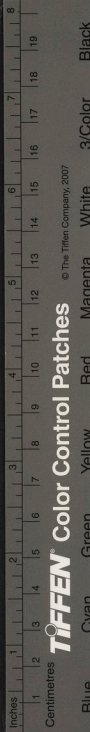
香飄寶玉笑道什麼冷香丸這樣好聞姐姐給我一丸嚐嚐寶釵笑道又混鬧了一個丸藥也是混吃的一語未了忽聽外面人說林姑娘來了語猶未了林黛玉已搖搖擺擺的來了一見寶玉便笑道暖曖我的不巧了寶玉等忙起身讓坐寶釵因笑道這話怎麼說黛玉道早知他來我就不來了寶釵道我不解這意思黛玉笑道要來時一齊來要不來一個也不來今見他來明兒我來如此間錯開了來豈不天天有人來了也不至太冷落也不至太熱鬧姐姐如何不解這意思寶玉因見他外面罩着大紅羽緞對衿褂子因問下雪了麼地下婆子們說下了這半日了寶玉道取了我的斗篷來黛玉便笑道不是我來了他就該去了寶玉道我何曾說要去不過拿來預備着寶玉

寶玉看了也念了兩遍又念自己的兩遍因笑問姐姐這八個字倒說我的是對兒驚見笑道是個癩頭和尚送的他說必須鑿在金器上寶釵不待他說完便頭他不去倒茶一面又問寶玉從那裡來寶玉此時與寶釵相近只聞一陣陣香氣不知是何氣味遂問姐姐想的是何香我竟從未聞過這氣味見寶釵笑道我最怕燻着好好的衣服燻的烟火氣的寶玉道既然如此是什麼香寶釵想了一想說是了我早起吃了冷香丸的

金鎖正面



金鎖反面



的奶母李嬌娥因說道天又下雪也要有早晚的就在這裡和  
姐姐妹妹一處頑頑罷媽媽那裡擺茶菓呢我叫丫頭去取了  
斗篷來說給小兒們散了罷寶玉應了李嬌娥出去命小廚  
們都散了這裡薛姨媽已擺了幾樣細巧茶菓留他們吃茶寶  
玉因蓋前日在那邊府裡珍大嫂子的好錫筆鴨信薛姨媽連  
忙把自己糟的取來與他嚐寶玉笑道這個須要酒方好薛姨  
爲便命人灌了上等的酒來李嬌娥便上來道姨太太酒到罷  
了寶玉笑央道媽媽我只喝一杯李媽道不中用當着老太太  
太太那怕你吃一鍾呢想那日我眼錯不見一會不知是那個  
沒調教的只圖討你的好給了你一口酒吃葬送得我挨了兩  
日的罵姨太太不知他性子又可惡吃了酒更弄性有一日老  
太太高興又儘着他吃什麼日子又不許他吃苦我自陪在  
裡面薛姨媽笑道老貨你只管放心吃你的去我也不許他吃  
多了便是老太太問有我呢一面命小丫頭來讓你奶奶去也  
吃杯糖糖寒氣那李嬌娥聽如此說只得且和衆人吃酒去這  
裡寶玉又說不必燙煖了我只愛吃冷的薛姨媽道這可使不  
得吃了冷酒寫字手打頭兒寫字道寶兒兄弟虧你每且家雜  
學旁收的難道就不知道酒性最熱若熱吃下去發散的就快  
若冷吃下去便凝結在內五臟去煖他豈不受害從此還不  
改了快不要吃那冷的了寶玉應道話有情理便放下小的令人  
燙來方飲罷玉盪着瓜子兒只管抿着嘴笑可巧黛玉的丫鬟  
雪雁走來與黛玉送小手爐黛玉因含笑問他說誰叫你送來

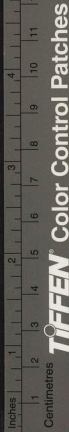
1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19  
Inches  
Centimetres  
TIFFEN Color Control Patches  
© The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

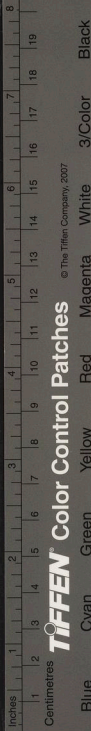


正在個心甜意洽之時又兼姊妹們說說笑笑的那裡肯不吃  
只得屈意央告好媽媽我再吃兩杯就不吃了李嬈嬈道你可  
仔細今兒老爺在家提防着問你的書寶玉聽了此語便心中  
大不悅慢慢的放了酒垂了頭黛玉性說掃了太家的興舅舅  
若叫你只說媽媽留着呢這個媽媽他吃了酒又拿我們來醒  
脾了一面悄悄推寶玉使他賭賭氣一面悄悄的咕囁說別理那  
老貨們只管樂俗們的那李媽也素知黛玉的因說道林姐  
兒你不要助着他了你倒勸他只怕他還聽些林黛玉冷笑道  
我爲什麼助他我也不犯着勸他你這媽媽太小心了往常老  
太太又給他酒吃如今在姨媽這裡多吃了一口料也不妨事  
必定姨媽這裡是外人不當在這裡的也未可知李嬈嬈聽了

的難爲他費心那裡就冷死了我雪雁道紫鵑姐姐怕姑娘冷  
叫我送來的黛玉一面接了抱在懷中笑道也虧你倒聽他的  
話我平日和你說的金釧再爭風怎麼他說了你就依比聖旨  
還快些寶玉聽定論知是黛玉借此奚落他也無回覆之詞只  
嘻嘻的笑一陣罷了寶釵素知黛玉是如此慣了的也不去採  
他薛姨媽因道你素日身子單弱禁不得冷的他們說掛着你  
倒不好黛玉笑道姨媽不知道幸虧是姨媽這裡倘或在別人  
家豈不要惱的難道看得人家連個手爐也沒有爬爬見的從  
家裡送個手爐來不說了頭們太小心連只當我素日是這等  
輕狂慣了呢薛姨媽道你是個多心的有這樣想我就沒有這  
些心說話時寶玉也是三杯過去了李嬈嬈又上來攔阻寶玉

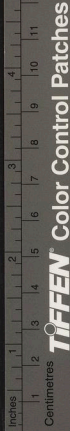


又是急又是笑，說道：「真這林姐兒說出一句話來，比刀子還利害。我這話算什麼？寶釵也忍不住笑着，把黛玉腮上一擰，說道：「真真這個鑽丫頭的一張嘴，叫人恨又不是喜歡，又不是薛姨媽一面又說別怕，別怕我的兒來了，道裡沒好的，你吃別把這惡子東西嚇的，存在心裡，倒叫我不安。只管放心吃，有我呢。」越發吃了晚飯去，便醉了就跟着我睡罷。因命再燙些酒來，我來陪你吃兩杯，可就吃飯罷。」寶玉聽了，方又鼓起興來。李嫵嫵因吩咐小丫頭你們在這裡，小心着我家去換了衣服，就來悄悄的，回姨太太，別由他的性兒，多吃了說着，便家去了。這裡雖還有兩三個婆子，都是不關痛癢的，見李嫵嫵走了，也都悄悄自尋方便去了。只剩兩個小丫頭，樂得討寶玉的歡喜，幸而薛姨媽子喫萬哄，只容他吃了幾杯，就忙收過了，作了酸笋雞皮湯。寶玉痛啣了幾碗，又吃了半碗多，碧粳粥。一時薛林二人也吃完了飯，又酸醃的吃了幾碗茶。薛姨媽方放了心，雪雁等三四人，也吃了飯，進來伺候。黛玉因問寶玉道：「你走不走？寶玉也斜倦眼道：「你要走，我和你一同走。」黛玉說：「遂起身道：「偕們來了，這一日也該回去了。」說着，二人便告辭了。丫頭忙捧過斗笠，斗笠一抖，纔往寶玉頭上一合，寶玉便說罷了罷了。好幾東西，你也輕些見難道，沒見別人戴過，讓我自己戴罷。」黛玉站在炕沿上，道：「過來我與你戴罷。」寶玉忙近前來，黛玉用手輕輕籠住，東髮兒，見將笠沿按在抹額之上，將那一顆核桃大的絳絨簪



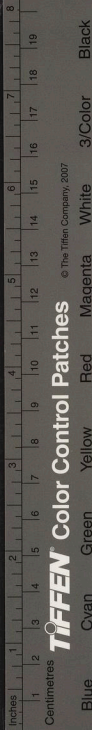
纓扶起頭，魏魏露了笠，外整理已畢，端像了一會，說道：「好了，披上斗篷罷。」寶玉聽了，方接了斗篷，披上，薛姨媽忙道：「跟你們的媽媽都還沒來呢，且畧等等。」寶玉道：「我們倒去等他們，有了頭們跟着也罷了。」薛姨媽不放心，分咐兩個婦女跟着，送了他兄妹們去。他二人道了擾，一徑回至賈母房中，賈母尚未用晚飯，知是薛姨媽處來，更加歡喜，因見寶玉吃了酒，遂命他自回房中歇着，不許再出來了。因命人好生看侍，勿惹起跟寶玉的人來，遂問家人李奶子：「怎麼不見眾人，我不敢直說他家去了？」只說：「進來的想有事又出去了。」寶玉跟賤回，顧道他比老太太還受用呢，問他作什麼，沒有他，只怕我還多活兩日。一面說一面來，至自己臥室，只見筆墨在案，晴雯先接出來，笑道：「好好叫

我研了墨，早起高興，只寫了三個字，丟下筆就走了，哄我等了這一天，快來給我寫完了。」這些墨，纔罷寶玉方纔想起早起的，事來，因笑道：「我寫的那三個字，在那裡呢？」晴雯笑道：「這個人可醉了，你頭裡過那府裡去，囑咐我貼在門斗兒上的，我生怕別人貼壞了，親自爬高上梯貼了半日，這會兒還凍得手僵呢。」寶玉笑道：「我忘了，你手冷，我替你握着，便伸手攬着晴雯的手，同看門斗上新寫的三個字，一時黛玉來了，寶玉笑道：「好姐妹，你別撒謊，你看這三個字，那一個好？」黛玉仰頭看見是薛苦軒三字，笑道：「個個都好，怎麼寫得這樣好？」法明兒也替我寫個匾，寶玉笑道：「哄我呢？」說着，又問襲人、姐姐、姐姐、晴雯、向裡間炕上，麝香、寶玉看時，只見襲人和衣睡着，寶玉笑道：「好太睡早了些。」又

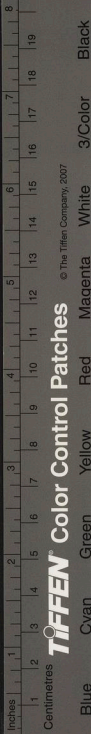


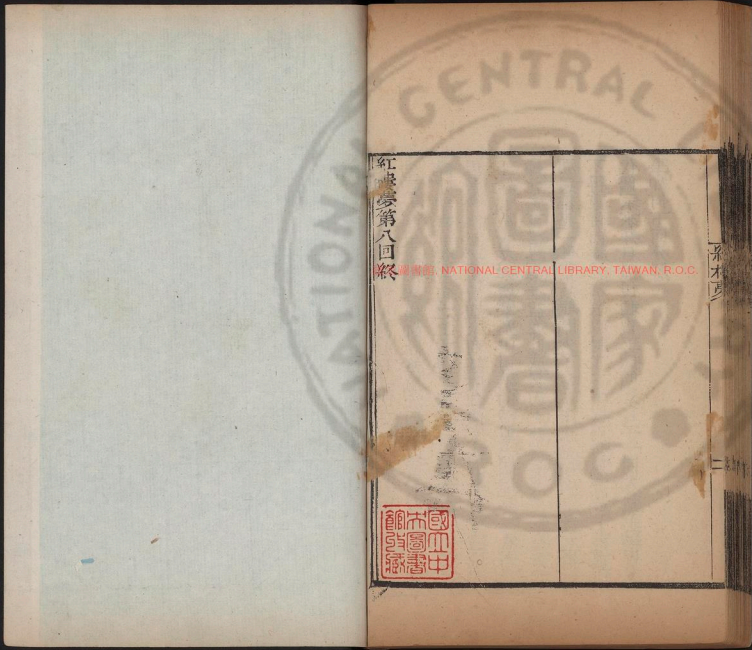
門子的奶奶你們這樣孝敬他不過是我小時候吃過他幾日  
奶罷，如今慣的比祖宗還大擡了出去，大家子淨說着玄刻  
便裏丟回賈芳擡他乳母原來襲人實未睡着，不過是故意故  
睡引寶玉來惱他頭頭先問得說字問包子等也還可以不必  
起來，後來擡了茶鍾動了氣，遂連忙起來解釋，勸阻早有買母  
遣人來問是怎麼了，襲人忙道我總倒茶來被雪滑倒了，失手  
砸了鍾子，一面又勸寶玉道你立意要擡他，也好我們都愿意  
出去，不如趁勢逼我們一齊擡了我們也好，你也不愁沒有好  
的來伏侍你，寶玉聽了方無言語，被襲人等扶至炕上，脫了衣  
裳，不知寶玉口內還說些什麼，只覺口齒繃繃，眉眼愈加餒滿，  
忙伏侍他睡下，襲人摘下那通靈寶，玉來用手帕包好，擺在褥

開晴，裏道今日我那邊吃早飯，有一碟兒豆腐皮的包子，我想  
着你愛吃，和珍大嫂子說了，只說我留着晚上吃，叫人送過來  
的，你可曾見麼？晴裏道快別提了，一送來，我便知道是我的，偏  
經吃了飯，就擱在那裡，後來李奶奶來了，看見說寶玉未必吃  
了，拿去給我孫子吃罷，就叫人送了家去了，正說着，茜雪捧上  
茶來，寶玉讓讓林妹妹吃，茶衆人笑道林姑娘早走了，豈讓晚  
寶玉吃了半盞茶，忽又想起早晨的茶來，因問茜雪道：「早起斟  
了一碗楓露茶，我說過那茶是三四次後出色的，這寶子怎麼  
又斟上這個茶來？」茜雪道：「我原是留着的那會子，李奶奶來了，  
吃了去，寶玉聽了，將手中杯子順手往地下一擲，豁唧一聲，打  
個粉碎，潑了茜雪一裙子，又跳起來問着茜雪道：「他是你那一



子下次日帶時便伏不着磨子那寶玉到枕就睡着了彼時李  
嫵等已進來了聽見聲了也就不敢上前只悄悄的打聽睡  
了方放心散去次日醒來就有人回那邊小蓉大爺帶了秦鍾  
來拜寶玉忙接出去領了拜見寶母寶母見秦鍾形容標緻舉  
止溫柔堪陪寶玉讀書心中十分歡喜便留茶留飯又命人帶  
去見王夫人等衆人因愛秦氏見了秦鍾是這樣人品也都歡  
喜臨去時都有表禮寶母又贈了一個荷包並一個金魁星取  
文星和合之意又囑咐他這你家住的遠或一時寒熱不便只  
管住在我這裡只和你寶叔在一處別跟着那不长進的東西  
們學秦鍾一二的答應回家稟知他父親他父親秦那裏現任  
管轄郎年近七旬夫人早亡因當年無兒女便向養生堂抱了  
一個兒子並一個女兒誰知兒子又死了只剩女兒小名喚可  
兒長大時生得形容婀娜性格風流因素與買家有些瓜葛故  
結了親秦那裏五旬之上方得了秦鍾因去歲業師回南在家  
溫習舊課正要與實親家商議附住他家塾中去可巧遇見寶  
玉這個機會又知買家塾中司塾的乃賈代儒現今之老儒秦  
鍾此去可望學業進益從此成名因十分喜悅只是宦囊羞澀  
那邊都是一雙富貴眼睛少了拿不出來兒子的終身大事說  
不得東併西湊恭恭敬敬封了二十四兩寶兒禮帶了秦鍾到  
代儒家來拜見然後聽寶玉揀的好日子二人同入塾至塾中  
事如何下回分解

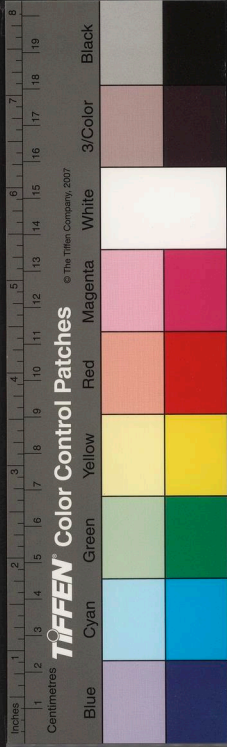




紅樓夢第八回終

圖書部, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

源本夏



Inches

Centimetres

TIFFEN Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

Blue

Cyan

Green

Yellow

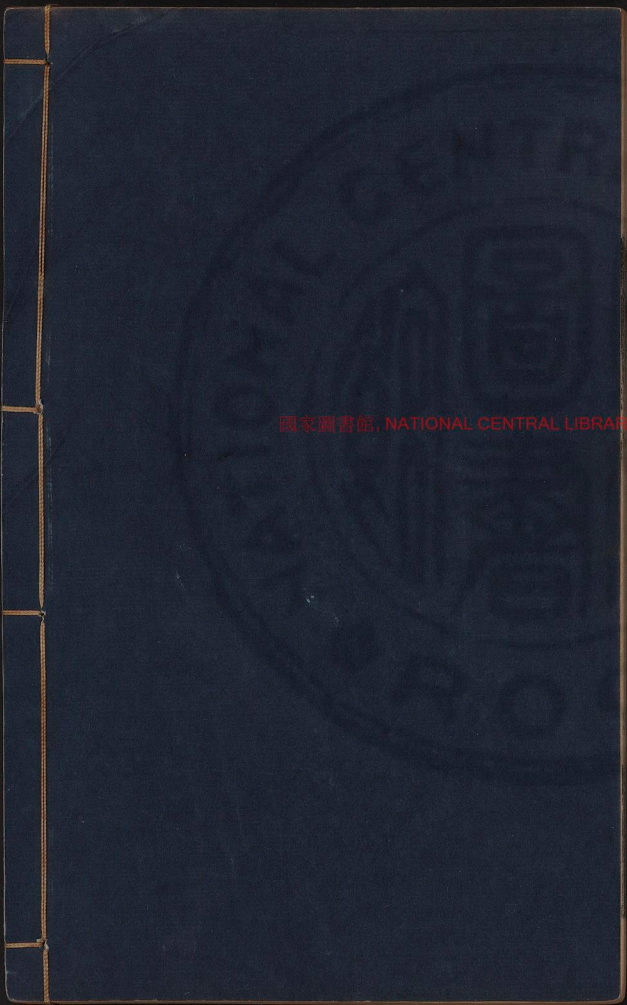
Red

Magenta

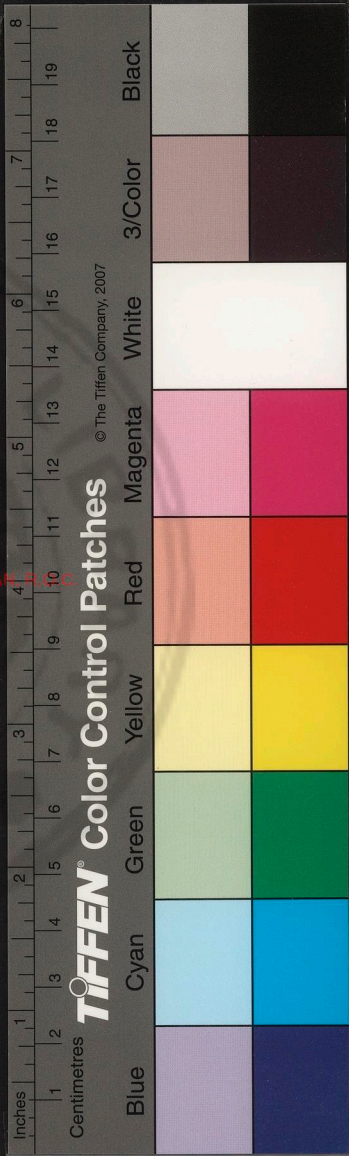
White

3/Color

Black



國家圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN



Inches

Centimetres

**TIFFEN** Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

Blue

Cyan

Green

Yellow

Red

Magenta

White

3/Color

Black





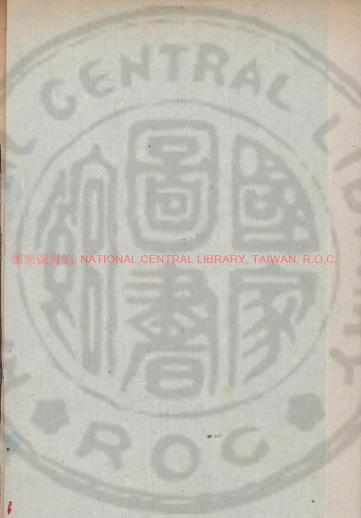
紅樓夢第九回

訓劣子李貴承申飭 賈頑童茗烟鬧書房

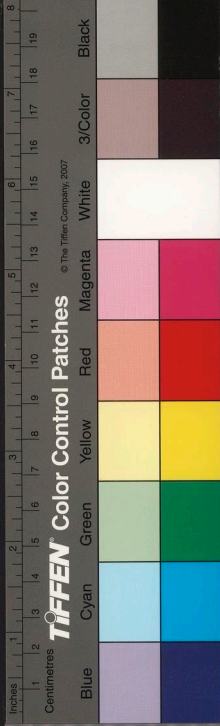
話說秦鍾父子專候買家的人來送上學之信原來賈玉函子  
要和秦鍾相遇選擇了後日一定上學打發人送了信至日一  
早賈玉起來時襲人早已把書筆文物收拾停妥坐在床沿上  
發悶見賈玉來只得伏侍他梳洗管玉見他悶悶的因問道好  
姐姐你怎麼又不自在了難道怪我上學去丟的你們冷清了  
不成襲人笑道這是那裡的話讀書是極好的事不然就潦倒  
了一輩子終久怎麼樣呢但只一件只是念書的時節想着書  
不念的時節想着家終別和他們一處頑鬧碰見老爺不是頑  
的雖說是奮志要強那工課寧可少些一則貪多嚼不爛二則



國家圖書館, NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

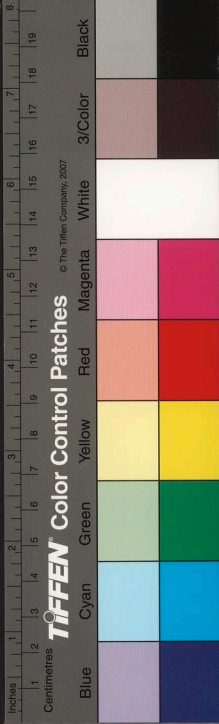


2001868 v.3



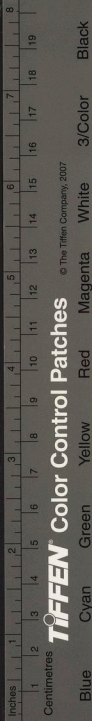
也羞死了依我的話你竟頑你的去是正經仔細站辭了我這地靠辭了我這門泉清客相公們都起身笑道老世翁何必如此今日世兄一去二三年就可顯身成名的了斷不似往年仍作小兒之態的天也將飯時世兄竟快請罷說便有兩個年老的攜了寶玉出去賈政因問跟寶玉的是誰只聽見外面答應了一聲早進來三四個大漢打千兒請妾賈政看時說得寶玉奶姆之子名喚李貴的因向他道你們成日家跟他上學他到底念了些什麼書倒念了些流言混語在肚子裡學了些精緻的淘氣等我開一開先揭了你的皮再和那不成長的等賤賤的李貴慚慚膝跪下摘了帽子碰頭連連答應是又回說哥兒已念到第三本詩經什麼呦鹿鳴荷葉浮萍小的不敢撒謊

身子也要保重這就是我的意思你可時時體諷襲人說一句寶玉應一句襲人又道大毛衣服我也包好了交給小子們去了學裡冷好歹想着添換比不得家裡有人照顧腳爐手爐也交出去的了你可逼着他們那一起懶賊你不說他們樂得不動白凍壞了你寶玉道你放心我出外頭自己都會調停的你們也可別悶死在這屋裡長和林妹妹一處去頑耍總好說着俱已穿戴齊備襲人催他去見賈母賈政王夫人等寶玉又囑咐了晴雯麝月幾句方出來見賈母賈政也未免有幾句囑咐的話然後去見王夫人又出來到書房中見賈政偏生這日賈政回家早正在書房中與相公清客們閒話忽見寶玉進來請安回說上學裡去賈政冷笑道你如果再提上學兩個字連我



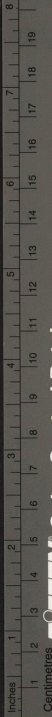
王又忙至爲玉房中來作饒彼時黛玉在窗下對鏡理粧聽寶玉說上學去因笑道好這一去可是要離宮折桂了我不能送你了寶玉道好妹妹等我下學再吃晚飯那脂胭膏子也等我來再製粲叨了半日方抽身去了黛玉忙又叫住問道你怎麼不去辭辭你寶姐姐來寶玉笑而不答一徑回秦鍾上學去了原來這義學也離家不遠原係當日始祖所立恐族中子弟有的不能延師者卽入此中讀書凡族中爲官者皆有幫助銀兩以爲學中膏火之費與年高有德之人爲塾師如今秦寶三一人來了一一的都互相拜見過讀起書來自此後二人同來同住同起同坐愈加親密兼寶母感惜也常留下秦鍾一住三五天自己重孫一般看待因見秦鍾家中不甚寬裕又助些衣服等

說的滿座哄然大笑起來賈政也笑不住笑了因說道那怕再念三十本詩經也都是搔耳益鈴哄人而已你去詩學裡太爺的妄就道我說的什麼詩經古文一槩不用虛應故事只是先把四書一齊講明背熟是最要緊的李貴忙答應是見賈政無話方退出去此時寶玉獨站在院外屏聲靜候待他們出來便同走了李貴等一面指衣服一面說道哥兒可聽見了不會又要揭我們的皮呢人家的奴才跟主子賺些好體面我們這些奴才白陪着挨打受罵的從此也可恰見些纔好寶玉笑道好哥哥你別委屈我明兒請你李貴道小祖宗誰敢違請只求聽一兩句話就有話說著又至寶母房邊秦鍾早已來了寶母正和他說話呢於是二人見過離了寶母寶玉忽想起來未幾



物不上一兩月工夫秦鍾在榮府裡便慣熟了寶玉終是個不能安分守理的人一味的隨心所欲因此發了癖性又向秦鍾悄悄說猶們兩個人一樣的年紀況又同窗以後不必說叔侄只論兄弟朋友就是了先是秦鍾不敢當寶玉不從只叫他兄弟或叫他的表字歸歸也只得混着亂叫起來原來這學中雖多是本族子弟與些親戚家的子姪俗語說的好一龍九種種種各別未免人多了就有龍蛇混雜下流入物在內自秦賈二人來了都生的花朵兒一般的模樣又見秦鍾翩翩溫柔未語先紅怯怯羞羞有女兒之風寶玉又是天生成慣能作小服低賠身下氣性情體貼話語纏綿因此二人又這般親厚也怨不得那起同窗人起了嫌疑之心背地裡你言我語詭譎誣誣佈滿

書房內外原來薛蟠日來王夫人處住後便知有一家學堂中庶有青年子弟個動了龍陽之興因此也假說了來上學不過是三日打魚兩日晒網白送些束修禮物與賈代儒却不曾有一些進益只圖結交些契弟誰想這學內的小學生圖了薛蟠的銀錢穿吃被他哄上手的也不消多記又有兩個多情的小學生亦不知是那一房的親眷亦未考真姓名只因生得姵媚風流滿學中都送了兩個外號一叫香憐一叫玉愛雖係都有竊藥之意將不利干孺子之心只是怕懼薛蟠的威勢不敢來沾惹如今秦寶二人一來了見了他兩個亦不免纏綿羨愛亦若知係薛蟠相知故未敢輕舉妄動替玉二人心中一般的留情與秦寶因此四人心中雖有情意只未發迹每日一入學中



TIFFEN Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

Blue

Cyan

Green

Yellow

Red

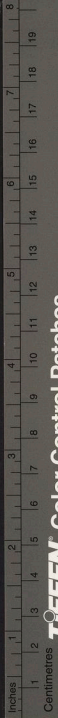
Magenta

White

3/Color

Black

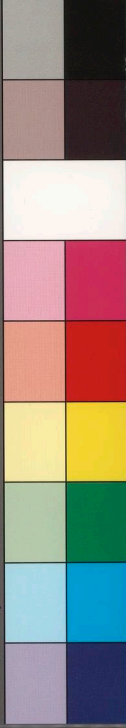
四處各坐却入目勾留或設言托意或咏桑禹柳遙以心照却  
外面爲難入眼且不斜偏又有幾個滑賊看出他形景來都苦  
後擠眉弄眼或咳嗽揚聲這也非止一日可巧這日代儒有事  
要回家只留下一句七言對聯令學生對了明日再來上書將  
牌中之事又命長孫賈瑞管理妙在薛蟠如今不大上學應別  
了因此秦鍾越此和香憐弄眉擠眼二人做出小恭走至後院  
說話秦鍾先問他家裡的大人可管你交朋友不管一語未了  
只聽見背後咳嗽了一聲二人嚇的忙回頭原來是窗友名  
金榮的香憐本有些性急便羞怒相激問他道你咳嗽什麼難  
道不許我們說話不成金榮笑道許你們說話難道不許我咳  
嗽不成我只問你們有話不分明說許你們這樣鬼鬼祟祟的  
幹什麼故事我可也拿住了還頓什麼先讓我抽個頭兒償們  
一聲兒不言語不然大家就翻起來秦香二人就急得飛紅的  
臉便問道你拿住什麼了金榮笑道我現拿住了是真的說着  
又拍着手笑嚷道貼得好燒餅你們都不買一個吃去秦鍾香  
憐二人又氣又急忙進來向賈瑞前告金榮說金榮無故欺負  
他兩個原來這賈瑞最是個圓便宜沒行止的人每在學中以  
公報私勒索子弟們請他後又助着薛蟠鬪起銀錢酒肉一任  
薛蟠橫行霸道他不但去管約反助紂爲虐討好兒偏那薛  
蟠不是浮萍心性今日愛東明日愛西近來有了新朋友把香  
玉二人丟開一邊就連金榮也是當日的好友自有了香玉二  
人便見棄了金榮近日連香玉亦已見棄故賈瑞也無了提攜



TIFFEN Color Control Patches

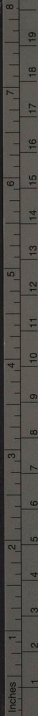
© The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black



得還風流俊俏他兄弟二人最相親厚常共起居監王府中人夢口錦那班不得志的奴僕愈加能造言誹謗主人因此不知又有什麼小人誣說該之辭賈珍想亦風聞得些口聲不好自己也自避些嫌疑如今竟分與房舍命賈薔搬出寧府自己立門戶過活去了這賈薔不相既美內性又聰敏雖虛名來上學亦不過虛掩眼目而已仍是閒鷄走狗賞花開棚爲事上有賈珍最愛下有賈蓉匡助因此族中人誰敢觸逆于他他既和賈報最平今見有人欺負秦鍾如何肯依如今自己耍挺身出來報不平心中且付度一番金榮賈瑞等人都是薛大叔的相知我又與薛大叔相好倘或我一出頭他們告訴了老薛我們豈不傷和氣欲不管如此謠言說的大家沒趣如今何不用計

幫襯之人不怨薛蟠得新厭故只怨香玉二人不在薛蟠前提攜了因此賈瑞入金榮等一千人也正醋妬他兩個今見秦香玉二人來告金榮賈瑞心中便不自在起來雖不敢呵叱秦鍾却拿著香憐作法反說他多事着實搶白了幾句香憐反討了沒趣連秦鍾也訕訕的各歸坐位去了金榮越發得意搖頭哂嘴的口內還說許多閒話玉愛憐又聽了兩個人隔坐咕咕唧唧的角起口水金榮只一口咬定說方纔明明的撞見他兩個在後院裡親嘴摸屁股兩個商議定了一對兒論長道短之言只顧得志亂說却不防還有別人誰知早又觸怒了一個人你道這一個人是誰原來這人名喚賈薔亦係寧府中之正派玄孫父母早亡從小兒跟着賈珍過活如今長了十六歲比賈襲生



Centimetres

TIFFEN Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

Blue

Cyan

Green

Yellow

Red

Magenta

White

3/Color

Black

忙的痴望賈瑞忙喝老嫗不得撒野金榮氣昏了臉說反了奴才小子都敢如此我只和你主子說便拿手要去抓打寶玉秦鍾剛轉出身來聽得腦後颼的一聲早見一方硯瓦飛來並不知係何人打來却打了賈藍賈苗的座上這賈藍賈苗亦係榮府近派的童孫這賈苗少孤其母疼愛非常書房中與賈藍最好所以二人同座誰知這賈苗年紀雖小志氣最大極是淘氣不怕人的他在位上冷眼看見金榮的朋友暗助金榮飛硯來打若烟偏打錯了落在自己面前將個磁硯水壺打了粉碎濺了一書黑水賈苗如何依得便罵好因攔的們這不都動了手了麼罵着也使抓起硯磚來要飛賈藍是個省事的忙按住硯磚極口勸道好兄弟不與俗們相干賈苗如何忍得見按住硯

制伏又止息聲口又不傷臉面想畢也捱出小恭去走至後面悄悄把臥室玉的書童茗烟叫至身邊如此這般調撥他幾句這茗烟乃是寶玉第一個得用的且又年輕不諳事如今聽賈藍說金榮如此欺負秦鍾連你的爺寶玉都牽連在內不給他個知道下次越發狂縱了這茗烟無故就要欺壓人的如今得了這信又有賈苗勸着便一頭進來找金榮也不叫金相公了只說姓金的是什麼東西賈苗遂踉一蹶靴子故意整整衣服看着日影兒說正時候了遂先向賈瑞說有事要早走一步賈瑞不敢止他只得隨他去了這裡茗烟走進來便一把揪住金榮問道我們膝屈股不磨替你也把相干橫豈沒臊你爺就罷了你是個好小子出來動一動你若大爺嚇的滿室中子弟都若

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19  
Inches  
Centimetres  
TIFFEN Color Control Patches  
© The Tiffen Company, 2007

Blue

Cyan

Green

Yellow

Red

Magenta

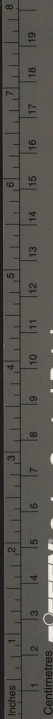
White

3/Color

Black

磚他便兩手抱書籃子來照這邊搵了來終是身小力薄却搵不到反搵至寶玉秦鍾案上就落下來了只聽啾啾一响砸在桌上書本紙片筆硯等物撒了一桌又把寶玉的一碗茶也砸得碗碎茶流那裏因即便跳出來要揪打那飛碗的人金榮此時隨手抓了一根毛竹大板在手地狹人多那裡經得舞動長板若爛只吃了一下亂嚷你們還不來動手寶玉還有幾個小厮一名掃紅一名鋤藥一名墨雨這三個豈有不淘氣的一齊亂嚷小婦養的勳了兵爲了墨雨遂擡起一根門閂掃紅鋤藥手中都是馬鞭子蜂擁而上寶瑞急得攔一回這個勳一回那個誰聽他的話肆行大亂眾頭軍也有幫着打太平拳助樂的也有胆小藏過一邊的也有立在正拍着手亂笑罵着聲兒

四打的登時鼎沸起來外邊幾個大僕人李貴等聽見裡邊作反起來忙都進來一齊喝住問是何故眾聲不一這一個如此說那一個又如此說李貴且喝罵了茗烟等四個一頓攆了出去秦鍾的頭早撞在金榮的板上打去一層油皮寶玉正拿褲襟子替他揉見喝住了衆人便命李貴駁書拉馬來我去回太爺去我們被人欺負了不敢說別的守禮來告訴瑞大爺瑞大爺反派我們的不是聽着人家罵我們還調唆人家打我們茗烟見人欺負我他豈有不爲我的他們反打夥兒打了茗烟連秦鍾的頭也打破了還在這裡念書麼李貴勸道哥兒不要性急太爺既有事回家去了這會子爲這點子事去聒喚他老人家到類的俗們沒禮的依我的主意那裡的事情那裡了結



TIFFEN Color Control Patches

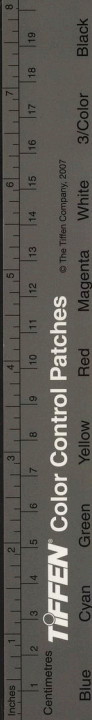
© The Tiffen Company, 2007

Inches 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19  
Centimetres 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19  
Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black



何必驚動老人家這都是瑞大爺的不是太爺不在這裡你老人家就是這學裡的老頭腦了衆人看你行事衆人有了不是該打的打該罰的罰如何等鬧到這步田地還不管買瑞道我吆喝着都不聽李貴這不怕你老人家惱我素日你老人家到底有些不是所以這些兄弟不聽就鬧到太爺跟前丟連你老人家也脫不了的還不快作主意撕羅開了罷賈玉道撕羅什麼我必要回去的秦鍾哭道有金榮在這裡我是要回去的了賈王道這是爲什麼難道別人家來得偕們倒來不得的我必回明白衆人攪了金榮去又問李貴這金榮是那一房的親友李貴想一想道也不用問了若說起那一房親戚更傷了兄弟們和氣若烟在窗外道他是東衙裡瑯大奶奶的姪兒那是什麼硬掙仗腰子的也來嚇我們瑯大奶奶是他姑媽你那姑媽只會打旋磨兒給我們瑯二奶奶跪着借債當頭我眼裡就看不起他那樣主子奶奶李貴呷道偏這小狗養的知道有這些粗嚼實玉冷笑道我只當是誰的親原來是瑯嬖子的侄兒我就去問他說着便要走叫若烟進來包書若烟進來包書又得意洋洋的道爺也不用自己去見他等我去他家就說老太太有話問他呢僱上一輛車子拉進去當着老太太問他豈不省事李貴呷道你要死仔細回去我好不好先捶了你然後回老爺太太就說寶哥全是你調唆的我這裡好容易勸哄的好了一半你又來生了新法見你鬧了學堂不說變個法兒壓息了纔是倒還在火裡奔蒼烟万不敢做聲此時賈瑞也生恐鬧不

一絲極夢



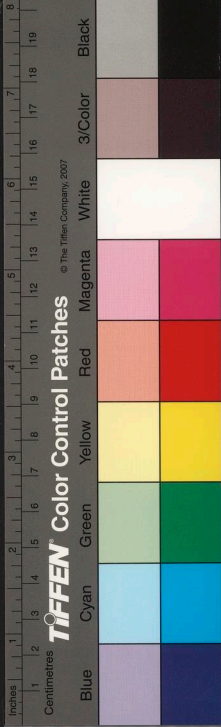
紅樓夢第九回終

清目已也不干淨只得委曲着來央告秦鍾又央告寶玉先是他二人不肯後來寶玉說不回去也罷了只叫金榮賠不是便罷金榮先是不肯後來經不得賈瑞也來逼他權賠個不是李貴等只得好勸金榮說原是你起的端你不這樣怎得了局金榮強不過只得與秦鍾作了揖寶玉還不依定要磕頭賈瑞只要暫息此事又悄悄的勸金榮說俗語云忍得一時忿終身無惱闔未知金榮從也不從下回分解

紅樓夢第十回

金寡婦貪利權受辱 張大賢論病細窮源

話說金榮因人多勢眾又兼賈瑞勒令賠了不是給秦鍾磕了頭寶玉方纔不吵鬧了大家散了學金榮自己回倒家中越想越氣說秦鍾不過是賈蓉的小舅子又不是買家的子孫附學讀書也不過和我一樣他因仗着寶玉同他相好就目中無人既是這樣就該行些正經事也沒的說他素日又和寶玉鬼鬼祟祟的只當人多是瞎子看不見今日他又去勾搭人偏偏撞在我眼裡就是鬧出事來我還怕什麼不成他母親胡氏聽見他咕咕唧唧的說你又耍管什麼閒事好容易我望你姑媽說了你姑媽又千方百計的回他們西府裡連二奶奶跟前說了



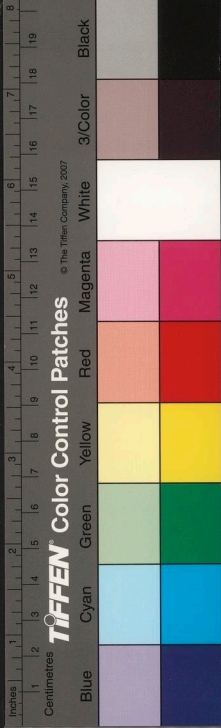
紅樓夢第九回終

清目已也不干淨只得委曲着來央告秦鍾又央告寶玉先是  
他二人不肯後來寶玉說不回去也罷了只叫金榮賠不是便  
罷金榮先是不肯後來經不得賈瑞也來逼他權賠個不是李  
貴等只得好勸金榮說原是你起的端你不這樣怎得了局金  
榮強不過只得與秦鍾作了揖寶玉還不依定要磕頭賈瑞只  
要暫息此事又悄悄的勸金榮說俗語云忍得一時忿終身無  
惱閻未知金榮從也不從下回分解

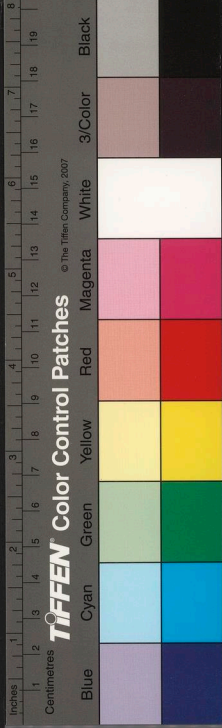
紅樓夢第十回

金寡婦貪利權受辱 張大賢論病細窮源

話說金榮因人多勢眾又兼賈瑞勒令賠了不是給秦鍾磕了  
頭寶玉方纔不吵鬧了大家散了學金榮自己回倒家中越想  
越氣說秦鍾不過是賈蓉的小舅子又不是買家的子孫附學  
讀書也不過和我一樣他因仗着寶玉同他相好就目中無人  
既是這樣就該行些正經事也沒的說他素日又和寶玉鬼鬼  
祟祟的只當人多是瞎子看不見今日他又去勾搭人偏偏撞  
在我眼裡就是鬧出事來我還怕什麼不成他母親胡氏聽見  
他咕咕唧唧的說你又耍管什麼閒事好容易我望你姑媽說  
了你姑媽又千方百計的回他們西府裡連二奶奶跟前說了

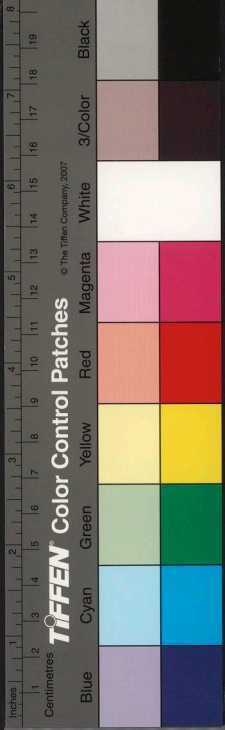


你總得了這個念書的地方。若不是仗着人家僭們家，還還有力量請得起先生麼？況且人家學裡茶飯都是現成的，你這二年在那裡念書，家裡也省好大的嚼用呢。省出來的，你又愛穿件鮮明衣服，再者因你在那裡念書，你就認得什麼薛大爺了。那薛大爺一年也帶了僭們七八十兩銀子，你如今要鬧出了這個學房，若再要我這樣一個地方，我告訴你說罷。比登天的還難呢。你給我老老實實的頭回子睡你的覺去，好好多着的呢。子是金榮忍氣吞聲不多一時，也自睡覺了。次日仍就上學去了。不在話下，且說他姑娘原來給的是賈家玉字輩的嫡派名喚賈璜，但其族人那裡皆能像寧榮二府的富勢，原不用細說。這賈璜夫妻守着些小小的產業，又時常到寧榮二府裡去請安，又會奉承鳳姐兒并九氏，所以鳳姐兒尤氏也時常資助資助他。方能如此。度日今日正遇天氣晴明，又值家中無事，遂帶了一個婆子坐上車來家裡走走，瞧瞧寡媳並姪兒閑說之間，金榮的母親偏提起昨日賈家學房裡的事，從頭至尾一五十都向他小姑子說了。這璜大奶奶不聽，則已聽了，怒從心上升，說道：「這秦鍾小子是賈門的親戚，難道榮兒不是賈門的親戚，人多別要勢利了。況且多做的是什麼？有臉的爭，就是寶玉也不犯向着他到這個田地等我去到東府，照照我們珍大奶奶再和秦鍾的姐姐說，就叫他評評這個理。這金榮的母親聽了，急的不得了，忙說：「這都是我的快嘴告訴了姑奶奶，求姑奶奶快別去說罷。別管他們誰是誰，非個或鬧出來，怎麼在這種



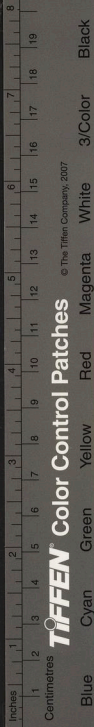
站得住若站不住家裡，不但不能請先生反在他身上添出許多齣用來呢。瞞大奶奶說道：那裡管得許多？你等我說了看是怎麼樣，也不容他娘子勸，一面叫老婆子，照了車坐了望寧府裡來到了寧府，進了東角門，下了車進去，見了賈珍的妻子尤氏，未敢氣高，殷勤勸教，過了寒溫，說了些閒話，方問道：今日怎麼沒見蓉大奶奶？尤氏說：他這些日子不知怎麼，歷期有兩個多月沒有來，叫大夫瞧了，又說並不是喜，那兩日到下半日，就懶怠動了，話也懶說，眼神發眩，我且不必拘禮，早晚不必照例上來，你竟養着罷，就是有親戚來，還有我呢，就有長輩，你等我替你告訴連蓉哥，我都囑咐了我說你不許累，怕他不許，招他生氣，叫他好生靜養，靜養就好了，他要穩什麼。

吃只管到我這裡來取債，或他有個好歹，你再要娶這一個媳婦兒，這麼個模樣兒，這麼個性情兒，只怕打着燈籠兒也沒處去。我呢，他這爲人，行事那個親戚，那個長輩，不喜歡他，所以這兩日，好不甘心，偏生今兒早起，他兄弟來，誰他誰知他，那小孩子家，不知好歹，看見他姐姐身上，不好這些事，也不管告訴，他就受了萬分委曲，也不該向着他，說誰知昨日學房裡打架，不知是那裡附學的學生，倒欺負了他，裡頭還有些不乾不淨的話，都告訴了他姐姐，嬌子你是知道的那媳婦，雖則見了人，有說有笑的他，可心細心又多，不拘聽見什麼話，見多要耐量，個三五夜纔罷，這病就是從這用心太過上得來的。今兒聽見有人欺負了他的兄弟，又是惱，又是氣惱，的是那狐朋狗友。

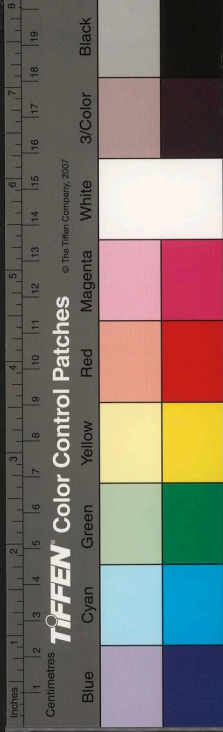


搬是弄非調三意四氣的是爲他兄弟不學好不上心讀書以致如此學裡吵鬧他爲了這事索性連早飯還沒吃我纔倒他那邊安慰了他一會又勸解了他的兄弟幾句我叫他兄弟到那邊府裡找寶玉兒去了我又瞧着他吃了半盞藥湯我纔過來的嬾子你說我心焦不心焦況目今又沒個好大夫我想到他這病上我心裡如同針扎一般你們知道有什麼好大夫沒有金氏聽了這一番話把方纔在他嫂子的家的那一團要向秦氏理論的盛氣早嚇的丟在爪窪國去了聽見尤氏問他好大夫的話連他答道我們也沒聽見人說什麼好大夫如今聽起大奶奶這個病來定不得還是喜呢嫂子倒別教人混治倘若治錯了可了不得尤氏道正是呢說話之間賈珍從外進來見了金氏便問尤氏道這不是璉大奶奶麼金氏向前給賈珍請了安賈珍向尤氏說讓這大奶奶吃了飯去賈珍說着話便向那屋裡去了金氏此來原要向秦氏說秦鍾欺負他兄弟的事聽見秦氏有病連提也不敢提了况且賈珍尤氏又待的甚好因轉怒爲喜的又說了一會子閒話方家去了金氏去後賈珍方過來坐下問尤氏道今日他來有什麼說的尤氏答道倒沒說什麼一進來臉上到像有些着惱的氣色似的及至說了半天話又提起媳婦的病他到漸漸的氣色平靜了你又叫留他吃飯他聽見媳婦這樣的病也不好意思只管坐着又說幾句閒話就去了倒沒有求什麼事如今且說媳婦這病你那裡尋一個好大夫給他瞧瞧要緊可別耽誤了現今你們家走的

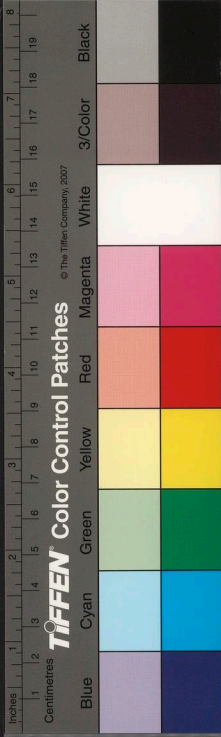
紅樓夢  
三



這羣大夫那裡要得一個個都是聽着人的口氣兒人怎麼說他也添幾句文話兒說一遍可到殷勤的狠三四個人一日輪流着倒有四五遍來看脉大家商量着立個方兒吃了也不見效倒弄得一日三五次換衣服坐起來見大夫其實守病人無益賈珍說可見這孩子也糊塗何必又脫脫換換的倘或又着了涼更添一層病還了得什麼好衣裳又值什麼呢孩子的身體要緊就是一天穿一套新的也不值什麼我正要告訴你方纔馮紫英來看我他見我有些抑鬱之色問我是怎麼了我告訴他媳婦身子大不爽快因爲不得個好大醫斷不透是真是病又不知有妨礙無妨礙所以我心裡實在着意馮紫英因說他有一個幼時從學的先生姓張名友士學問最淵博更兼醫理極精且能斷人的生死今年是上京給他兒子捐官規在他家住着呢這樣看來或者媳婦的病該在他手裡除災也未可定我已叫人拿我的名帖去請了今日天晚或未必未明日想一定來的且馮紫英又回家親替我求他務必請他來瞧瞧的等待張先生來瞧了再說罷尤氏聽說心中甚喜因說後日又是太爺的壽日到底怎麼辦法賈珍說道我方纔到了太爺那裡去請安兼請太爺來家受一受一家子的禮太爺因說道我是清淨慣了的不願意往你們那是非場中去你們必定說是我的生日要叫我去受些衆人的頭你莫如把我從前注的陰騭文給我好好的叫人寫出來刻了比叫我最無故受衆人的頭還強百倍呢倘或明日後日這兩天一家子要來你就在

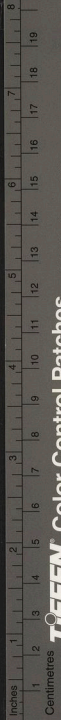


家裏好好的款待他們就是了也不必給我送什麼東西來連你後日也不必來你要心中不安你今日就給我磕了頭去倘或後日你又跟許多人來鬧我我必和你不依如此說了後日我是再不敢去的了且叫來陞來吩咐他預備兩日的筵席尤氏因叫了賈蓉來吩咐來陞照例預備兩日的筵席要豐豐富富的你再親自到西府裡請老太太太太太太和你連二孀子來進進你父親今日又聽見一個好大夫已打發人請去了想明日必來你可將他這些日子的病症細細的告訴他買藥一答應着出去了正纔着方纔到馮紫英家去請那先生的小子回來了因回道奴才方纔到了馮大爺家拿了老爺名帖請那先生去那先生說道方纔這種大爺也同我說了但是今日拜上一天的客纔回到家此時精神實在不能支持就是去到府上也不能看脈須得調息一夜明日務必到府他又說醫學淺薄本不敢當此重薦因馮大爺和府上既已如此說了又不得不去你先代我回明大人就是了大人的名帖着實不敢當仍叫奴才拿回來了哥兒替奴才回一聲兒賈蓉復轉身進去了賈珍和尤氏的語方出來叫了來陞吩咐預備兩日的筵席的話來陞聽畢自去照例料理不在話下且說次日午間門上人回道請的那張先生來了賈珍遂延入大廳坐下茶畢方開言道昨日承馮大爺示知老先生人品學問又兼深通醫學小弟不勝欽敬張先生道晚生粗鄙下士知識淺陋昨因馮大爺示知大人家篤謙恭下士又承呼喚敢不奉命但毫無





實學倍增汗顏賈珍道先生不必過謙就請先生進去看看見  
婦仰仗高明以釋下懷于是賈蓉回了進去到了內室見了秦  
氏向賈蓉說道這就是尊夫人了賈蓉道正是請先生坐下讓  
我把賤內的病症說一說再看脈何如那先生道依小弟意下  
竟先看脈再請教病源爲是我初造尊府本也不知道什麼但  
我們馮大爺務必叫小弟過來看看小弟所以不得不來如今  
看了脈息看小弟說得是不是再將這些日子的病勢講一講  
大家斟酌一個方兒可用那時太爺再定奪就是了賈  
蓉道先生實在高明如今恨相見之晚就請先生看一看脈息  
可治不可治得以使家父母放心于是家下媳婦們捧過大迎  
枕來一面給秦氏靠着二面拉着袖口露出手腕來這先生方  
伸手按在右手脈上調息了半數凝神細診了半刻工夫換過  
左手亦復如是診畢了說道我們外邊坐罷賈蓉于是同先生  
到外邊屋裡炕上坐了一個婆子端了茶來賈蓉道先生請茶  
茶畢問道先生看這脈息還治不得先生道看尊夫人  
脈息左寸沉數左關沉伏有寸細而無力右關虛而無神其左  
寸沉數者乃心氣虛而生火左關沉伏者乃肝家氣滯血鬱不  
寸細而無力者乃肺經氣分太虛右關虛而無神者乃脾土被  
肝木剋制心氣虛而生火者應現今經期不調夜間不寐肝家  
血虧氣滯者應膈下痛脹月信過期中發熱肺經氣分太虛  
者頭目不時眩暈寅卯間必然自汗如坐舟中脾土被肝木剋  
制者必定不思飲食精神倦怠四肢酸軟據我看這脈當有這



TIFFEN Color Control Patches

© The Tiffen Company, 2007

Blue Cyan Green Yellow Red Magenta White 3/Color Black

此症候纔對或以這個的為喜脈則小弟不敢開命矣旁邊一個貼身伏侍的婆子道何嘗不是這樣呢真正先生說得如神倒不用我們說的了如今我們家裡現有好幾位太醫老爺瞧着呢都不能說得這樣真切的說道是喜有的說道是病這位說不相干這位又說怕冬至前後總沒有個喜着話見求老爺明白指示那先生說大奶奶這個症候可是眾位耽擱了要在初次行經的時候用藥治起只怕此時已全愈了如今既是把病耽到這地位也是應有此灾依我看起來病到尚尚三分治得吃了我這藥看若是夜間睡着覺那時又添了二分拿手了據我看這脈息大奶奶是個心性高強聰明不過的人但聰明太過則不如意事常有不如意事常有則慮慮

太過此病是憂慮傷脾肝木成旺經血所以不能按時而至大奶奶從前行經的日子問一問斷不是常縮必是常長的是不是這婆子答道可不是從沒有縮過或是長兩日三日以至十日不等都長過的先生聽道是了這就是病源了從前若能以養心調氣之藥服之何至於此這如今明顯出一個水虧火旺的症候來待我用藥着于是寫了方子遞與賈母上寫的是

益氣養榮補脾和肝湯

人參

白朮

雲苓

熟地

歸身

白芍

川芎

黃芪

香附米

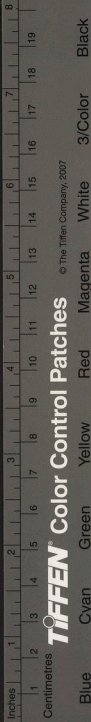
醋柴胡

懷山藥

真阿膠

延胡索

炙甘草

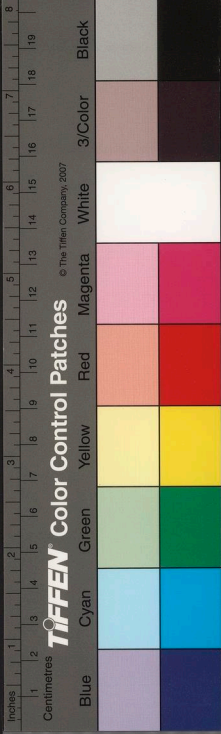


引用蓮子七粒去心大棗二枚

賈蓉看了說高明的狠還要請教先生這病與性命終久有妨無妨先生笑道大爺是最高明的人人病到這個地位非一朝一夕的病候了吃了這藥也要看醫緣了依小弟看來今年一冬是不相干的總是過了春分就可望全愈了賈蓉也是個聰明人也不往下細問了于是賈蓉送了先生去了方將這藥方子並脈案都給賈珍看了說的話也都回了賈珍並尤氏了尤氏向賈珍道從來大夫不像他說的痛快想必用藥不錯的賈珍道他原來不是混飯吃的久慣行醫的人因為馮紫英我們相好他好容易求了他來的既有了這個人媳婦的病或者就能好了他那方子上有人參就用前日買的那一觔好的罷賈

蓉聽說單話方出來叫人打藥去煎給秦氏吃不知秦氏服了

此藥病勢何如且聽下回分解



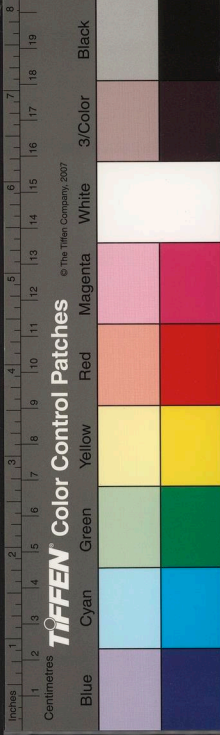
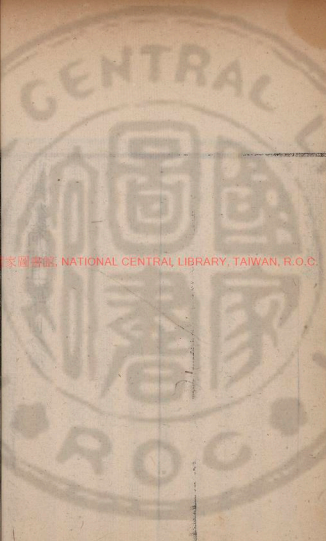
紅樓夢第十一回  
慶豐慶寧府排家宴  
見熙鳳賣瑞起淫心  
話說昨日賈赦的壽辰賈珍先將上等可吃的東西稀奇的果品裝了十六大捧盒着賈蓉帶領家人下人送與賈赦去向賈蓉說道你留神看太爺喜歡不喜歡你就行了禮起來說父親遵太爺的話不敢前來在家裡率領合家都朝上行了禮了賈蓉聽罷即率領家人去了這裡漸漸的就有人來先是賈璉賈蔣來看了各處的座位并問有什麼頑意見沒有家人答道我們爺算計本來請太爺今日來家所以並未敢預備頑意見前日聽見太爺不來了現叫奴才們找了一班小戲兒並一擲子打十番的都在園子裡戲臺上預備着呢次後邢夫人王夫人鳳

紅樓夢第十一回

慶豐慶寧府排家宴

見熙鳳賣瑞起淫心

國家圖書館 NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.



紅樓夢第十一回  
慶豐慶寧府排家宴  
見熙鳳賣瑞起淫心  
話說昨日賈赦的壽辰賈珍先將上等可吃的東西稀奇的果品裝了十六大捧盒着賈蓉帶領家人下人送與賈赦去向賈蓉說道你留神看太爺喜歡不喜歡你就行了禮起來說父親遵太爺的話不敢前來在家裡率領合家都朝上行了禮了賈蓉聽罷即率領家人去了這裡漸漸的就有人來先是賈璉賈蔣來看了各處的座位并問有什麼頑意見沒有家人答道我們爺算計本來請太爺今日來家所以並未敢預備頑意見前日聽見太爺不來了現叫奴才們找了一班小戲兒並一擲子打十番的都在園子裡戲臺上預備着呢次後邢夫人王夫人鳳

紅樓夢第十一回

慶豐慶寧府排家宴

見熙鳳賣瑞起淫心

國家圖書館 NATIONAL CENTRAL LIBRARY, TAIWAN, R.O.C.

一次才要

